少年サンデーコミックス
SS comics

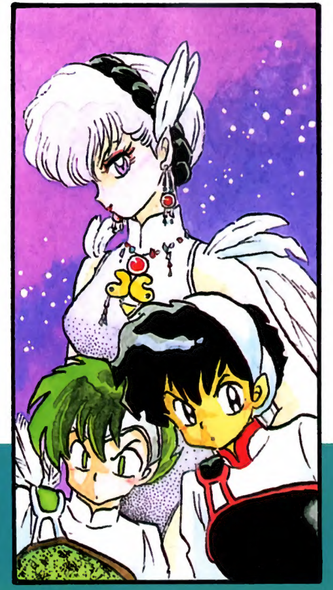
らんま1/2

37

高橋留美子

らんま1/2
37
高橋留美子

小学館
SSC—3467



カバーデザイン／村田千穂

らんま1/2

37

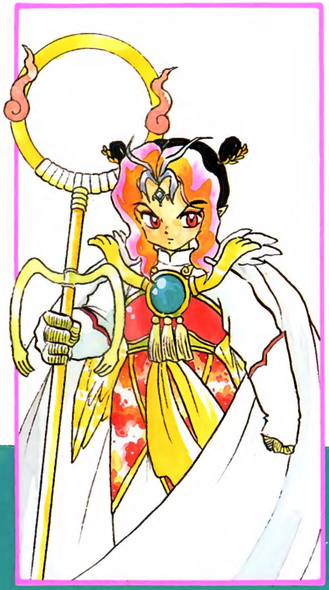
高橋留美子

らんま1/2
37
高橋留美子

小学館
SSC—3467

ISBN4-09-123467-4
C9979 P400E
9784091234674
19199790040003
定価400円（本体388円）
雑誌 45044－67　小学館

■四千年の歴史を持つ中国・呪泉郷に今、最大最悪の
■危機到来!! もし泉が枯れてしまったら、乱馬らの
■変身体質は二度と直らない!! で、現地入りした
■乱馬たち一行と鳥人間とが、鳳凰山にて大激突!!



少年サンデーコミックス

らんま1/2

37

高橋留美子

らんま1/2 37 高橋留美子

小学館

らんま1/2

少年サンデーコミックス

らんま$\frac{1}{2}$㊲

少年サンデーコミックス

1996年5月15日初版第1刷発行　（検印廃止）

著　者　高橋留美子
©Rumiko Takahashi　1996
発行者　河井常吉

印刷所　図書印刷株式会社

PRINTED IN JAPAN

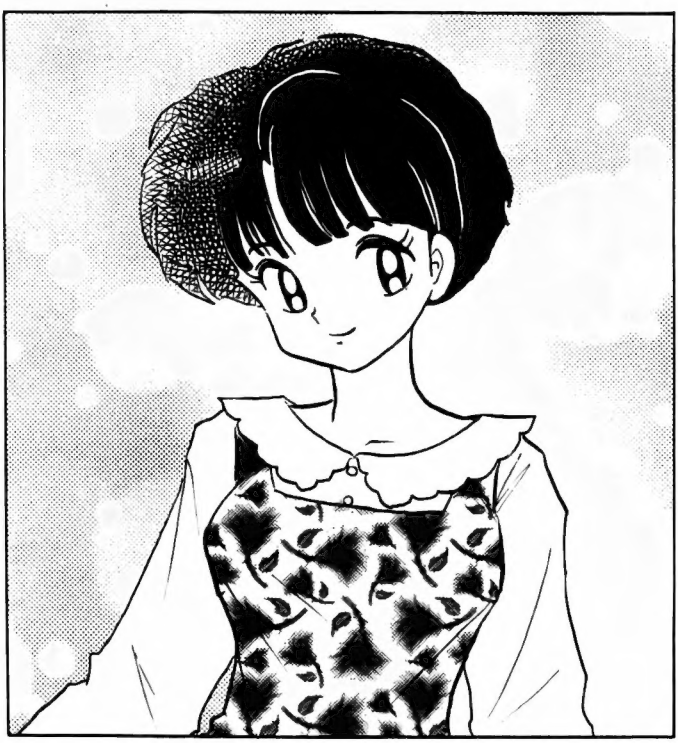
発行所　(101-01)東京都千代田区一ツ橋二の三の一　株式会社 小学館
振替(00180－1－200)
TEL　販売03(3230)5749　編集03(3230)5480

●造本には十分注意しておりますが、万一、落丁・乱丁などの不良品がありましたら、「制作部」あてにお送りください。送料小社負担にてお取り替えいたします。　制作部（TEL　0120-336-082）
●本書の一部あるいは全部を無断で複製・転載・上演・放送等をすることは、法律で認められた場合を除き、著作者および出版者の権利の侵害となります。あらかじめ小社あて許諾をお求めください。
Ⓡ本書の一部または全部を無断で複写（コピー）することは、著作権法上での例外を除き禁じられています。複写を希望される場合は、日本複写権センター（TEL　03-3401-2382）にご連絡ください。
ISBN4—09—123467—4

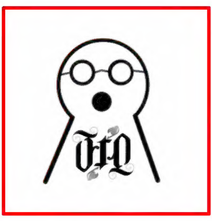
RANMA NIBUNNOICHI

らんま 1/2

37



たかはしるみこ
高橋留美子



NHOCINUYASHA

Xin chào !

Hôm nay là cá tháng 4, nên mình quyết định đăng Một nửa Ranma !

Quãng thời gian qua cũng thật chẳng dễ dàng gì, mình thì cũng muốn dịch Ranma lắm, kẹt nỗi nhóm ks kia dịch khá nhanh (chất lượng thì mình không theo dõi, những có vài bạn độc giả có inb trên fb phản ánh với mình và mong muốn mình trở lại dịch), mình thật sự rất buồn. Buồn bởi vì những độc giả đọc online trên mạng, cũng đã theo dõi Ranma của mình từ chap 1 đăng vào 20/4/2011, nghĩa là cũng đã 6 năm rồi, họ xứng đáng được nhận nhiều hơn thế.

Thật ra mình đã bắt tay làm từ tháng 9 năm ngoái, 2 tập cuối cùng của Ranma, và cho tới hôm nay (thật ra vẫn chưa hoàn thành), ngày cá tháng 4, mình sẽ đăng lần lượt ... mấy chục chap cuối đó lên Blogtruyen.com để dành tặng cho tất cả các độc giả của Ranma online, họ xứng đáng với sự mòn mỏi chờ đợi suốt 6 năm, một bản dịch mình đã rất đầu tư thời gian và công sức vào (dù cho mình sắp tốt nghiệp ĐH, khá bận).

Mong các bạn sẽ đón đọc hàng ngày, và bình luận, bàn tán thật nhiều về Ranma, về những kỷ niệm của các bạn về Ranma ngày xưa (do nxb Trẻ ấn hành) cũng như cả kỷ niệm với bộ Ranma online nhé !

Chúc các bạn đọc vui vẻ !!

Ranma cùng bố trong một lần luyện võ tại làng Suối Lời Nguyền ở Trung Quốc, đã vô tình bị ngã xuống Suối Lời Nguyền và cứ hễ khi nào họ bị dội nước lạnh, cơ thể của họ sẽ biến đổi.

Trong tập này, sẽ có những vị khách không mời tới từ nguồn Suối Lời Nguyền - cư dân của núi Phượng Hoàng. Họ tớiNhật Bản nhằm mục đích gì, và tại sao những nạn nhân của Suối Lời Nguyền cũng bị cuốn vào mục đích của chúng ?

★ MỘT NỬA RAN-MA ★

らんま 1/2 37

Mục lục

PART. 1 Sứ giả đến từ Suối Lời Nguyền..... 5
PART. 2 Quyết đấu để bảo vệ bản đồ Suối Lời Nguyền..... 21
PART. 3 Quả trứng Shanpo..... 37
PART. 4 Ranma trở lại Trung Quốc 53
PART. 5 Hoàng tử của núi Phượng Hoàng 69
PART. 6 Mê cung dưới lòng đất của núi Phượng Hoàng 85
PART. 7 Không chiến tại núi Phượng Hoàng 101
PART. 8 Akane đến Suối Lời Nguyền 121
PART. 9 Dị biến của Suối Lời Nguyền 141
PART. 10 Akane đào tẩu 165

■高橋留美子■

PART.1 (パート)

Sứ giả đến từ Suối lời nguyền

Nơi đây nổi tiếng là một nơi luyện tập võ công đã từng xảy ra vô số bi kịch.
Làng Suối lời nguyền, tỉnh Thanh Hải, Trung Quốc.

2

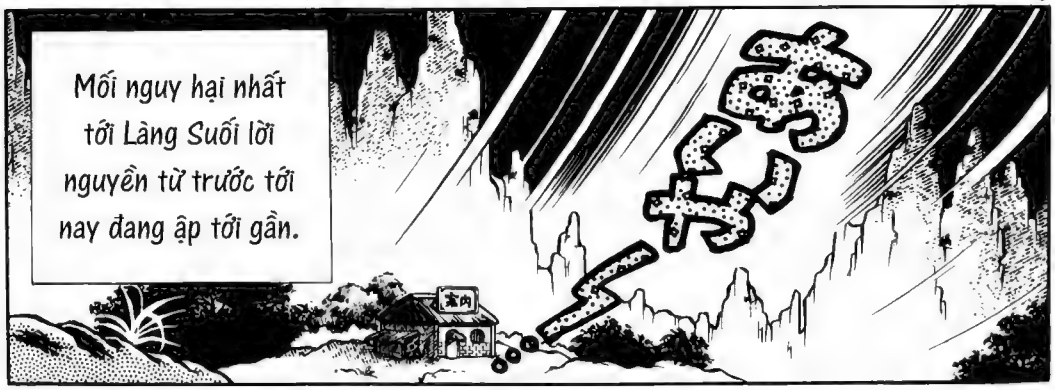
KHÁCH KHỨA GÌ KỲ CỤC !
NỬA ĐÊM NỬA HÔM RỒI CÒN GÕ CỬA

Hướng dẫn viên

Văn phòng hướng dẫn tham quan
案内

ĐÃ MỞ RA CÒN SẬP VÀO LÀ SAO ?

3


Mối nguy hại nhất tới Làng Suối lời nguyền từ trước tới nay đang ập tới gần.

Vài ngày sau, Nhật Bản ...
天道道場
AKANE ƠI, CON XUỐNG ĐÂY MỘT CHÚT ĐI !
AKA-NE ƠI !

MỌI NGƯỜI GỌI CON CÓ CH-

OÁI ?!
NÃO

YÊN NÃO ! ĐỪNG CÓ CỰA QUẬY !!
BỐ LÃM GÌ VẬY ?!

DẠ !

CHÚ TENDOU GỌI EM Ạ ?
とたとた
HỌ MUỐN EM THẤY MỘT THỨ.
BỌN CON VÀO NHÉ ?
ÔI ~
カラ…
ドキ…

AKANE ! CON SẼ SỚM TRỞ THÀNH MỘT CÔ DÂU XINH ĐẸP !
SAO HẢ RANMA ?! QUÁ ĐẸP PHẢI KHÔNG ?
AKANE ...
VẬY LÀ CON KHÔNG MUỐN LẤY AKANE SAO ?
G-GÌ CHỨ ?! SAO TỰ DƯNG LẠI ... ĐỘT NGỘT QUÁ VẬY ?!
GIỜ HÃY BÁO HIẾU MẸ CON BẰNG CÁCH CƯỚI VỢ ĐI !
RANMA ! CHÁU ĐÃ GẶP LẠI MẸ VỚI TƯ CÁCH MỘT ĐỨA CON TRAI RỒI.
MỌI NGƯỜI LÀM GÌ CON THẾ HẢ ?!!
KHÔNG PHẢI LÀ KHÔNG MUỐN LẤY ... CHỈ LÀ ...

GÌ ?
AKANE MẶC ĐẸP LẮM !
ĐẸP MÀ !
きりり
SAO MÌNH LẠI MẶC ...
GÌ THẾ NÀY ?
ĐIỂM HUYỆT THẾ RỒI MÀ ...
CHẶC ! CON BÉ TỈNH DẬY SỚM QUÁ !!
BIẾT NGAY MÀ !
NGỰC NHỎ EO TO QUẢ NHIÊN MẶC KIMONO VẪN RẤT ĐẸP !

TRÔNG AKANE KHI ĐÓ THẬT LÀ ĐẸP !
NHƯNG QUẢ THẬT ...
TÔI BIẾT TÔI NGỰC NHỎ EO TO RỒI !!
HẢ ?
NGƯỜI TA ĐÙA TÍ MÀ ...

A !
AI YA ! CÓ AI KHÔNG ?! CỨU TÔI VỚI !!

NGUY HIỂM QUÁ !

KA
KA
KA
KA
KA !
HẢ ?

9

HỬM
?!
ĐỪNG
CÓ HÒNG,
TÊN YÊU
QUÁI !
KHÔN
HỒN THÌ
GIAO CON
BÉ ĐÓ
ĐÂY !

KI KI KI KI !
LẠI MỘT TÊN QUÁI DỊ NỮA ?!
ẤY !
ドス ドス
ゴロロロ…

RANMA ?
すたたた
HI-BI-KI !

TRỜI SẮP MƯA RỒI !
CHẶC !
ちゃっ

GÌ ĐÂY ?
ÁI UI !
BẮT LẤY !

OÁI !
KA KA !
GỰ !
!
KI ?
KA ?
ÓA !
KHỤ KHỤ !
?
!

KHÔNG MƯA THÌ BỌN TA ĐÃ CHO NGƯƠI RA CÁM RỒI !
CƠN MƯA CHẾT TIỆT !

DÍNH MƯA LIỀN BIẾN THÀNH NGƯỜI SAO ?
GÌ THẾ NÀY ?

Ê ! THẰNG BÊ ĐÊ ! ĐÁNH TIẾP !

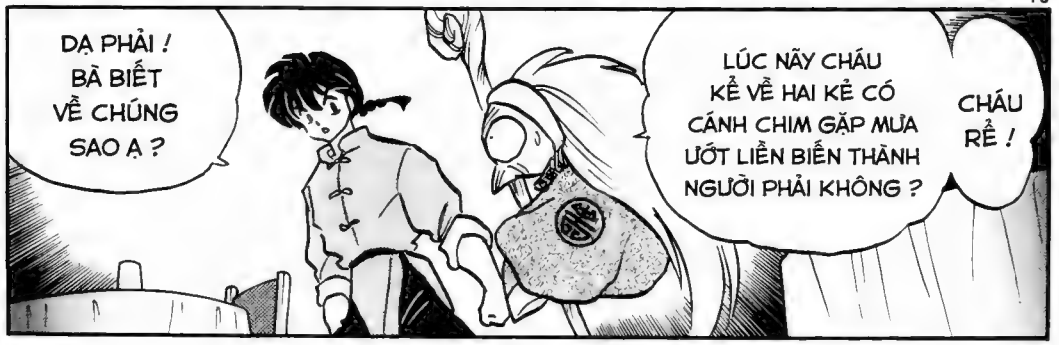
CẢM ƠN QUÝ KHÁCH ĐÃ CỨU MẠNG !
"QUÝ KHÁCH" LÀ SAO CƠ ?

CON GÁI CỦA ÔNG HƯỚNG DẪN VIÊN DU LỊCH SUỐI LỜI NGUYỀN Á ?!
CÁI GÌ CƠ ?!
猫飯

EM CÓ MỘT TIN RẤT QUAN TRỌNG CẦN THÔNG BÁO CHO CÁC VỊ KHÁCH CỦA SUỐI LỜI NGUYỀN !
VÂNG ! EM TÊN LÀ PURAMU !

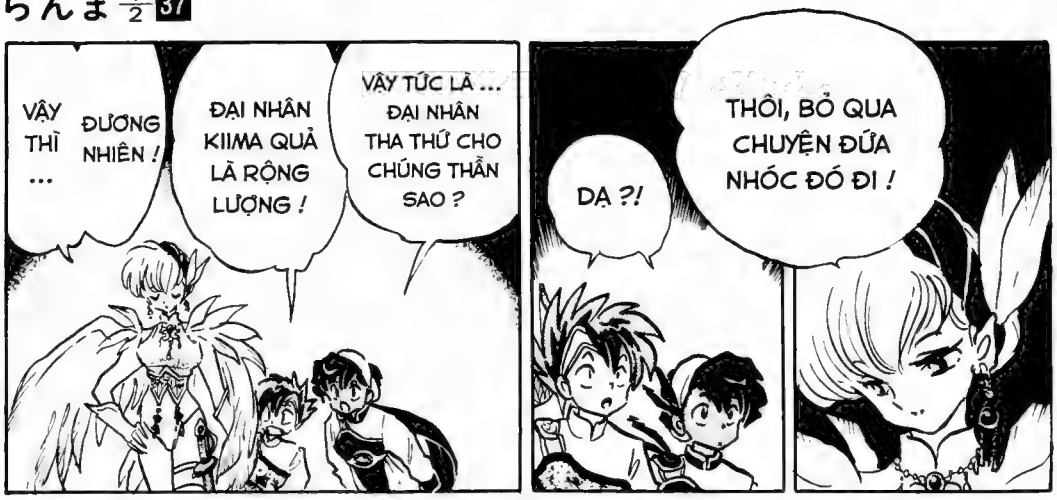
HỌ BẤT LỊCH SỰ Y NHƯ LỜI BỐ KỂ !
KHÔNG CHỪNG LÀ TAY CHÂN CỦA LŨ NGƯỜI XẤU GIẢ LÀ CON GÁI CỦA ỔNG TỚI ĐỂ LỪA CHÚNG TA ĐÓ !
TRÔNG CÔ BÉ CÓ GIỐNG ÔNG ẤY TÍ NÀO ĐÂU ?
NẾU TRÍ NHỚ TÔI KHÔNG MÙ ĐƯỜNG THÌ ... MẶT ỔNG VẦY MÀ LẤY ĐƯỢC VỢ SAO ?
CON GÁI ? NGHĨA LÀ ỔNG LẤY VỢ RỒI HẢ ?
ひぇ ひぇ
ぐぬ...
ひぇ ひぇ

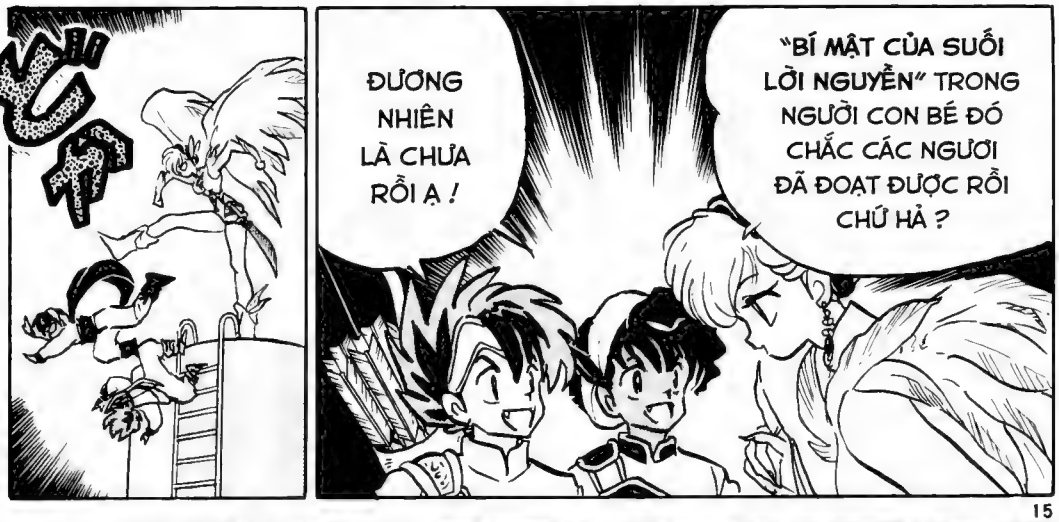
13


DẠ PHẢI ! BÀ BIẾT VỀ CHÚNG SAO Ạ ?
LÚC NÃY CHÁU KỂ VỀ HAI KẺ CÓ CÁNH CHIM GẶP MƯA ƯỚT LIỀN BIẾN THÀNH NGƯỜI PHẢI KHÔNG ?
CHÁU RỂ !

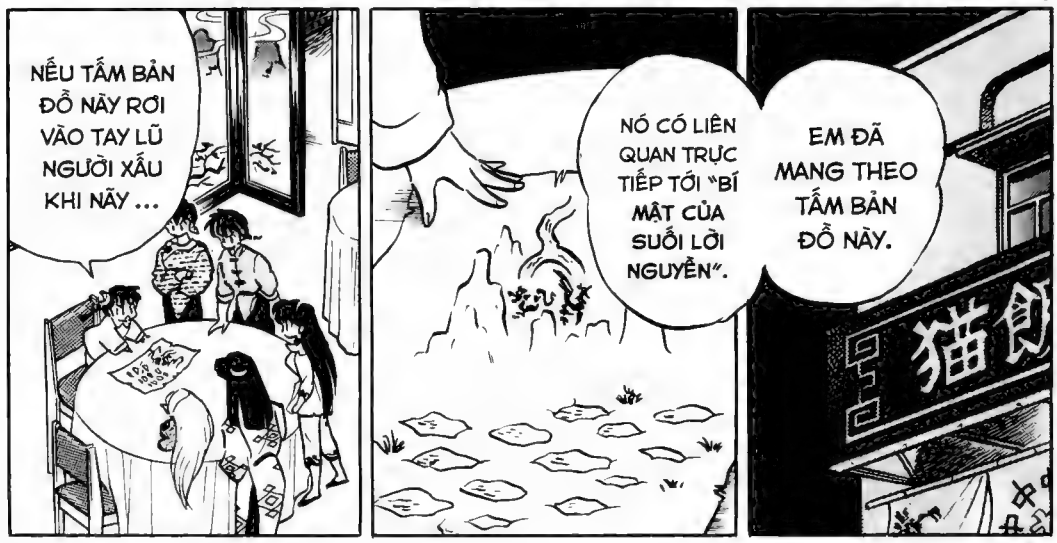
CƯ DÂN CỦA NÚI PHƯỢNG HOÀNG TRONG TRUYỀN THUYẾT.
RẤT CÓ THỂ CHÚNG LÀ ...
... NÚI PHƯỢNG HOÀNG SAO Ạ ?
CƯ DÂN CỦA ...

CÁC NGƯƠI ĐÃ TÓM ĐƯỢC CON BÉ NHƯNG LẠI ĐỂ XỔNG SAO ?
THƯA, VÂNG, ĐẠI NHÂN KIIMA !
VẬY ...


VẬY THÌ ...
ĐƯƠNG NHIÊN !
ĐẠI NHÂN KIIMA QUẢ LÀ RỘNG LƯỢNG !
VẬY TỨC LÀ ... ĐẠI NHÂN THA THỨ CHO CHÚNG THẦN SAO ?
DẠ ?!
THÔI, BỎ QUA CHUYỆN ĐỨA NHÓC ĐÓ ĐI !

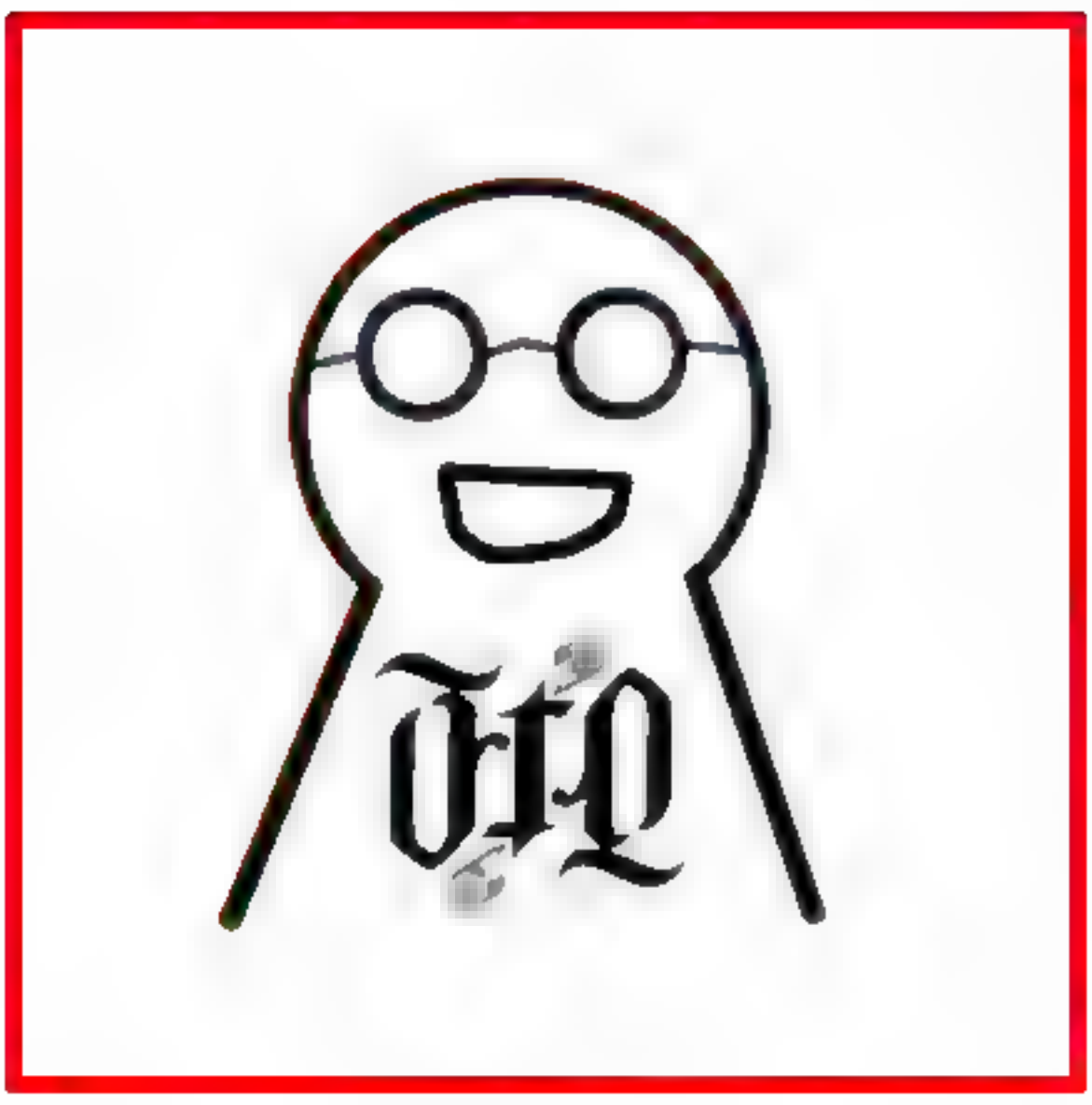

ĐƯƠNG NHIÊN LÀ CHƯA RỒI Ạ !
"BÍ MẬT CỦA SUỐI LỜI NGUYỀN" TRONG NGƯỜI CON BÉ ĐÓ CHẮC CÁC NGƯƠI ĐÃ ĐOẠT ĐƯỢC RỒI CHỨ HẢ ?

15


NẾU TẤM BẢN ĐỒ NÀY RƠI VÀO TAY LŨ NGƯỜI XẤU KHI NÃY ...
NÓ CÓ LIÊN QUAN TRỰC TIẾP TỚI "BÍ MẬT CỦA SUỐI LỜI NGUYỀN".
EM ĐÃ MANG THEO TẤM BẢN ĐỒ NÀY.

HAY SUỐI CON GÁI CHẾT CHÌM, MÀ MỌI SUỐI CHẾT CHÌM SẼ CẠN KHÔ !
THÌ KHÔNG CHỈ SUỐI CON TRAI CHẾT CHÌM
GÌ CƠ ?!

Đang mắc kẹt trên ống khói không xuống được.
TRẬT TỰ ĐI !
GIÁ MẤT CHÚNG TA NHƯ LŨ CÚ VỌ THÌ CÓ THỂ BAY TRONG ĐÊM RỒI !
Trong khi đó, cư dân của núi Phượng Hoàng ...



NHOCINUYASHA

Xin chào !

Có gì muốn nói
thì tôi đã nói hết
ở bìa gập chương
trước rồi, thành ra
chương này ...

Tên của cô bé
Puramu (プラム)
chương trước có
nghĩa là Mận (Plum)
đấy. *cười*

...

ngượng

Hãy vào
blogtruyen.com
để theo dõi Một
nửa Ranma nhé
các bạn !

PART.2

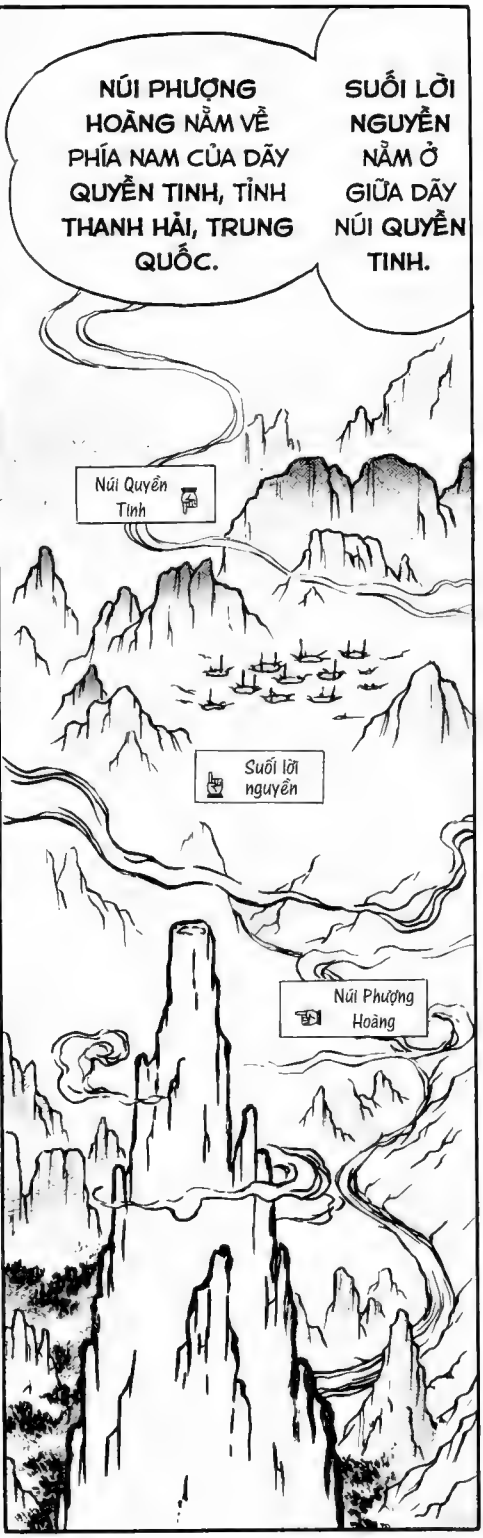
Quyết đấu để bảo vệ bản đồ Suối lời nguyền

NGHE NÓI Ở NÚI PHƯỢNG HOẰNG
CŨNG CÓ SUỐI BỊ PHÙ PHÉP TƯƠNG TỰ NHƯ SUỐI LỜI NGUYỀN VẬY.

SUỐI BỊ PHÙ PHÉP NHƯ SUỐI LỜI NGUYỀN LÀ SAO Ạ ?
TỪ XA XƯA ...

2

CON SUỐI CHẢY TRÊN ĐỈNH NÚI PHƯỢNG HOẰNG HIỂM TRỞ ...
ĐÃ LÀM CHẾT CHÌM NHIỀU CHIM CHÓC TRÊN ĐÓ.


SUỐI LỜI NGUYỀN NẰM Ở GIỮA DÃY NÚI QUYỀN TINH.
NÚI PHƯỢNG HOẰNG NẰM VỀ PHÍA NAM CỦA DÃY QUYỀN TINH, TỈNH THANH HẢI, TRUNG QUỐC.
Núi Quyền Tinh
Suối lời nguyền
Núi Phượng Hoàng

THẾ HỆ NÀY QUA THẾ HỆ KHÁC SỬ DỤNG NƯỚC SUỐI ĐÓ SINH HOẠT ...
CƯ DÂN DƯỚI CHÂN NÚI PHƯỢNG HOÀNG

RA LÀ VẬY !
HÌNH DẠNG NỬA CHIM NỬA NGƯỜI CỦA CHÚNG RA LÀ HÌNH DẠNG GỐC !
DẦN DÀ CƠ THỂ HỌ MỌC CÁNH, VUỐT, SAU NÀY CON CHÁU HỌ MANG CÁNH VÀ VUỐT TỪ KHI MỚI LỌT LÒNG.

3

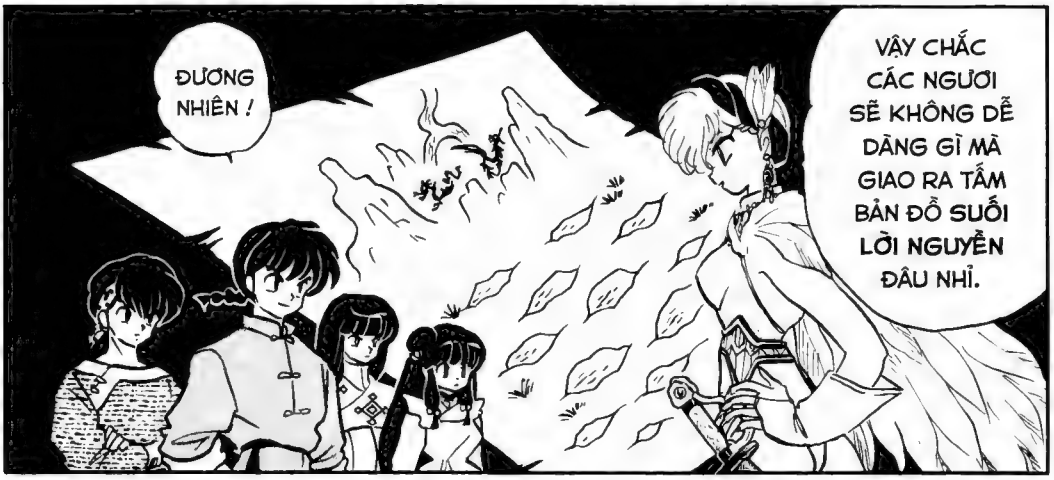
CHẶC.
CHÚNG CÓ NÓI CHO EM ĐÂU MÀ EM BIẾT ?!
PURAMU ! TẠI SAO CHÚNG LẠI MUỐN LÀM CẠN KHÔ CÁC SUỐI LỜI NGUYỀN ?

HIBIKI ...?
MẶC KỆ LŨ NGƯỜI CHIM HAY NGƯỜI NHỆN GÌ KHÔNG QUAN TÂM.
TÓM LẠI LÀ CỨ BỤP CHÚNG NÓ MỘT TRẬN
LÀ SUỐI LỜI NGUYỀN KHÔNG LO BỊ CẠN CHỨ GÌ ?
PHẢI KHÔNG, LŨ LÉN LÚT ?!
TỚI RỒI SAO ?
BÊN NÀY MÀ TÊN ĐẦN !!
BÊN NÀY MÀ MÀY ...
KHÔNG HIỂU LÀ NGU BẨM SINH HAY LÀ DO LUYỆN TẬP NỮA ?

KIIMA ĐẾN TỪ NÚI PHƯỢNG HOÀNG
KO-RU-MA !
MA-SA-RA !

MUỐN GÌ ĐÂY ?
KHÔNG NGỜ CÁC NGƯƠI LẠI TỰ DẪN XÁC TỚI.
HA !
CHO CÁC NGƯƠI LUI !
CẢM ƠN CÁC NGƯƠI ĐÃ DẪN ĐƯỜNG.
ほー
ぼお

CÓ VẺ NHƯ CÁC NGƯƠI ĐÃ BIẾT.
KU KU KU.


ĐƯƠNG NHIÊN !
VẬY CHẮC CÁC NGƯƠI SẼ KHÔNG DỄ DÀNG GÌ MÀ GIAO RA TẤM BẢN ĐỒ SUỐI LỜI NGUYỀN ĐÂU NHỈ.

NHƯNG BẢN ĐỒ ĐẾN BỆNH VIỆN THÌ BỌN TA SẴN SÀNG ĐƯA NÈ !!

KU KU KU !
THỦY ĐIỂN THIÊN TRẢM DỰC !
HẢ ?

B-BỊ CHẶT LÀM ĐÔI ?!
OÁI !

CẨN THẬN !

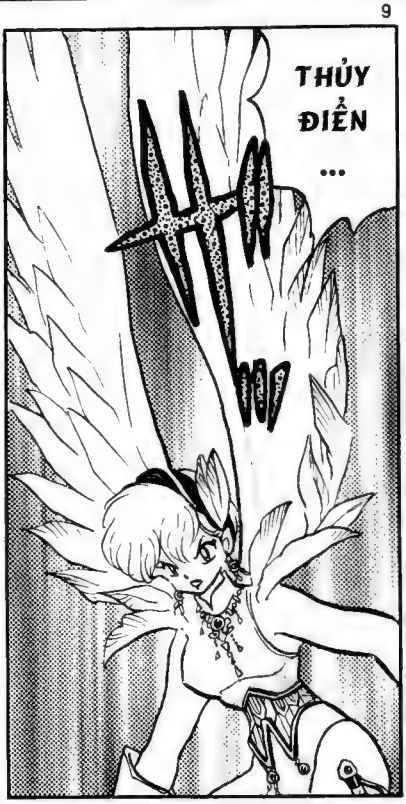
ÓA ÓA ÓA !
!

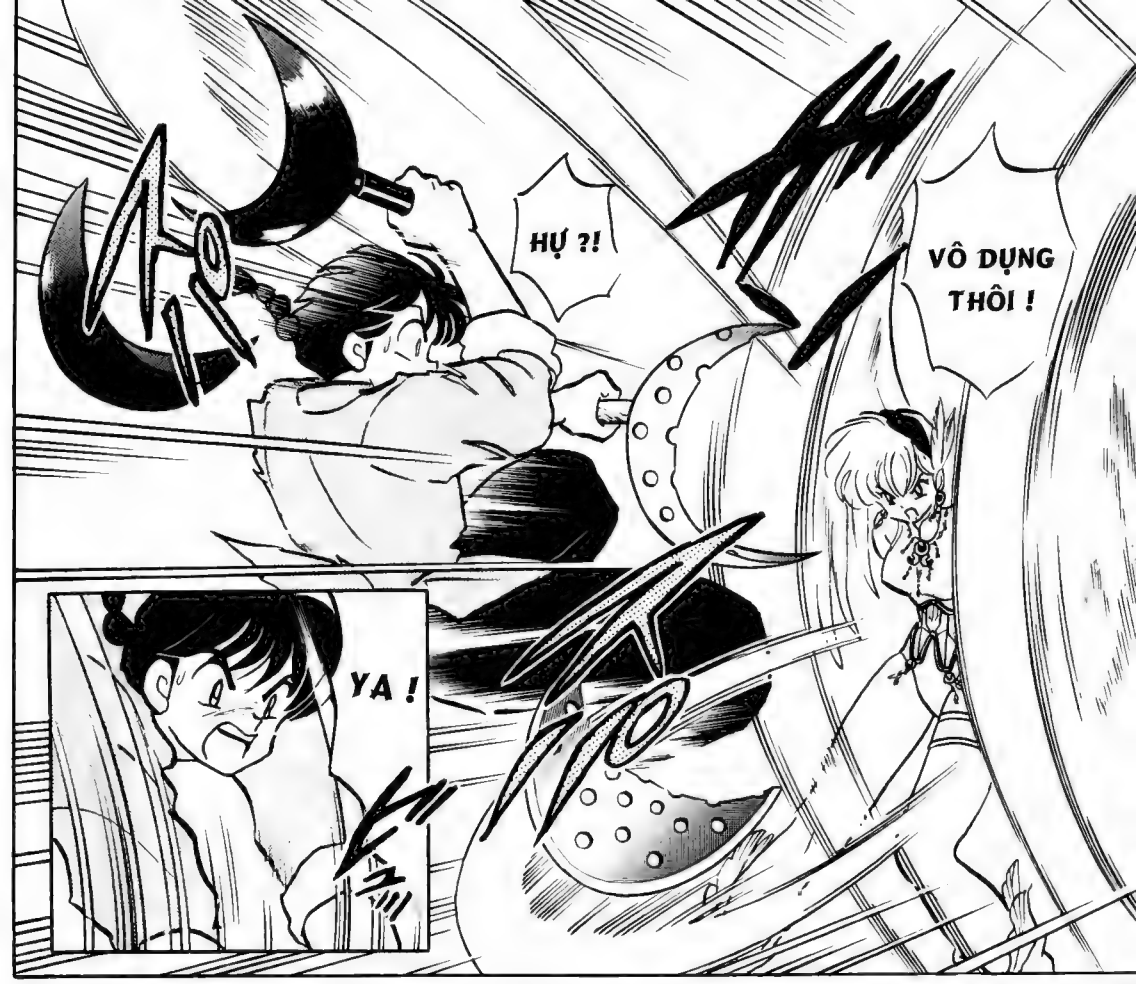
OÁI !?

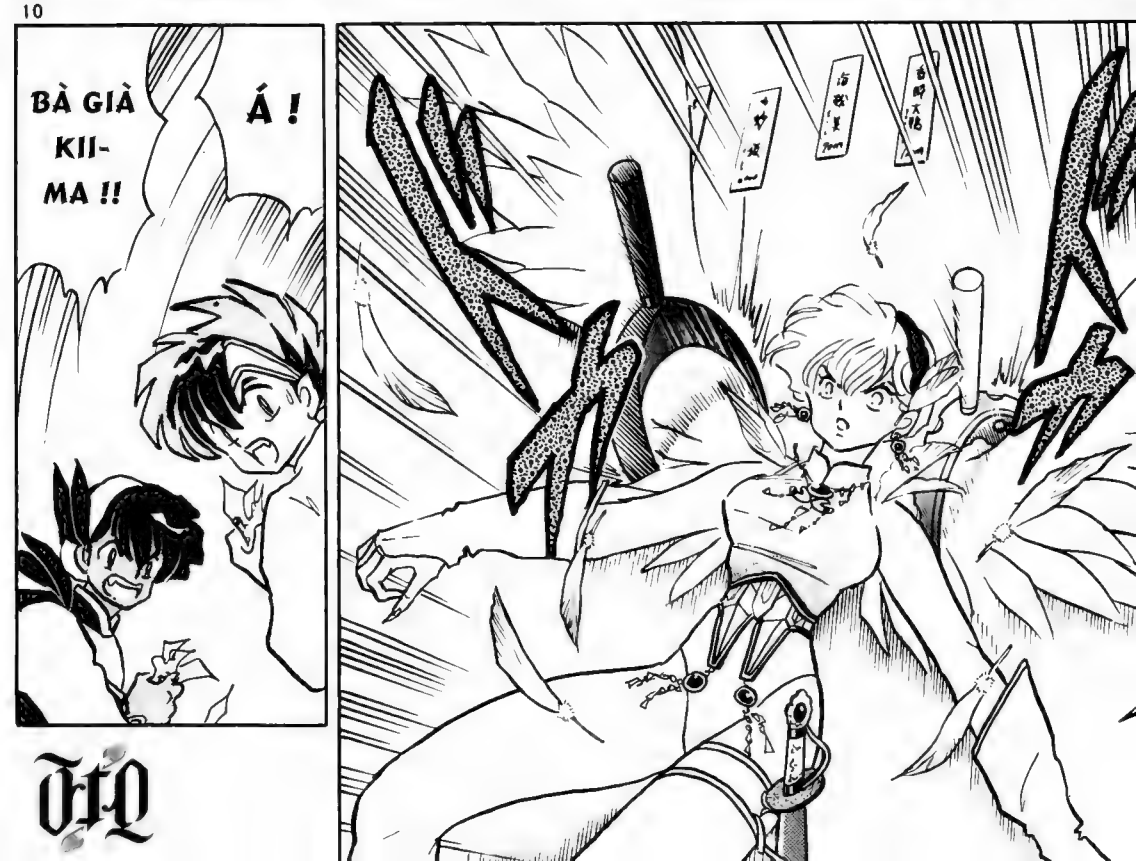
RÕ !
MASA-RA !
KORU-MA !

LO THU LẠI ĐI BA ! Ở ĐÓ MÀ XẠO !
ĐỪNG HÒNG LẤY ĐƯỢC BẢN ĐỒ !

ĐỪNG HÒNG TA CHO NGƯƠI GIỜ CHIÊU ĐÓ RA !


THỦY ĐIỂN ...


HỰ ?!
VÔ DỤNG THÔI !
YA !


BÀ GIÀ KII-MA !!
Á !

GỌI AI LÀ BÀ GIÀ HẢ ?

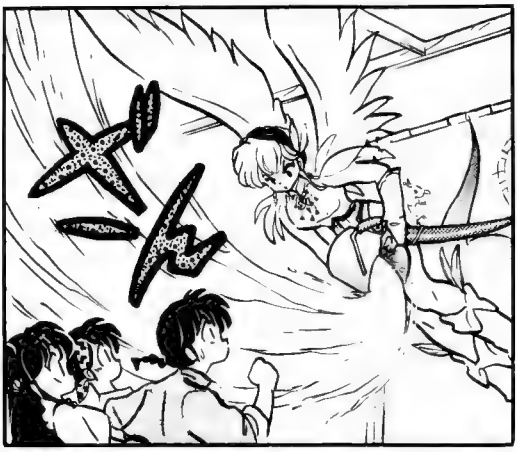
DÁM LÀM TỔN THƯƠNG ĐÔI CÁNH CỦA TA.
NGƯƠI SẼ PHẢI TRẢ GIÁ ĐÓ !

RÕ !!
KORUMA ! MASARA ! ĐI THÔI !

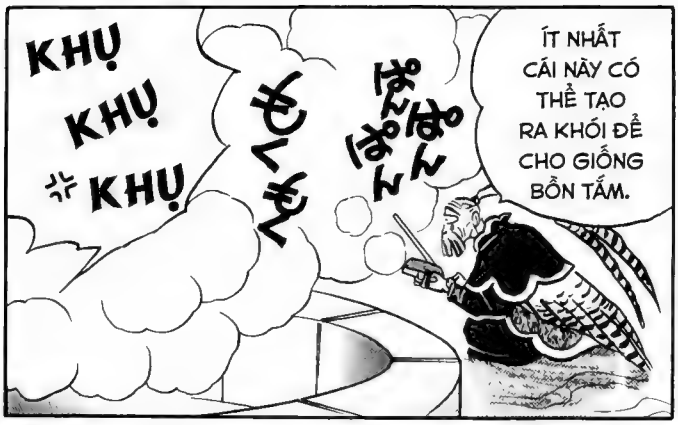
ĐỪNG HÒNG THOÁT !

11

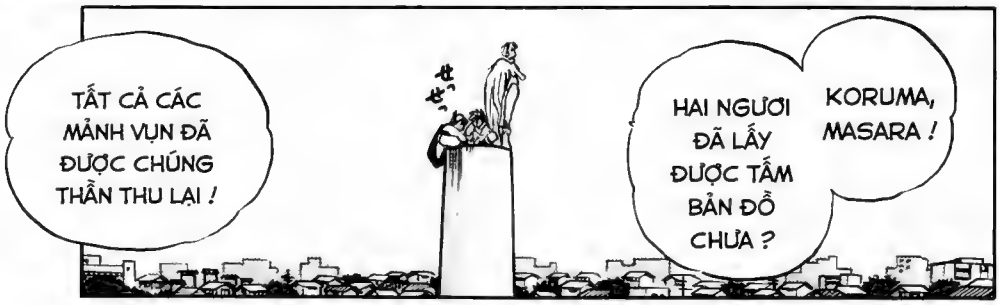
ÓA !! MÈO !!!
ỪM ...



LÃO GIÀ ! CÓ NƯỚC TẮM CHƯA HẢ ?!!
Trong khi đó, ở núi Phượng Hoàng, tỉnh Thanh Hải, Trung Quốc.
LÀM GÌ MÀ LÂU THẾ CHỨ ?!
ĐÁM KIIMA SẼ SỚM MANG BÍ MẬT CỦA SUỐI LỜI NGUYỀN VỀ NGAY THÔI Ạ !
XIN NGƯỜI HÃY CHỜ THÊM MỘT THỜI GIAN NỮA.
XIN ĐIỆN HẠ SAFURAN BỚT GIẬN !


KHỤ KHỤ KHỤ
もくもく
ぽんぽん
ÍT NHẤT CÁI NÀY CÓ THỂ TẠO RA KHÓI ĐỂ CHO GIỐNG BỒN TẮM.

HÃY ĐỂ CHO LÃO
CỐ GẮNG TRONG KHẢ NĂNG CỦA MÌNH ...
さっ

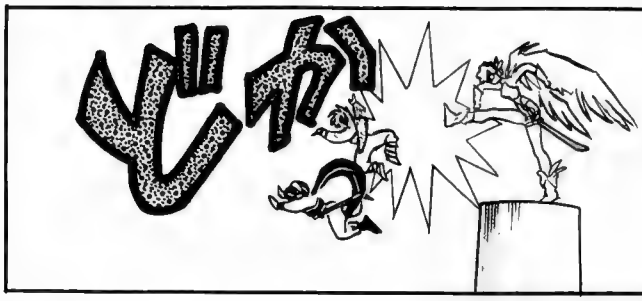

TẤT CẢ CÁC MẢNH VỤN ĐÃ ĐƯỢC CHÚNG THẦN THU LẠI !
せっ
HAI NGƯƠI ĐÃ LẤY ĐƯỢC TẤM BẢN ĐỒ CHƯA ?
KORUMA, MASARA !

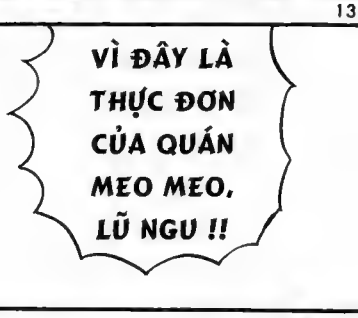
SAO BÍ MẬT LẠI LÀ TÊN MÓN ĂN, GIÁ TIỀN, LẠI CÒN FREE SHIP NHỈ ?
CƠ MÀ LẠ NHỈ.

CHÚNG THẦN ĐÃ DÁN CHÚNG LẠI VỚI NHAU RỒI ĐÂY !
特製小十ラ
焼飯
酢豚
麻婆豆腐
DOOR
DOOR
DOOR

ガラ

13


どかん


VÌ ĐÂY LÀ THỰC ĐƠN CỦA QUÁN MEO MEO, LŨ NGU !!

RANMA, SAO CẬU LẠI SẮP ĐỖ ĐẠC VẬY ?
DĨ NHIÊN LÀ ĐỂ VỀ CHUNG SỐNG TRỌN ĐỜI VỚI SHANPO RỒI !
KHI NÀO GIẢI QUYẾT XONG CHUYỆN ĐÓ HẴNG HAY !
Á À ! CẬU VÀ SHANPO ĐÃ DÁM ĐẾN MỨC ĐÓ RỒI SAO HẢ ?!
CÁI ĐỒ ĐẦU ÓC ĐEN TỐI NHÀ BÀ !
LŨ CHIM BIỂN DỊ KIA NHẤT ĐỊNH SẼ CÒN QUAY LẠI ĐỂ HỎI THĂM TẤM BẢN ĐỒ ...
MÌNH KHÔNG THỂ ĐỂ NHÀ TENDOU DÍNH VÀO CHUYỆN NÀY ĐƯỢC !

ĐÂY LÀ CHUYỆN RIÊNG CỦA CÁC NẠN NHÂN CỦA SUỐI LỜI NGUYỀN.
AKANE KHÔNG LIÊN QUAN GÌ ĐẤU MÀ THAM GIA !
SUỐI LỜI NGUYỀN ? LÀ SAO ?
CHUYỆN NÀY LÀ NHƯ THẾ ĐÓ. VẬY NÊN HIỆN GIỜ ...
TỚ KHÔNG THỂ Ở LẠI ĐÂY ĐƯỢC.
RANMA ...
Ranma!

AIYA ! CẢ GẤU TRÚC CŨNG ĐẾN SAO ?
BỐ CŨNG LÀ NGƯỜI TRONG CUỘC ĐÓ ! CÒN KHÔNG MAU XẾP HÀNH LÝ ĐI ?

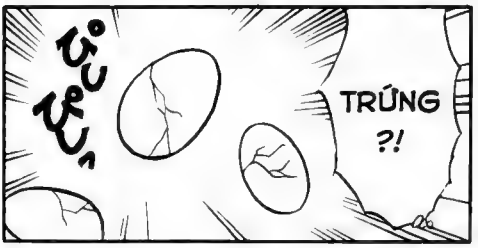
KHÔNG XUẤT HIỆN THÌ QUÊN ...
Cẩn thận nhé con trai yêu !

OÁI !?

ĐỂ VỀ NHÀ NẤU BỮA TỐI TRƯỚC ...
BUỒN QUÁ ! PHẢI TẠM BIỆT ANH YÊU
ちりりん

AIYA ! GÌ THẾ ?

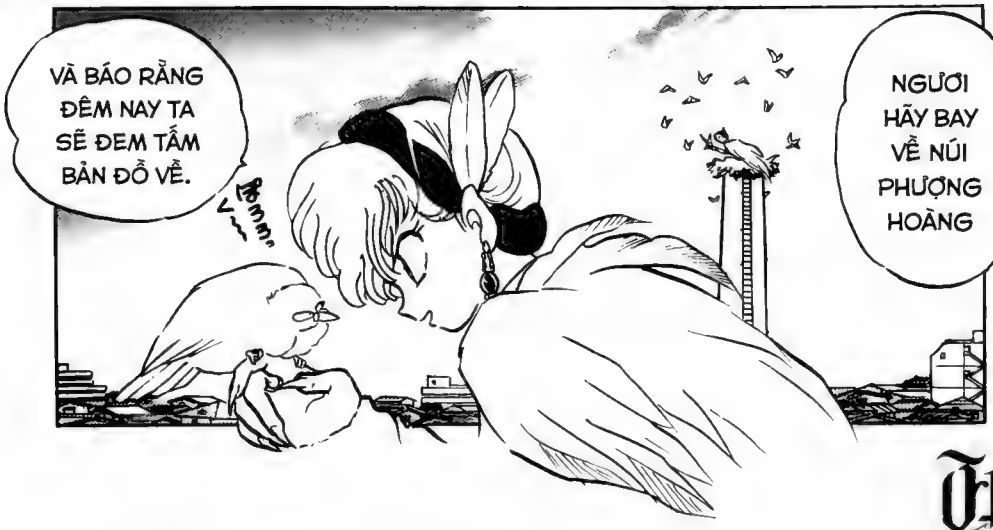
!!


TRÚNG ?!

CÁI GÌ THẾ NÀY ?
Á !

ごろん...
ガラララ・・

XONG !


VÀ BÁO RẰNG ĐÊM NAY TA SẼ ĐEM TẤM BẢN ĐỒ VỀ.
NGƯƠI HÃY BAY VỀ NÚI PHƯỢNG HOÀNG

NHOCINUYASHA

Xin chào !

Trong quá trình làm 2 tập cuối này, tôi đã bị sốt siêu vi rút và viêm hô hấp cấp, nên công việc bị trì hoãn (ít) nhiều lần.

Dạo này (thời điểm tui ngồi gõ) nhiều đầu truyện mới ra quá, Yugi-OH! nè, KYO nè, cũng may có mấy bộ đã drop hoặc complete rồi nên cũng đủ để thở hơn.

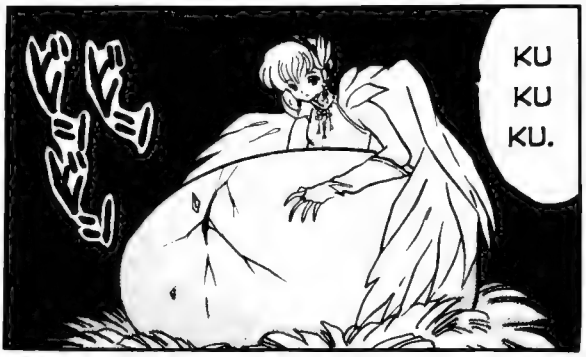
Thôi không dông dài nữa, hãy tiếp tục theo dõi những chap cuối cùng của Ranma do nhóm FTO thực hiện thôi !

PART.3

Quả trứng Shanpo

猫飯店
HIỆN TA VẪN CHƯA RÕ MỤC ĐÍCH CỦA LŨ NGƯỜI NÚI PHƯỢNG HOÀNG KHI MUỐN LÀM CẠN SUỐI LỜI NGUYỀN.
NHƯNG CHẮC HẲN TẤM BẢN ĐỒ NÀY CÓ BÍ MẬT GÌ ĐÓ CỦA SUỐI LỜI NGUYỀN MÀ CHÚNG CẦN.
MỖI NGƯỜI GIỮ MỘT MẢNH BẢN ĐỒ.
CAO KIẾN.
VẬY ĐI !
NÓI CHUNG LÀ KHÔNG THỂ ĐỂ CHÚNG CÓ TẤM BẢN ĐỒ NÀY.
CHẮC VẬY Ạ !
TA ĐOÁN LÀ THƯỢNG NGUỒN CỦA CÁC CON SUỐI CHĂNG ?
2
ỦA ?
MU-SU.
BỐ.
HIBI-KI.

SHANPO
ĐÂU
RỒI ?!


KU
KU
KU.

4

SHAN-PO !!!
SHAN-PO !
Shanpo!!
NGƯƠI THẤY LẠC MỘT NGƯỜI CHƯA ĐỦ KHỔ HẢ ?
しゃがしゃがしゃが
TẠI SAO TÔI LẠI PHẢI Ở NHÀ RỬA BÁT ?
PHẢI ! MAY LÃ CON KHÔNG SAO !
AIYA ? MỌI NGƯỜI ĐI KIẾM CON SAO ?
SHAN-PO ?
CON VỀ RỒI ĐÂY !
5
.....
MẢNH NÀY CON GIỮ LẤY.
ĐÂY.

MU-
SU !
HẢ ?
Shanpo !! Where are you now ?
Under the sea ?!
Shan-
po ~!!
Sha~
XIN LỖI ĐÃ ĐỂ ANH PHẢI LO LẮNG !
HỞ ??

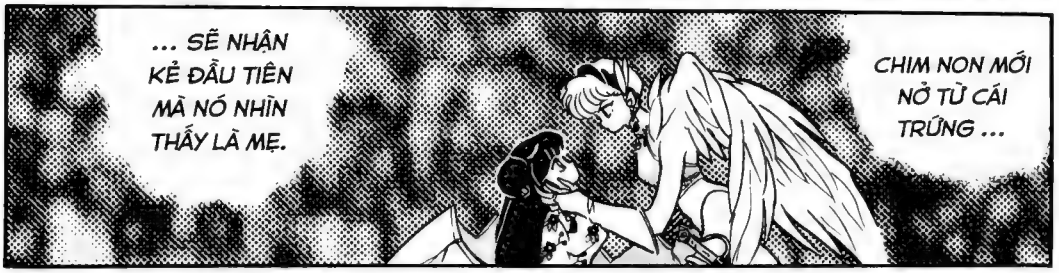
6

NẾU ĐÂY KHÔNG PHẢI LÀ MƠ THÌ NÓ SẼ ĐA-
SHANPO LẤY CÁI NÀY GÕ VÀO ĐẦU TÔI THỬ XEM
SAO TỰ DƯNG HÔM NAY SHANPO LẠI ... CHỦ ĐỘNG THẾ ???

GẤU TRÚC ĂN BÁNH BAO ĐI !
ぽこぽこ
A!
ぽむ
うぃぃん
TỪ KHI RỜI ĐI GIỜ MỚI ĐƯỢC ĐI TẮM !
とたとた
猫飯店
Thuốc mê!
AI YA !

"CHÁU HÃY MAU ĐI BÁO CHO MỌI NGƯỜI !"
"SHANPO ĐÃ BỊ ĐỊCH THAO TÚNG ..."
BẢN ĐỒ BỊ LẤY ĐI MẤT RỒI ...
CỤ ƠI ! ĐÃ XẢY RA CHUYỆN GÌ VẬY Ạ ?

KU KU KU.
LIỆU CON BÉ TÊN SHANPO ĐÓ CÓ LẤY ĐƯỢC BẢN ĐỒ KHÔNG ?
THƯA ĐẠI NHÂN KIIMA !


... SẼ NHẬN KẺ ĐẦU TIÊN MÀ NÓ NHÌN THẤY LÀ MẸ.
CHIM NON MỚI NỞ TỪ CÁI TRỨNG ...

SHAN-PO !
CON BÉ SHANPO SẼ VĨNH VIỄN LÀ THUỘC HẠ CỦA TA !

SHAN-PO !
RAN-MA !
CÔ ĐÃ ĐI ĐÂU VẬY ?
LO LẮNG CHO EM SAO ?
RAN-MA ...
HẠNH PHÚC QUÁ ĐI !
KẺ ĐỊCH CÓ THỂ TẤN CÔNG BẤT CỨ LÚC NÀO ...
ĐƯƠNG NHIÊN RỒI !

CẬU TUYỆT ĐỐI ĐỪNG CÓ ĐẾN GẦN QUÁN MEO MEO !
TẠI SAO CHỨ ? KHÔNG BIẾT LÀ CÓ CHUYỆN GÌ ...
PHÙ

...?
THÔI MÀ, CÓ GÌ MÀ PHẢI XẤU HỔ CHỨ !
NÈ ..! LẠC ĐỀ RỒI ĐÓ NHA CÔ ! TUI LO LÀ LO CÔ BỊ TẤN CÔNG CHỨ KHÔ-

10

HÌNH NHƯ CÁI CON BÉ SHANPO ĐÓ ...
ĐẠI NHÂN KIIMA ...
ĐỐI VỚI EM THÌ ĐÂY MỚI LÀ CHUYỆN LỚN !
V-VỀ QUÁN MEO MEO ĐÃ ĐỂ CÒN BÀN CHUYỆN LỚN ...

KHÔNG BIẾT LÀ DIỄN SÂU HAY LÀ NÓ QUÊN LUÔN VỤ BẢN ĐỒ RỒI ...

THÌ RA BẢO TÔI KHÔNG ĐẾN GẦN QUÁN MEO MEO LÀ ĐỂ CÁC NGƯỜI THOẢI MÁI CÓ KHÔNG GIAN HÚ HÍ PHỎNG ?!!

LÀ MẢNH CỦA TẤM BẢN ĐỒ MÀ ?!

!

SHAN-
PO
...?

TÌM THẤY HỌ, ĐỨNG XEM MỘT CHÚT NÃO NGỜ BỊ CUỐN THEO LUÔN !
EM NÚP Ở ĐÂY NHÌN TRỘM HỌ NÃY GIỜ À ?

PU-
RA-
MU
?!
BẠN CỦA QUÝ KHÁCH ĐÃ BỊ ĐỊCH THAO TÚNG !
CẨN THẬN ĐÓ QUÝ KHÁCH !

GÌ CHỨ ?
ĐẠI NHÂN KIIMA LÃ SAO ?
SUÝT NỮA THÌ QUÊN NHIỆM VỤ CỦA ĐẠI NHÂN KIIMA !

Á Á !!! MÈO MÈO MÈO MÈO !!

SHAN-
PO !
KII-
MA ?!

KU
KU.
NGƯƠI ĐÃ
LÀM GÌ
SHANPO ?
THẢ CÔ
ẤY RA !

KU
KU
KU.
御用
やき鳥
おでん

14

BẢN ĐỒ SUỐI
LỜI NGUYỀN
ĐÃ THUỘC VỀ
BỌN TA RỒI !
NÓ Ở TRONG
TAY CÁC
NGƯƠI CŨNG
VÔ ÍCH !

TRẢ SHANPO LẠI ĐÂY !
NGHĨ TA ĐỂ CÁC NGƯƠI CHUỒN CHẮC ?!

KI KI KI
KA KA KA

HỰ !

TRỞ VỀ NÚI PHƯỢNG HOÀNG THÔI !
SHAN-POOO OOO !
CHẾT TIỆT !!
TẤM BẢN ĐỒ BỊ LẤY ĐI MẤT RỒI !
AI YA !!
16

NHOCINUYASHA

Xin chào !

Cái ngày dịch chap này còn chưa phải đi kiến tập, cái ngày up chap này, mai phải nộp báo cáo thực tập.

Ôi ~ !!

Nghe nói sắp ra Inuyasha bản Kanzenban (chưa rõ tháng phát hành), rồi Hunter X Hunter tháng 5 là ra nữa.

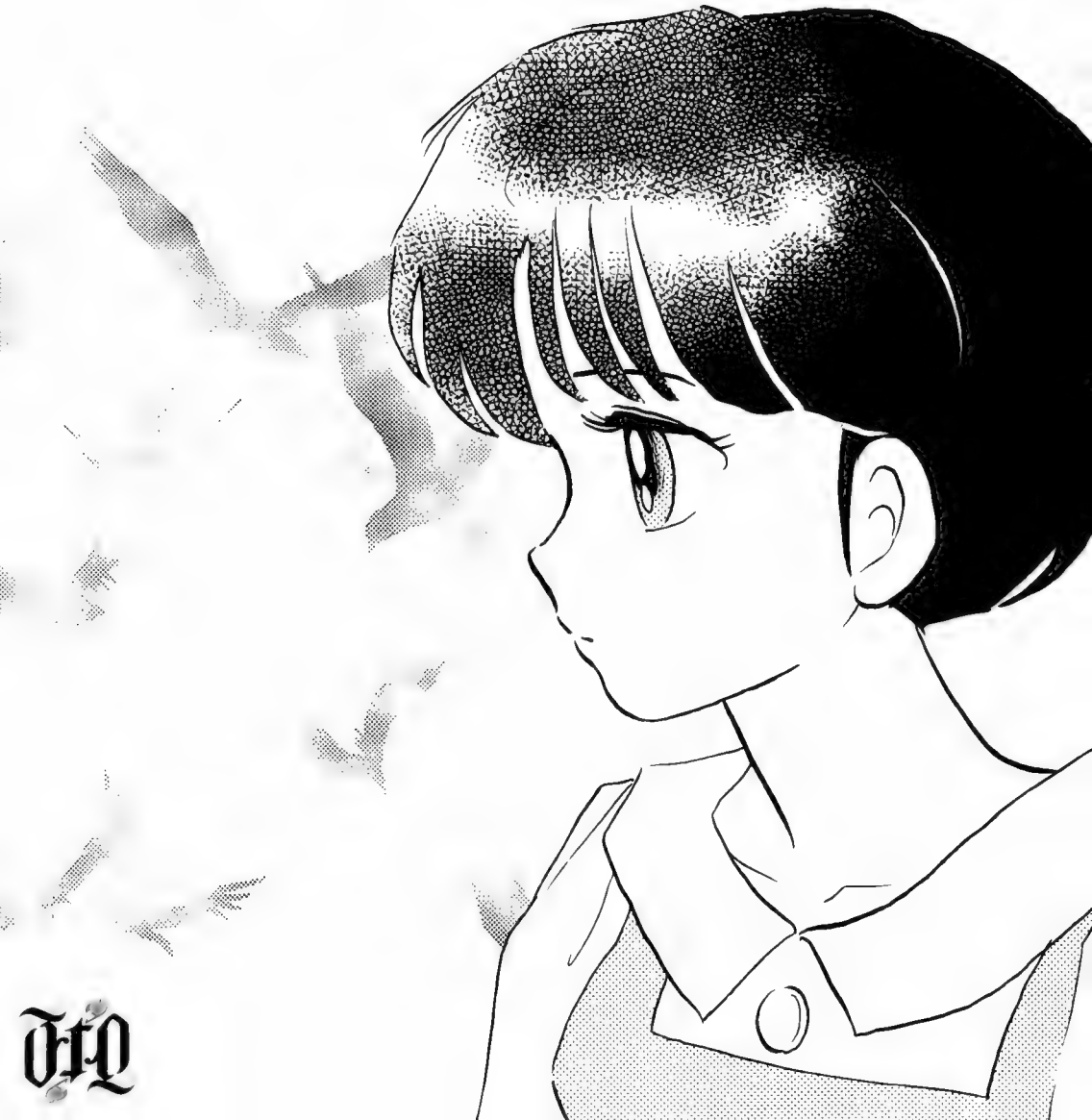
Ôi ôi ~ !!

Còn chưa dịch xong Ranma nữa !!

Ôi ôi ôi !!! ~

PART.4

Ranma trở lại Trung Quốc !!



BẢN ĐỒ SUỐI LỜI NGUYỀN ĐÃ THUỘC VỀ BỌN TA RỒI !
TRỞ VỀ NÚI PHƯỢNG HOÀNG THÔI !
SHAN-PO !

RANMA ... SẮP SỬA TRỞ LẠI TRUNG QUỐC RỒI ...
ANS

... TÔI KHÔNG THỂ ĐƯA EM ĐI CÙNG, AKANE. VÌ TÔI KHÔNG THỂ BIẾT ĐƯỢC NHỮNG NGUY HIỂM NÀO ĐANG CHỜ TÔI TRÊN CON ĐƯỜNG PHÍA TRƯỚC ...
ĐỂ EM LUÔN BÊN TÔI, TÔI SẼ MANG TẤM ẢNH NÀY THEO BÊN MÌNH ...
THÔI KHỎI ĐI MÁ !
VẬY THÌ COI NHƯ LÀ QUÀ TIỄN BIỆT ĐI, CHỊ MÀY ƯU ĐÃI THÊM CHO !
ĐỪNG CÓ SỜ RỚ VÀO HÀNH LÝ CỦA EM ĐÓ !
LÀM BÙA HỘ MỆNH CHO BẢN THÂN ...
3
THẾ AI LÀ NGƯỜI BÁN CHO NÓ HẢ ?
CẬU NHÌN HẮN TA ĐỂ ẢNH VỢ MÌNH VÀO VÍ CÙNG MỘT CÔ NỮA MÀ COI ĐƯỢC HẢ ?
ゴクッ
BÁN BAO NHIÊU ?

HƯỚNG GIÓ THUẬN RỒI !
CHÚNG TÔI ĐI ĐÂY !
SẴN SÀNG THÌ TÔI SẴN SÀNG ĐI TRUNG QUỐC RỒI, CƠ MÀ ...
SAO CÁI THUYỀN LẠI CÓ HÌNH NGÔI NHÀ THẾ NÀY ?
NGOÀI BIỂN LẠNH LẮM !
MỌI NGƯỜI ĐI NHỚ MUA ĐẶC SẢN VỀ ĐÓ !
RANMA ! BẢO TRỌNG CON NHÉ !
BẢO TRỌNG !
O ?

CON BÉ AKANE ĐÂU RỒI ?
SAO NÓ KHÔNG TỚI NHỈ ?
AKANE ...?
...

ĐÁNG RA MÌNH PHẢI TỚI TIỄN CẬU ẤY ...
...

5

ĐỢI CHÚ CHÚT, ĐỂ CHÚ CHẠY ĐI TÌM CON BÉ !
MẸ BIẾT CON RẤT MUỐN NÓI LỜI TỪ BIỆT VỚI AKANE ...
XÌ !

CƠ MÀ ... TẠI SAO TRONG LÒNG MÌNH ... LẠI KHÔNG MUỐN CẬU ẤY ĐI ...?

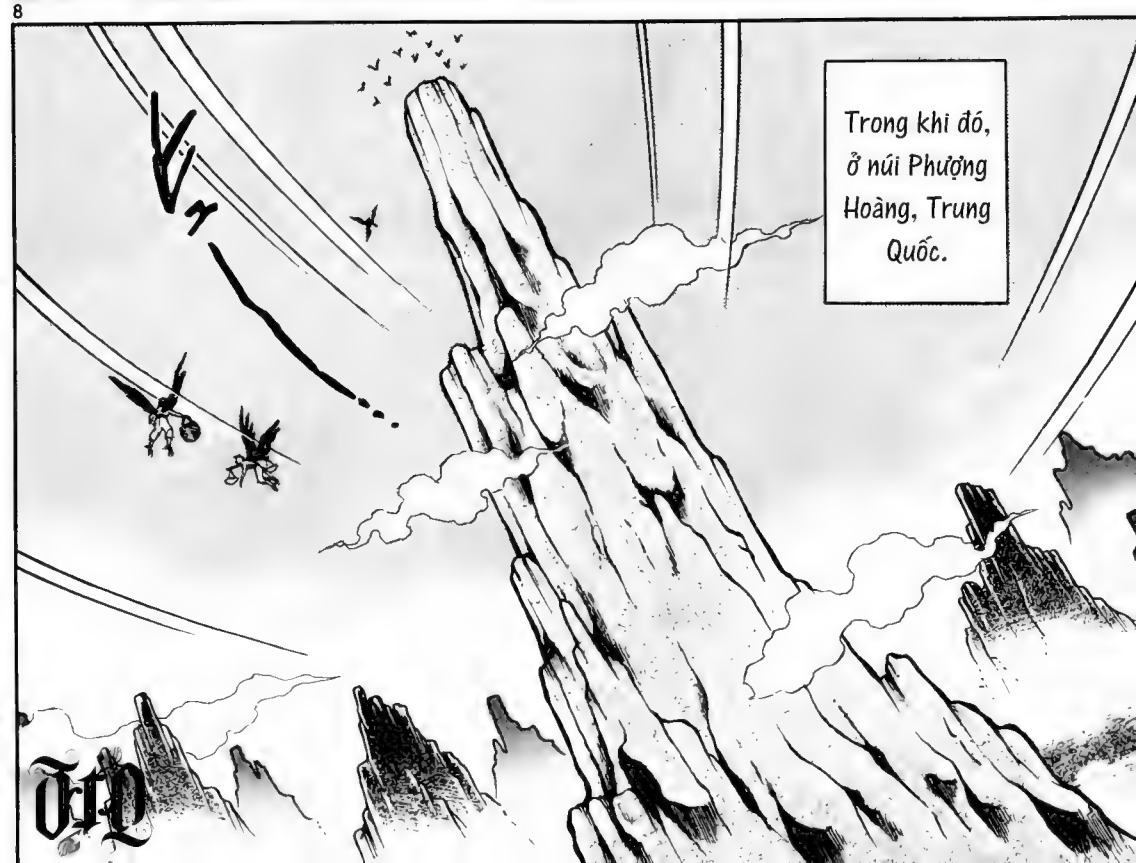
THÔI Ạ !
DÙ GÌ CON ĐI CŨNG CÓ LÂU ĐÂU.

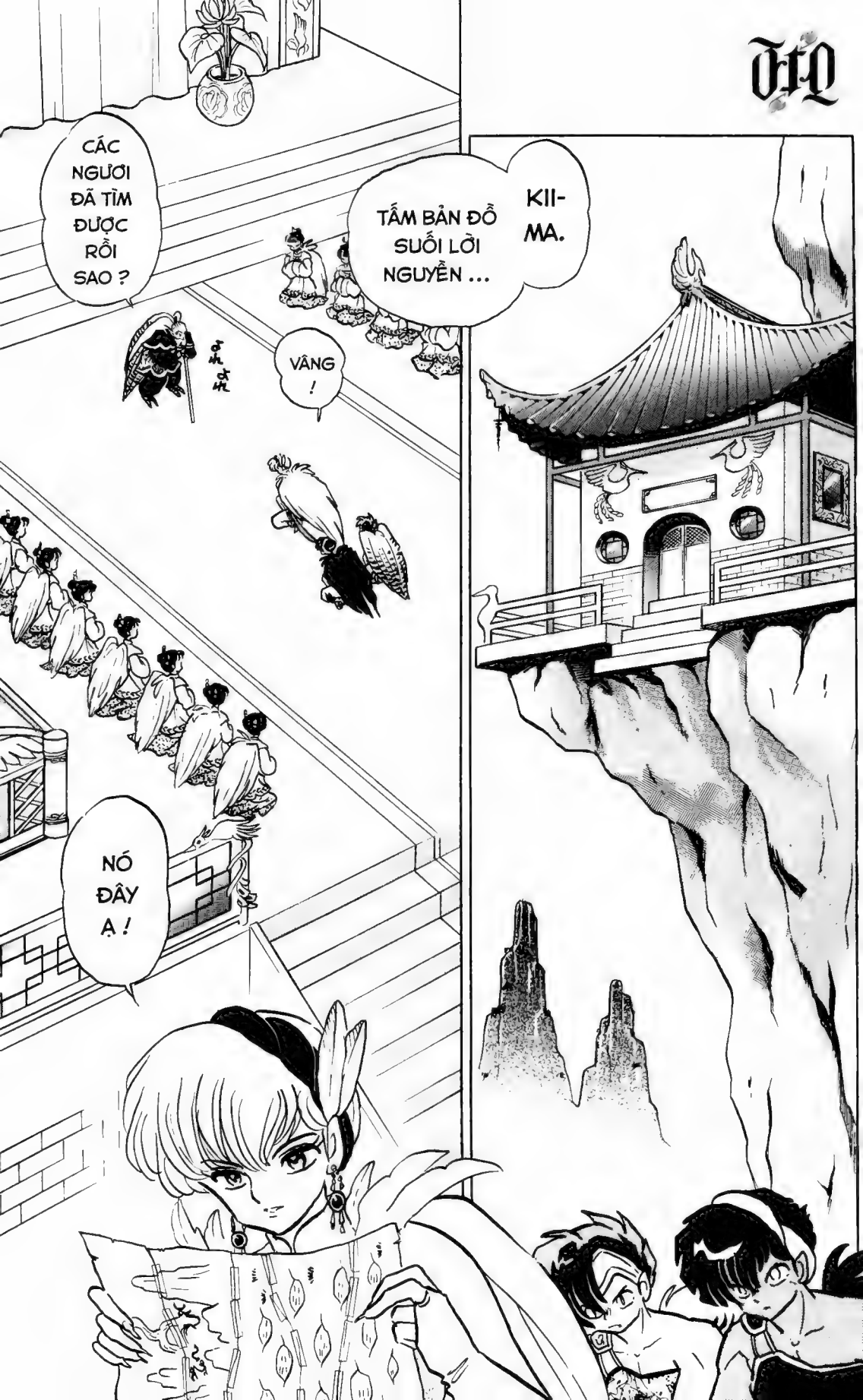
ĐI THÔI !
RANMA !! NHANH CÁI CHÂN LÊN XEM NÀO !!
RỒI RỒI !
RAN-MA !
NGƯỜI TA ĐI ĐẾN TÍT TẬN TRUNG QUỐC CHỨ CÓ GẦN ĐÂU ...
AKA -NGỐ !
...VẬY MÀ CHẢ THÈM TỚI GIÃ TỪ LẤY MỘT CÂU.

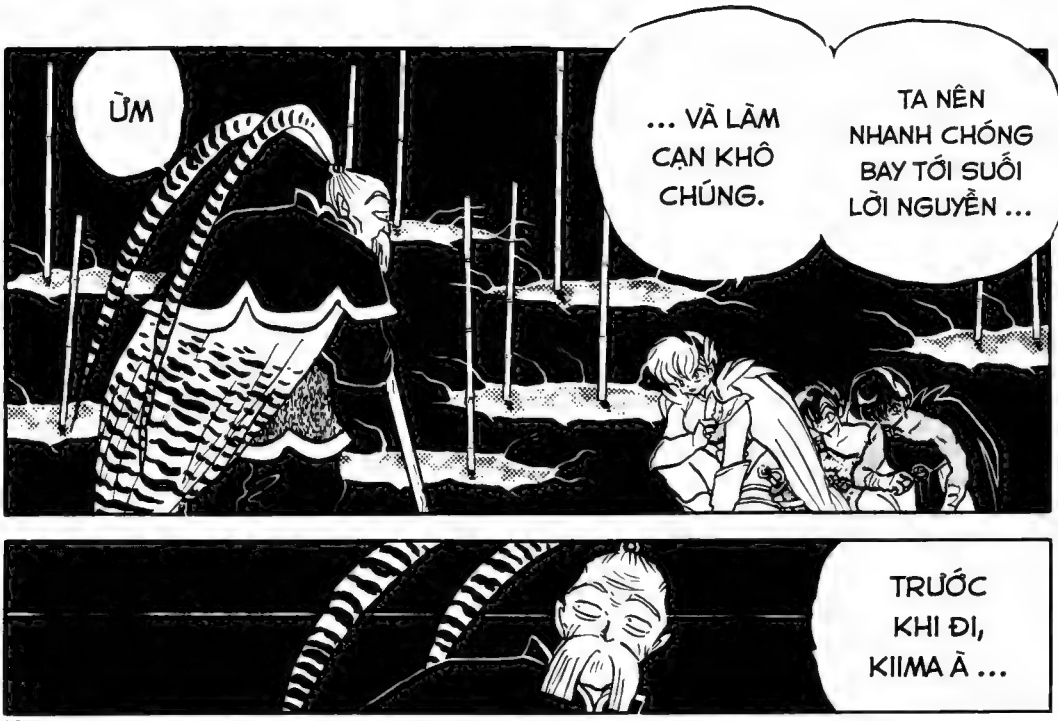
A...
ぱあ ぱあ
AKANE ĐÁNG GHÉT !
RAN-MA ...
AKA-NE ...
ĐI MẤT RỒI ...
CON SỢ PHẢI TỚI TIỄN CẬU ẤY ...
VÌ CON CÓ LINH CẢM ...
CHUYẾN ĐI NÀY CỦA HỌ LÀNH ÍT DỮ NHIỀU ...!!
CON YÊU ...

LINH CẢM CỦA EM CHUẨN ĐẤY !
KHÔNG NGỜ ĐIỀU AKANE LO SỢ LẠI TỚI NHANH VẬY.
Xin quý khách lưu ý ! Thuyền này do đã cũ ...
... nên xin các vị chớ "manh động" mạnh vào thuyền ...
AHJHJ XO RI MỌI NGƯỜI !
Giờ mới nói ??

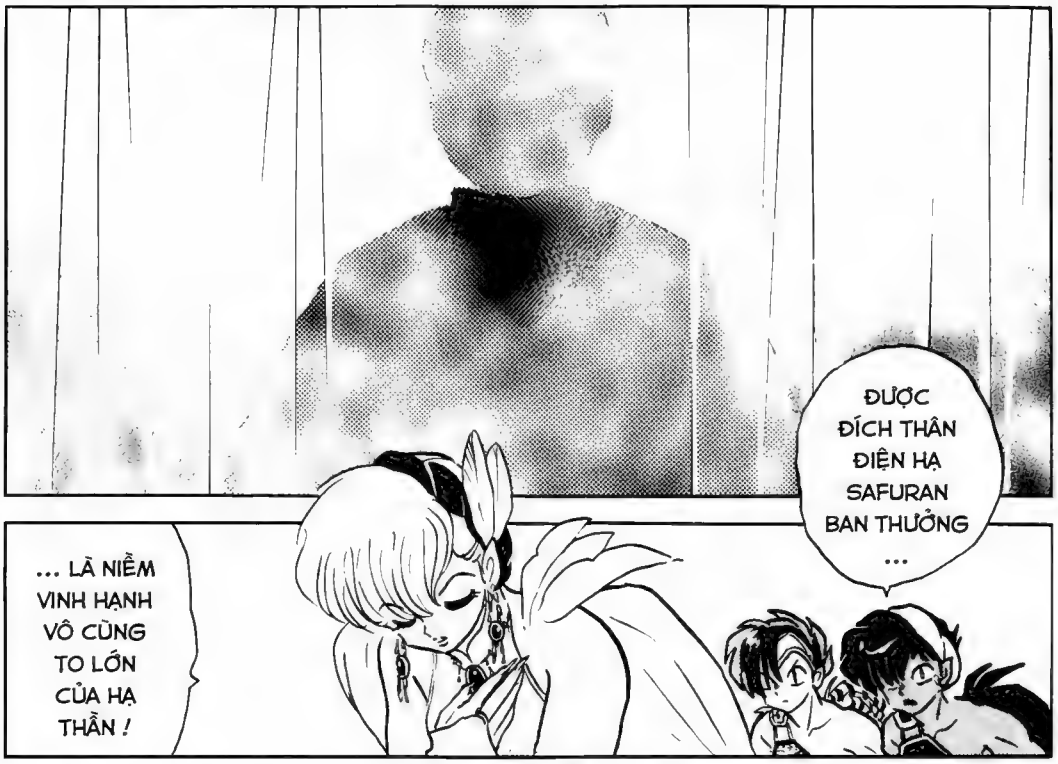
... và thế là cuộc hành trình gian khổ của họ bắt đầu.

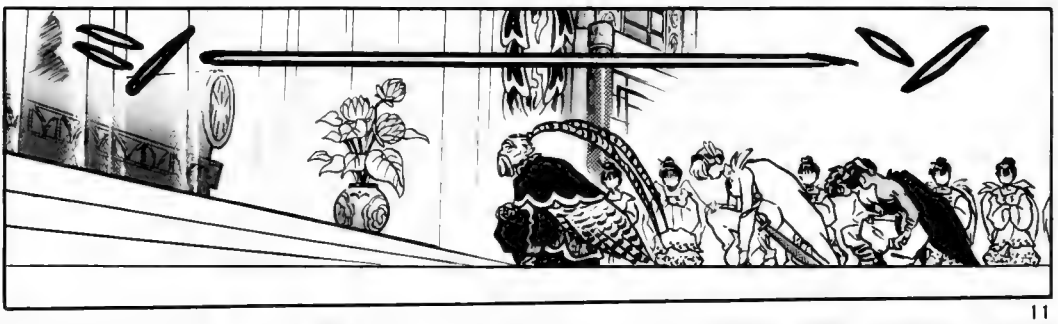

Trong khi đó, ở núi Phượng Hoàng, Trung Quốc.


CÁC NGƯƠI ĐÃ TÌM ĐƯỢC RỒI SAO ?
VÂNG !
TẤM BẢN ĐỒ SUỐI LỜI NGUYỀN ...
KII-MA.
NÓ ĐÂY Ạ !

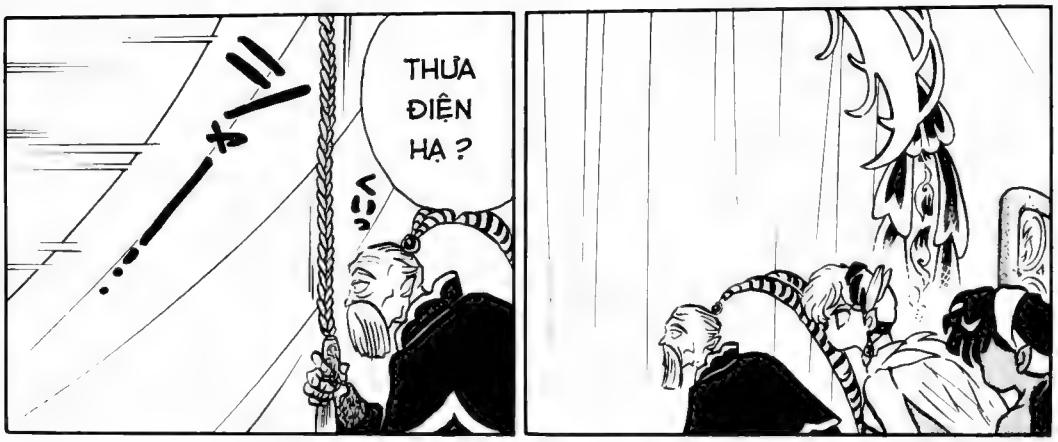

ỪM
... VÀ LÀM CẠN KHÔ CHÚNG.
TA NÊN NHANH CHÓNG BAY TỚI SUỐI LỜI NGUYỀN ...
TRƯỚC KHI ĐI, KIIMA À ...

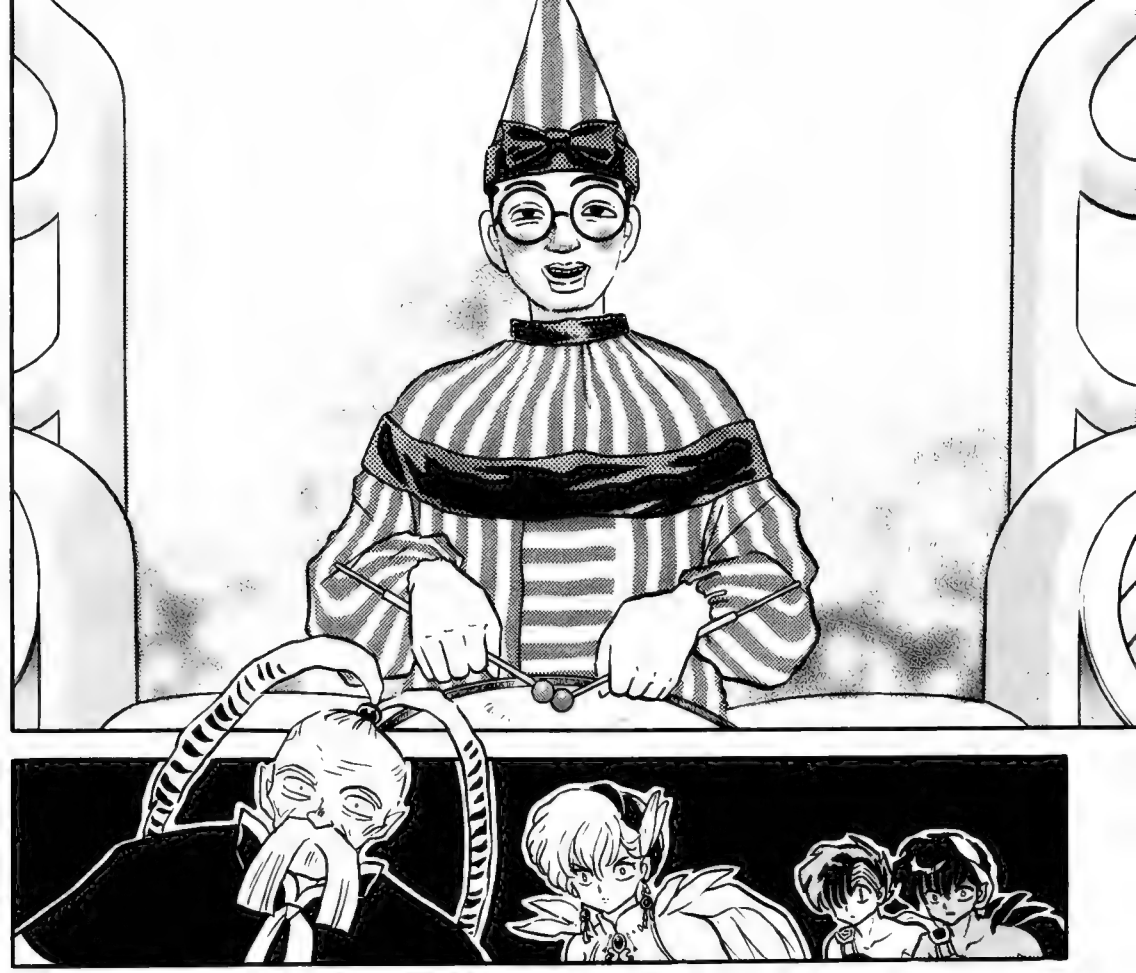
NGƯỜI SẼ KẾ VỊ NGÔI VƯƠNG,
ĐIỆN HẠ SAFURAN SẼ BAN THƯỞNG CHO NGƯƠI VÀ CÁC THUỘC HẠ.


ĐƯỢC ĐÍCH THÂN ĐIỆN HẠ SAFURAN BAN THƯỞNG ...
... LÀ NIỀM VINH HẠNH VÔ CÙNG TO LỚN CỦA HẠ THẦN !



11


THƯA ĐIỆN HẠ ?



TUY ĐÂY LÀ LẦN ĐẦU ĐƯỢC DIỆN KIẾN ĐIỆN HẠ SAFURAN, NHƯNG MÀ ...
XIN THỨ LỖI CHO TỘI BẤT KÍNH CỦA HẠ THẦN ...

ĐIỆN HẠ SAFU-RAN !! NGƯỜI ĐÃ ĐI ĐÂU RỒI ?!!!
THÌ NÓ LÀ TƯỢNG CHÚ HỀ MÀ ...!
TẠI SAO DUNG MẠO CỦA ĐIỆN HẠ SAFURAN LẠI ... NHƯ TƯỢNG CHÚ HỀ THẾ NÀY Ạ ?

TỚI NÚI PHƯỢNG HOÀNG CHƯA VẬY ?
QUA 7 NGỌN NÚI NỮA LÀ TỚI RỒI THƯA QUÝ KHÁCH !
HỘC
HỘC
AU !
GÌ THẾ HẢ LỢN NGU ?
CÓ SUỐI NƯỚC NÓNG KÌA !!
温泉
A !

THU PHÍ
5 TỆ /LƯỢT
TRỞ LẠI THÀNH CON TRAI THÔI !
AI YA ?
ガタン
14

ガたん
ばた
AI YA !

ガヤガヤ

SAO MẶT ĐẤT LẠI NÚT TOÁC RA THẾ NÀY ?

ガバッ
Ác quỷ suối nước nóng ...
Ác qu-
ĐÃ XẢY RA CHUYỆN GÌ VẬY, THƯA QUÝ NHÂN VIÊN ?
Aaaaaaaaaa ~
ひゃ～！
ÁC QUỶ SUỐI NƯỚC NÓNG ?
E LÀ THƯ GIÃN KHÔNG NỔI ĐÂU BỐ !
NƠI NÀY THẬT THƯ GIÃN ...
15
ぼ～ん
LÀ KHÁCH ĐẾN TẮM NHƯ CHÚNG TA ĐÓ !
GÌ VẬY ?

TÍNH SAO ?
TỚI GẦN HANG Ổ KẺ ĐỊCH THÌ PHẢI SẴN SÀNG THÔI !
CÒN SAO NỮA !?
16
NGUY RỒI ... VỚI HÌNH DẠNG ĐÓ MÀ NGÀI HẠ SƠN THÌ ...
ĐIỆN HẠ SAFU-RAN !!

NHOCINUYASHA

Xin chào !

Mới xem lại mấy chap đầu Ranma mà hồi học lớp 11 dịch, công nhận ngôn từ trẻ trâu, edit cũng xấu thật *cười*

Việc mình thích nhất là mỗi lần đọc xong một chap Ranma nào cũng kéo xuống cuối đọc comment của độc giả.

Trước đọc com của một chị hồi còn Cổng Truyện Dịch, đại ý là đọc hài quá, đang đêm hôm chị ý nằm cạnh chồng với con nhỏ mà cứ cười khúc khích, nên bị chồng đạp cho cái. Đọc những comment vui vẻ và tình cảm của độc giả như vậy, mình thật sự rất hạnh phúc !!

Nên đó là lý do mình bắt bản thân mình phải cố gắng mà hoàn thành Ranma thật là trọn vẹn nhất, gửi tới toàn bộ độc giả đọc online không chỉ của blogtruyen mà còn của các site khác nữa. Chặng đường dài mà các bạn đã trải qua cùng tôi, các bạn xứng đáng được nhận lại những gì tốt đẹp nhất.

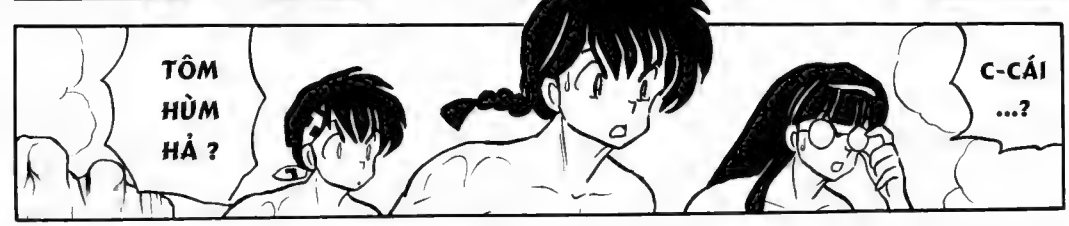
Chân thành cảm ơn !!

PART.5 (パート)

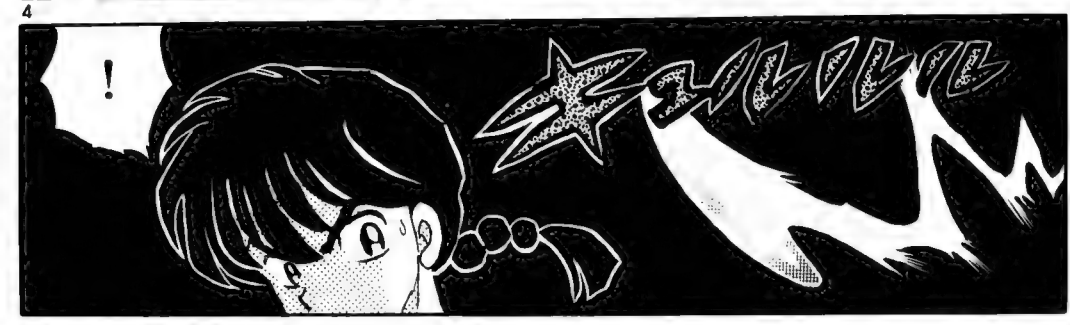
Hoàng tử của núi Phượng Hoàng

2

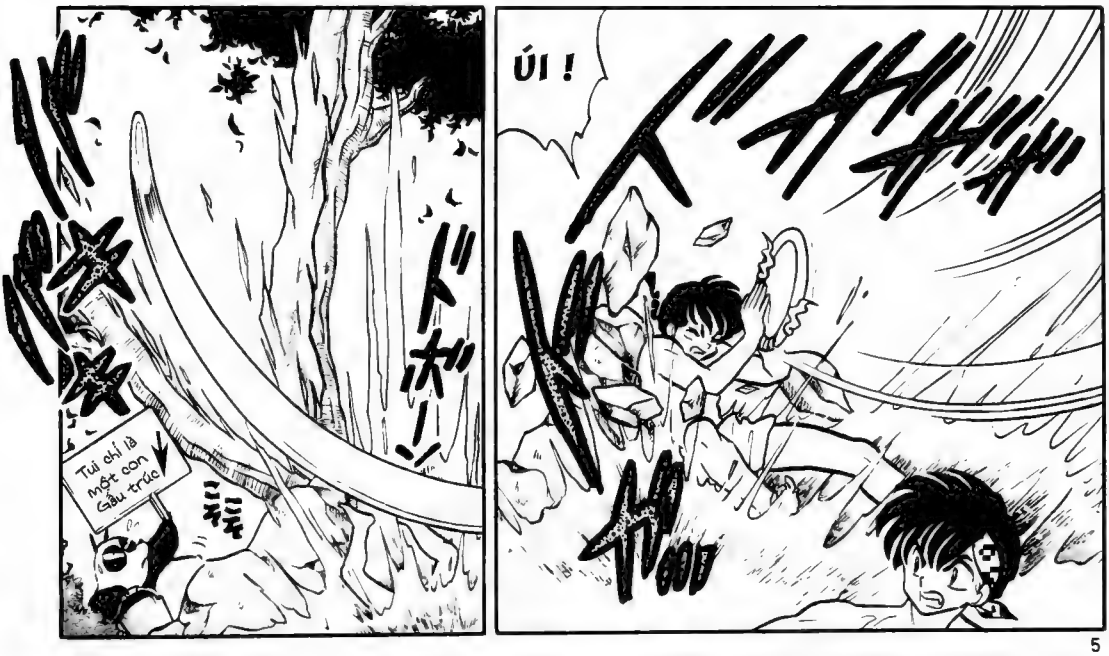
HÂY
ドボン
ドボン
YA !
!
TO QUÁ !
CÁI GIỐNG GÌ THẾ NÀY ?

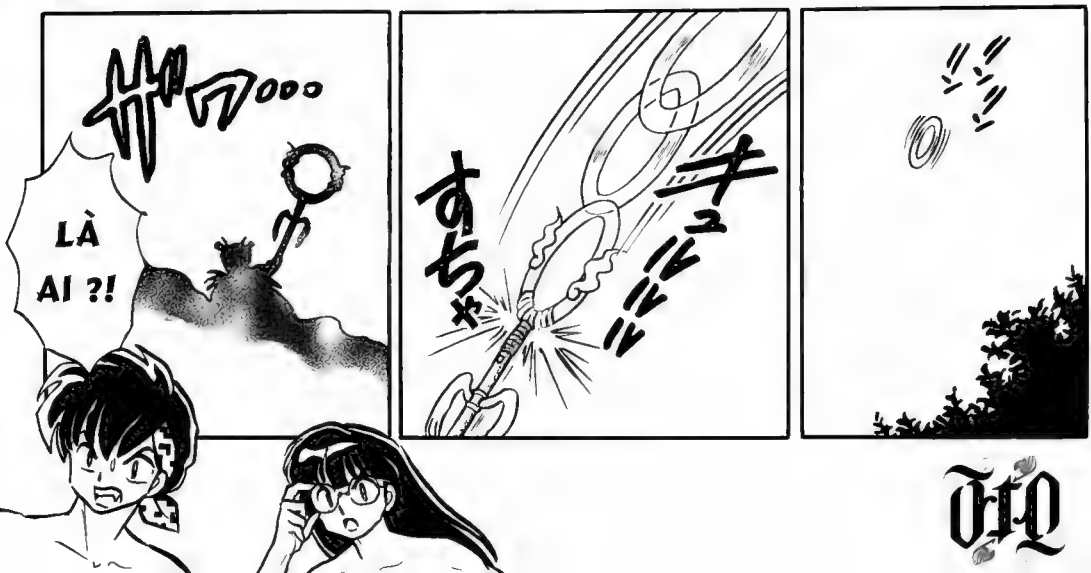


4



HỰ !

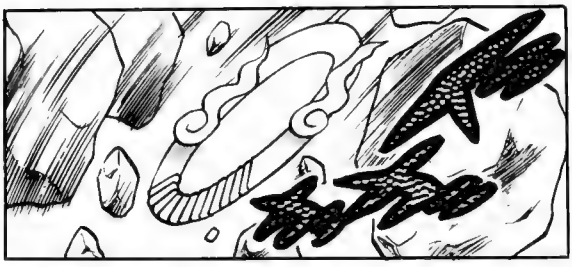

ドボー!
Tui chỉ là một con gấu trúc
ÚI !

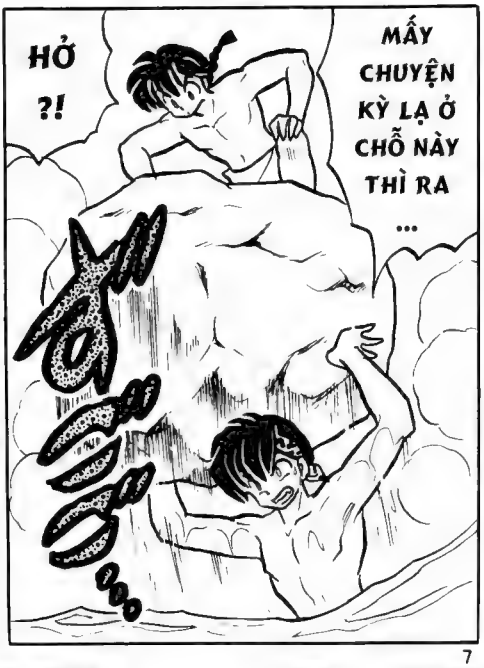

LÀ AI ?!
すちゃ

PHƯ PHƯ PHƯ PHƯ PHƯ PHƯ. LŨ HẠ NHÂN ...
CHƯA CÓ SỰ CHO PHÉP CỦA TA MÀ DÁM VÀO TẮM SUỐI NƯỚC NÓNG.
MUỐN CHU DI TAM TỘC HẢ ?
HẢ ?
MỘT THẰNG NHÓC ?

YA !

... LÀ DO TÊN TIỂU QUỶ NGƯƠI GÂY RA !



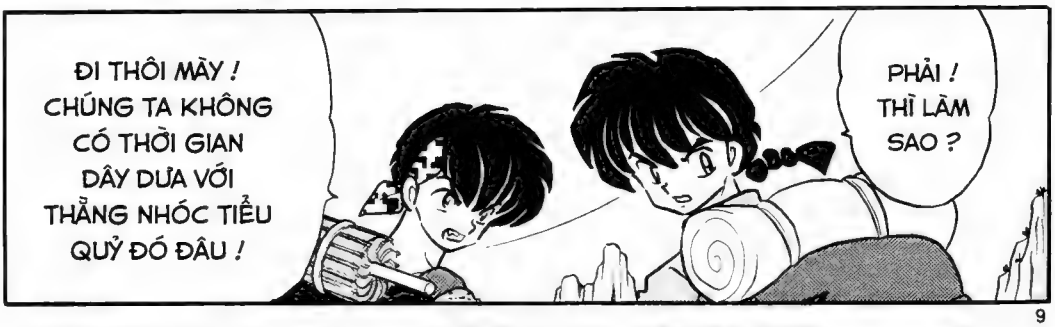

HỞ ?!
MẤY CHUYỆN KỲ LẠ Ở CHỖ NÀY THÌ RA ...

7

CHƯA NẾM MÙI KIM XÀ HOÀN CỦA TA NÊN CHƯA SỢ HẢ ?!
HAHA TÊN CẨU ĐẦN !

ÁC QUỶ SUỐI NƯỚC NÓNG ...
CHÍNH LÀ THẰNG NHÓC CON NÀY HẢ ?
QUẬY ĐỦ RỒI ĐÓ !
NÓ ĐÃ TỚI ĐÂY PHÁ PHÁCH TỪ HAI BA HÔM TRƯỚC KÌA !
KÌA NHÓC, BÌNH TĨNH !
MỚI THẾ NÀY THÌ ĐÃ NHỤC NHÃ GÌ CHỨ ?
TA THÀ CHẾT CÒN HƠN PHẢI CHỊU SỰ NHỤC NHÃ NHƯ THẾ NÀY !
GIẾT TA ĐI !
THẢ TA RA !!
MÀY CÒN MUỐN NHỤC ĐẾN THẾ NÃO NỮA ? NGOAN NGOÃN Ở ĐÓ ĐÊ !
Cấm treo cổ

ÔI SHANPO ƠI, GIỜ NÀY EM ĐANG NƠI ĐÂU, CÓ BIẾT ANH ĐANG BUỒN ...
PHẢI MẤT HAI NGÀY ĐƯỜNG NỮA MỚI TỚI NÚI PHƯỢNG HOÀNG ĐƯỢC !
CÁC NGƯƠI ...
... MUỐN TỚI NÚI PHƯỢNG HOÀNG ?

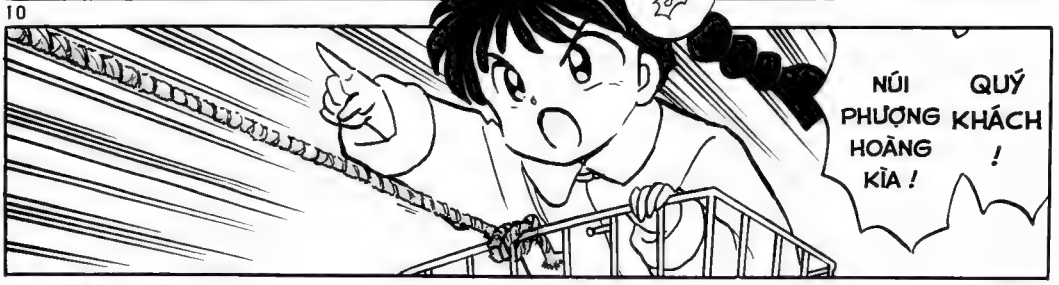

ĐI THÔI MÀY ! CHÚNG TA KHÔNG CÓ THỜI GIAN DÂY DƯA VỚI THẰNG NHÓC TIỂU QUỶ ĐỐ ĐÂU !
PHẢI ! THÌ LÀM SAO ?

9

NHÌN KỸ GHÊ HA !
NHÌN KỸ THÌ COI BỘ NHÓC CŨNG DỄ THƯƠNG ĐÓ CHỨ !
UI XỔ ÔI SAO KHÔNG NÓI SỚM HẢ EM TRAI !
なで
なで
なで
なで

THÌ CHỈ LOẠNG CÁI LÀ TỚI NÚI PHƯỢNG HOÀNG RỒI !
NẾU DÙNG KIM XÀ HOÀN CỦA TA ...

10



NÚI PHƯỢNG HOÀNG ...
ĐÂY LÀ LỐI VÀO !
CẢM ƠN NHÓC !
ĐI VỀ CẨN THẬN ĐÓ !
.....

HẢ ?!

HẢ ?
ĐIỆN HẠ SAFU-RAN !
OÁI ?!
CÓ KẺ ĐỘT NHẬP !?
TIẾNG BẪY SẬP Ở CỬA VÀO !

ĐÓ LÀ CÁI KẾT CỦA NHỮNG KẺ DÁM CẢ GAN MẠO PHẠM TỚI TA.
CHẾT KHÔNG TOÀN THÂY ĐI NHÉ, LŨ CHẾT TIỆT !
PHƯ

BỎ RA !
CHẾT TIỆT !
NGU GÌ MÀ BỎ !!

Ở ĐỜI CHẢ AI LÀ CHO KHÔNG AI CÁI GÌ CẢ !
BIẾT MÀ !
CÁC NGƯƠI ...
HẢ ?!

ĐÂY RỒI !
KII-MA !
ÓE !
THẰNG NGU !

C-CÁC NGƯƠI ...?!
KII-MA !
A !

RÕ !
ĐẠP CHÚNG XUỐNG !
KORU-MA ! MASA-RA !

ドオオオ

ドカ
!

15

LŨ NGU !
ぴよぴよ
ぴよぴよ

KI KI KI KI !
KAKAKA ! RƠI XUỐNG ĐỊA NGỤC LUÔN ĐI !

HỬ ?
ĐÁ RƠI CẢ KIM XÀ HOÀN CỦA TA ĐI RỒI !

XIN ĐIỆN HẠ THỨ LỖI CHO SỰ NGU DỐT CỦA HAI TÊN THUỘC HẠ CỦA HẠ THẦN !

DÁM CÓ CÁI THÁI ĐỘ ĐÓ VỚI ÂN NHÂN CỨU MẠNG CỦA MÀY HẢ ?
THẰNG RANH CON !

16

ĐÂY LÀ NGƯỜI SẼ KẾ THỪA NGÔI VƯƠNG CỦA NÚI PHƯỢNG HOÀNG ...
Ý ĐẠI NHÂN KIIMA LÀ ...?
THƯA QUÝ KHÁCH ! NÚI PHƯỢNG HOÀNG Ở PHÍA TRÊN KIA MÀ !
HIBIKI ! SAO CẬU CỨ ĐÀO SÂU XUỐNG THẾ HẢ ?
ĐIỂM HUYỆT NỔ !
... VÀ CŨNG LÀ NGƯỜI CAI TRỊ SUỐI LỜI NGUYỀN, ĐIỆN HẠ SAFURAN !

NHOCINUYASHA

Xin chào !

Hôm qua có tin Kang Gary kết hôn. Xin chúc mừng anh và vợ !! Thuyền S-A lên thôi !

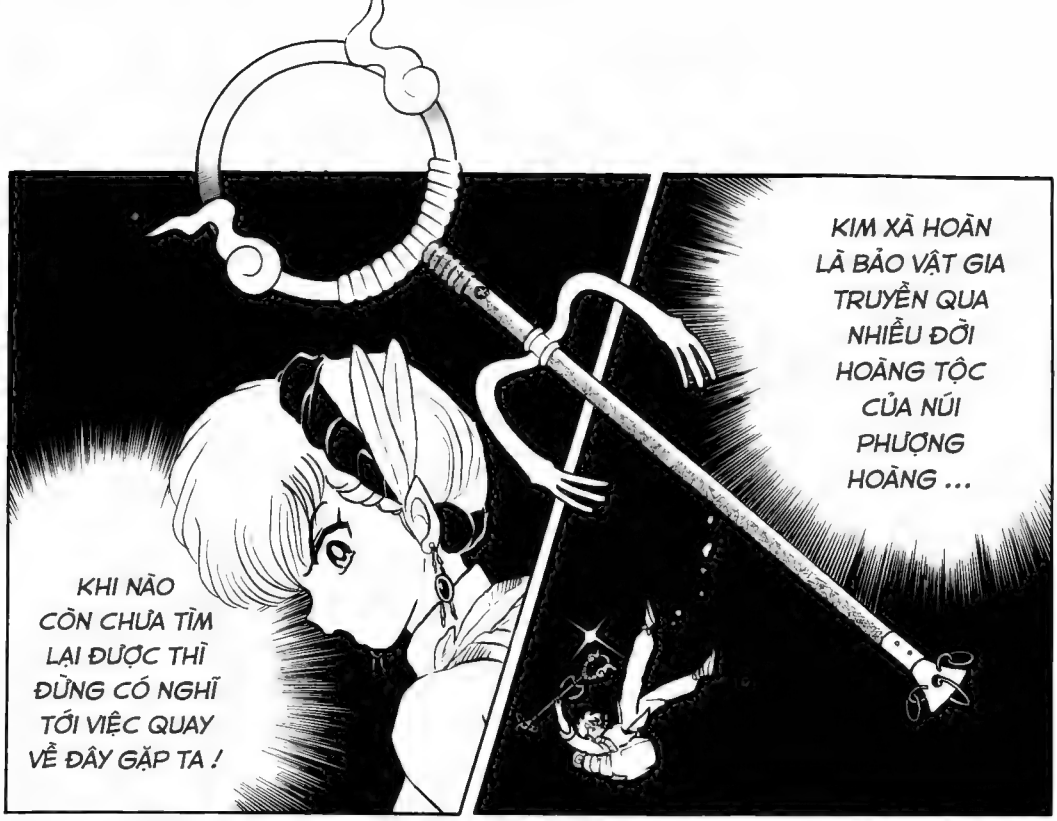
À, ngoài Hà Nội có hội sách ở công viên Thống Nhất to lắm đó, mọi người rảnh qua đó chơi dịp cuối tuần đi, thời tiết cũng đẹp lồng lộn luôn !

Nếu mọi người thắc mắc sao toàn tin vui ở trên mà để quả ảnh kia thì ... vui quá đi !!

Mọi người đọc truyện vui vẻ nha !!

PART.6

Mê cung dưới lòng đất của núi Phượng Hoàng


KIM XÀ HOÀN LÀ BẢO VẬT GIA TRUYỀN QUA NHIỀU ĐỜI HOÀNG TỘC CỦA NÚI PHƯỢNG HOÀNG ...
KHI NÀO CÒN CHƯA TÌM LẠI ĐƯỢC THÌ ĐỪNG CÓ NGHĨ TỚI VIỆC QUAY VỀ ĐÂY GẶP TA !

A !
ĐÂY LÀ NƠI CHÚNG TA XUẤT PHÁT MÀ ...
ĐÁNG GHÉT ! ĐỊA ĐẠO CỦA NƠI NÀY CHẲNG KHÁC GÌ MÊ CUNG CẢ !
御用
2
ĐIỂM HUYỆT NỔ !

TOÀN DO CẬU ĐỤC RA CHỨ SAO MÀ HỎI !
MẤY CÁI LỖ KIA LÚC ĐI CÓ THẤY ĐÂU ?
ばき
しゅう しゅう
ỦA ? ĐÂY LÀ NƠI CHÚNG TA XUẤT PHÁT MÀ ?
ぼこっ

TÌM NÃY GIỜ !!

ÚI !
Á ! LŨ CÁC NGƯƠI ...
御用

MAU TRẢ "KIM XÀ HOÀN" ĐÂY !
UI DA !

ĐÃ CHẬT HẸP CÒN BẮN BẮN LÔNG CHIM, PHIỀN QUÁ !!

4

UỒI VÃI ĐẠN !
KÁÁ ÁÁ !
KIII !

ĐỒ NGU !
ỐI DỜI ƠI !
Á !

ẢNH CỦA AKANE VÀ AKARI ... HAI BẢU VẬT CÒN QUÝ HƠN CẢ MẠNG CỦA TÔIIIII !!!
BỤP !!!

ÁÁ ÁÁ !!
ỦA ?
ヒュオオオオ...

!
ĐỪNG BUÔNG TAY, HIBIKI !!
MÀY KHỎI PHẢI NÓI !
OÁI !
!
THÔI CHẾT !
Á !

MỌI NGƯỜI ...
CÓ SAO KHÔNG ...?
ĐÂY LÀ ĐÂU ?
BỊ KẸT RỒI ...!
8
A-AKANE ...?!

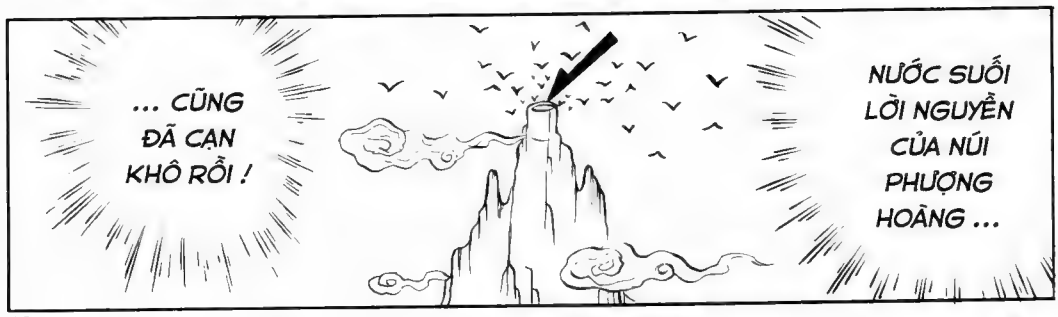
AKANE !
ĐÁNG LẼ TRƯỚC KHI LÊN ĐƯỜNG ...
... MÌNH PHẢI TỪ GIÃ NGƯỜI TA CHO ĐÀNG HOÀNG !
MÌNH MUỐN VỀ VỚI CÔ ẤY ...
MẶC DÙ HAI ĐỨA CHỈ TOÀN CÃI NHAU ...
...
LÀ ẢNH Ư ?
MÌNH NHÌN THẤY ... NGHĨA LÀ ...

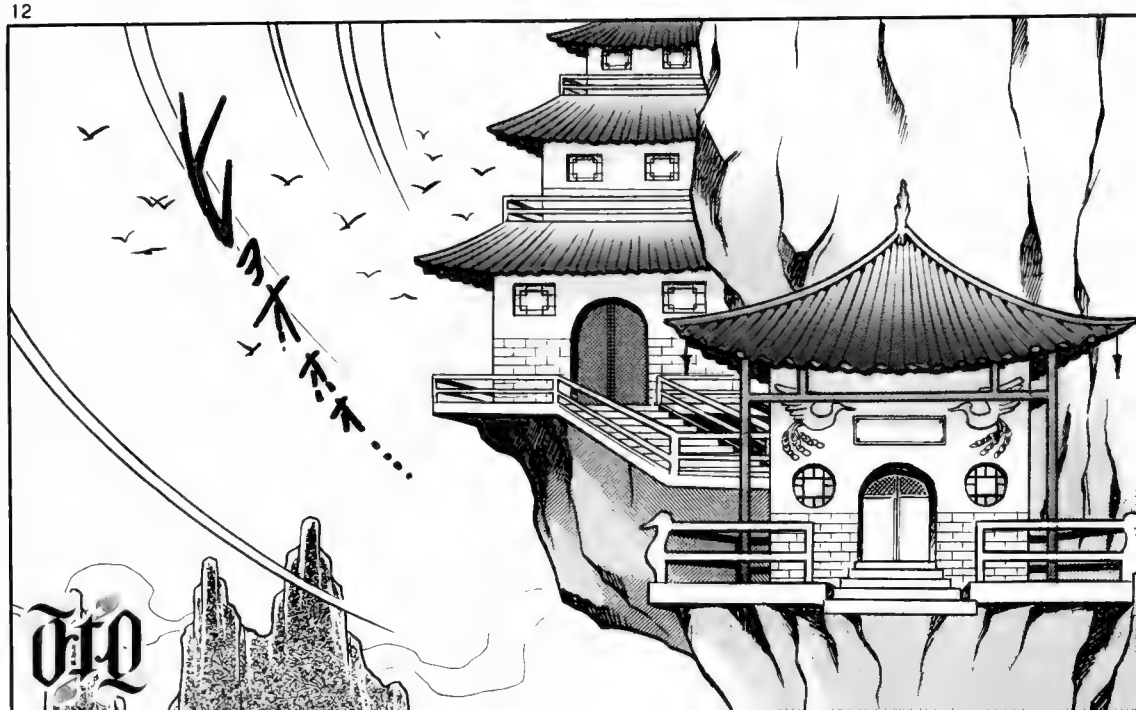
CÓ ÁNH SÁNG !!
AKA-NE ...
THOÁT RỒI !!
CẤT CHO KỸ !

NÈ NÈ QUA ĐÂY GIÚP MỘT TAY CÁI ĐI !
QUÝ KHÁCH VỪA GIẤU GÌ VÀO TÚI ÁO VẬY Ạ ?

G-GÌ ĐÂY ?
GIẾNG CẠN !
TA CÓ THỂ RA BẰNG ĐƯỜNG MIỆNG GIẾNG !
LÀ AKANE VÀ AKARI ĐÃ CHỈ ĐƯỜNG CHO CHÚNG TA !
ヒョオ

CÁI GIẾNG CẠN NÀY THÔNG VỚI ĐỈNH NÚI ...
VẬY NGHĨA LÀ ...
GIỜ KHÔNG PHẢI LÚC NÓI CHUYỆN ĐÓ !
はっ
ズサッ
TẤM ẢNH AKANE KHÔNG SAO CHỨ ?
Ê, RAN-MA !

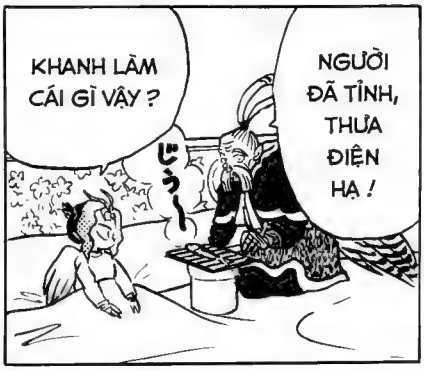

... CŨNG ĐÃ CẠN KHÔ RỒI !
NƯỚC SUỐI LỜI NGUYỀN CỦA NÚI PHƯỢNG HOÀNG ...


VÙ ÙU ÙU ...

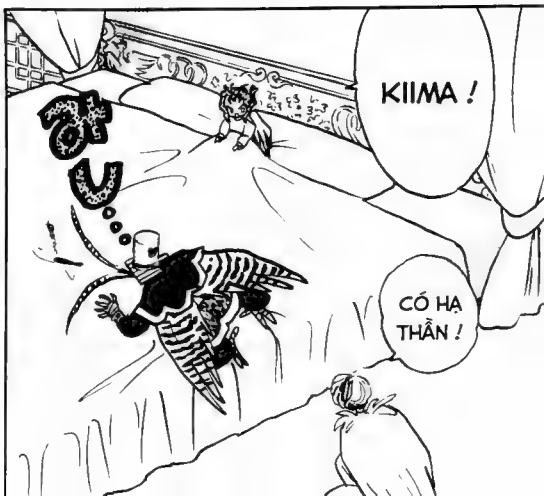
... NGỦ THẬT SAY !
ĐIỆN HẠ SAFU-RAN ...
SUỐI NƯỚC NÓNG ?
NÊN CŨNG ĐÃ MỆT !
ĐIỆN HẠ DO ĐI TÌM SUỐI NƯỚC NÓNG
13
VẬY NGHĨA LÀ ...
ĐIỆN HẠ ĐI TÌM SUỐI NƯỚC NÓNG THEO BẢN NĂNG CỦA NGÀI ...

PHẢI NHANH CHÓNG LẤM CẠN KHÔ NGUỒN NƯỚC CỦA SUỐI LỜI NGUYỀN ...
THỜI KHẮC NGÀI THỨC TỈNH ĐÃ GẦN KỀ ...

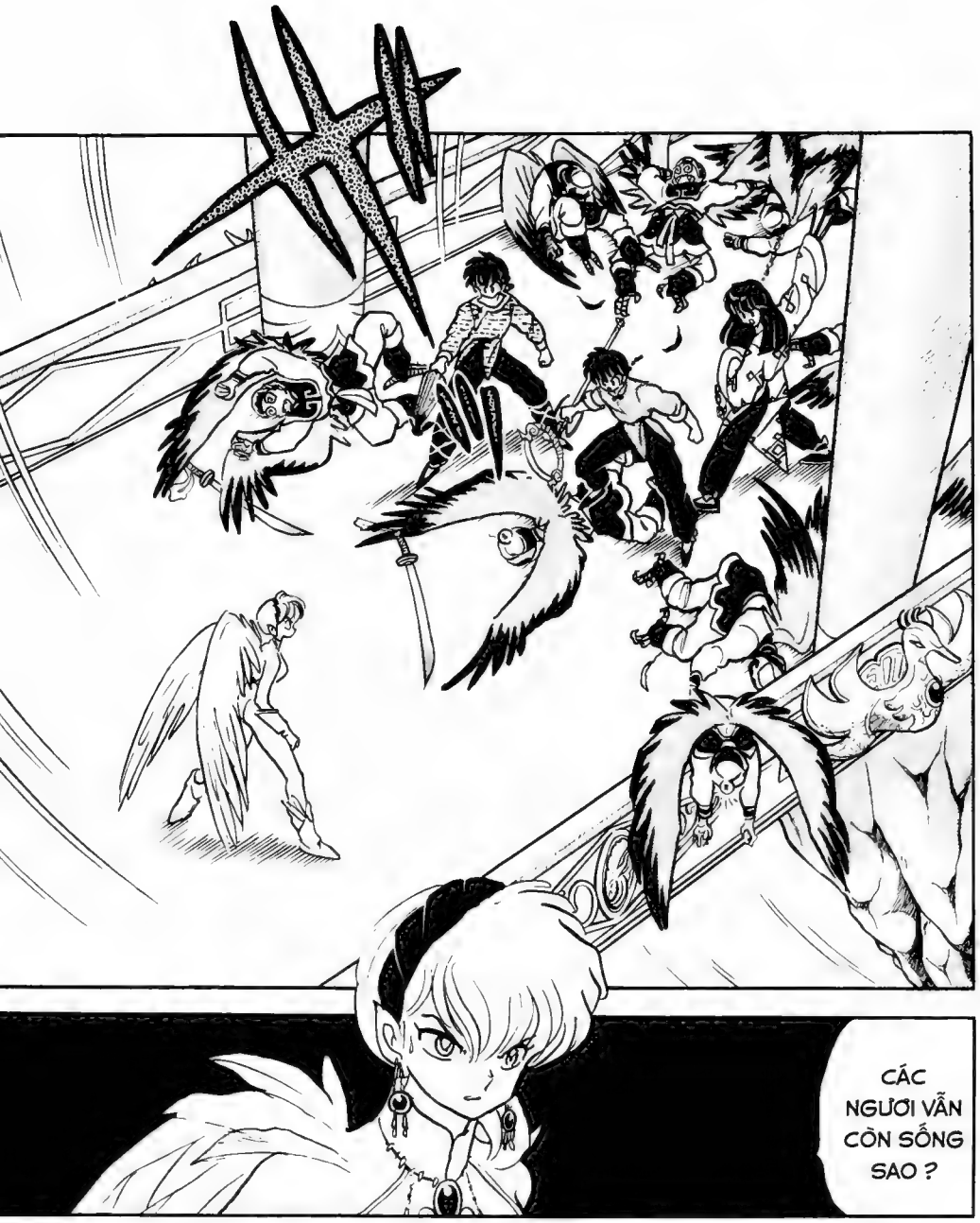
KHỤ KHỤ KHỤ KHỤ !
ばた ばた ばた
LÃO MUỐN ĐIỆN HẠ ĐƯỢC TẬN HƯỞNG CẢM GIÁC "SƯƠNG KHÓI" CỦA SUỐI NƯỚC NÓNG TRONG GIẤC NGỦ !


KHANH LẤM CÁI GÌ VẬY ?
じゅ〜
NGƯỜI ĐÃ TỈNH, THƯA ĐIỆN HẠ !

CÓ MỘT ĐÁM Ô HỢP ĐANG ĐỘT NHẬP VÀO THÀNH.
NGOÀI KIA ...


KIIMA !
CỐ HẠ THẦN !

!
CÓ TRÁNH RA KHÔNG THÌ BẢO !?
NÀY THÌ KHÔNG TRÁNH NÀY !
MAU TRẢ SHANPO LẠI ĐÂY !
HẢ ?


CÁC NGƯƠI VẪN CÒN SỐNG SAO ?

NÊN KHÔNG CHẾT DỄ THẾ ĐƯỢC ĐÂU !
BỌN NÀY CÒN NHIỀU VIỆC PHẢI LÀM

NHOCINUYASHA

Xin chào !

Nghe nói Lee Sin God Fist sắp mở bán với giá 396RP (~200k), lòng đau như cắt :'(

Bé SofM hôm nay đánh với RNG cũng thua, cắt hết cả lòng cả mề :'(

Toàn chuyện game gủng cả, nói ra thế này thật là ... kỳ quá !

Thấy bảo hè về, trời sẽ nắng nóng, vậy mà trời lại mưa, các bạn ở Hà Nội nói riêng cũng như các vùng miền Bắc đi ra đường nhớ cầm áo mưa phòng thân nha !

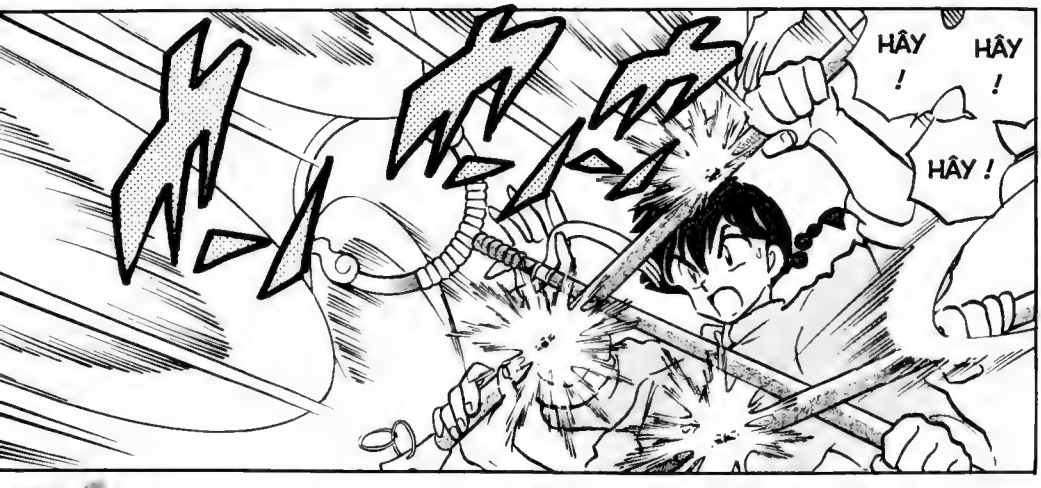
Chúc các bạn đọc truyện khô ráo !

PART.7

Không chiến tại núi Phượng Hoàng

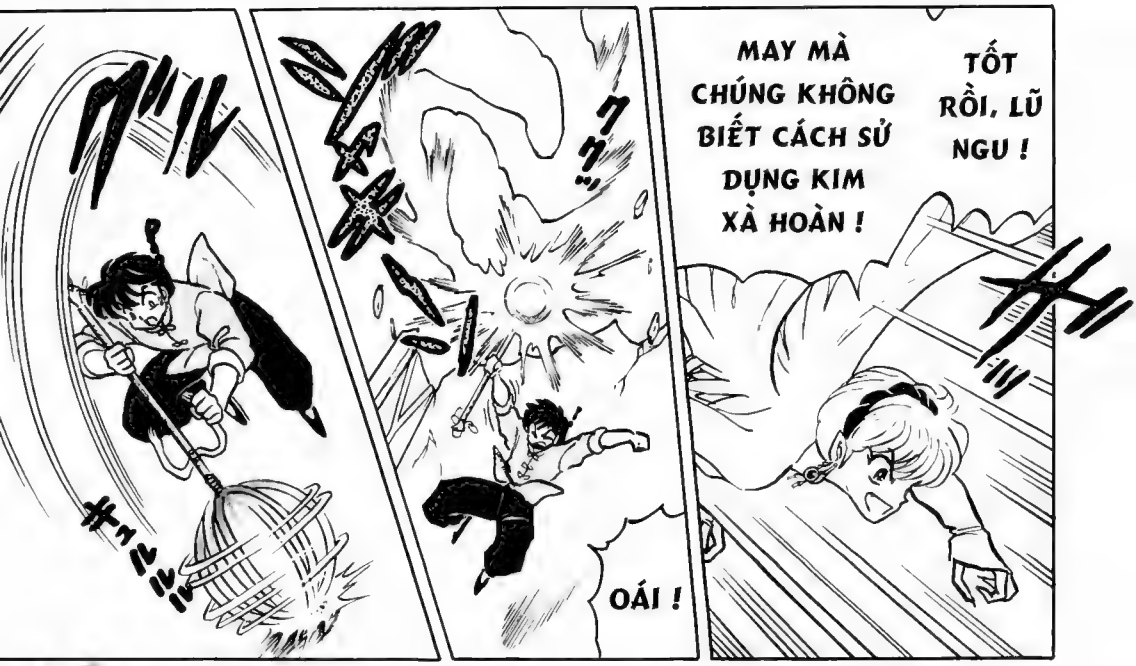
NGƯƠI BỊ NGU HẢ ?
TỰ CÁC NGƯƠI DẪN XÁC TỚI, TA ĐỠ PHẢI TỐN CÔNG ĐI KIẾM KIM XÀ HOÀN !
KII-MA !
KHÔN HỒN THÌ TRAO TRẢ SHANPO ...
VÀ BẢN ĐỒ SUỐI LỜI NGUYỀN RA ĐÂY !
ヒョオオオ...

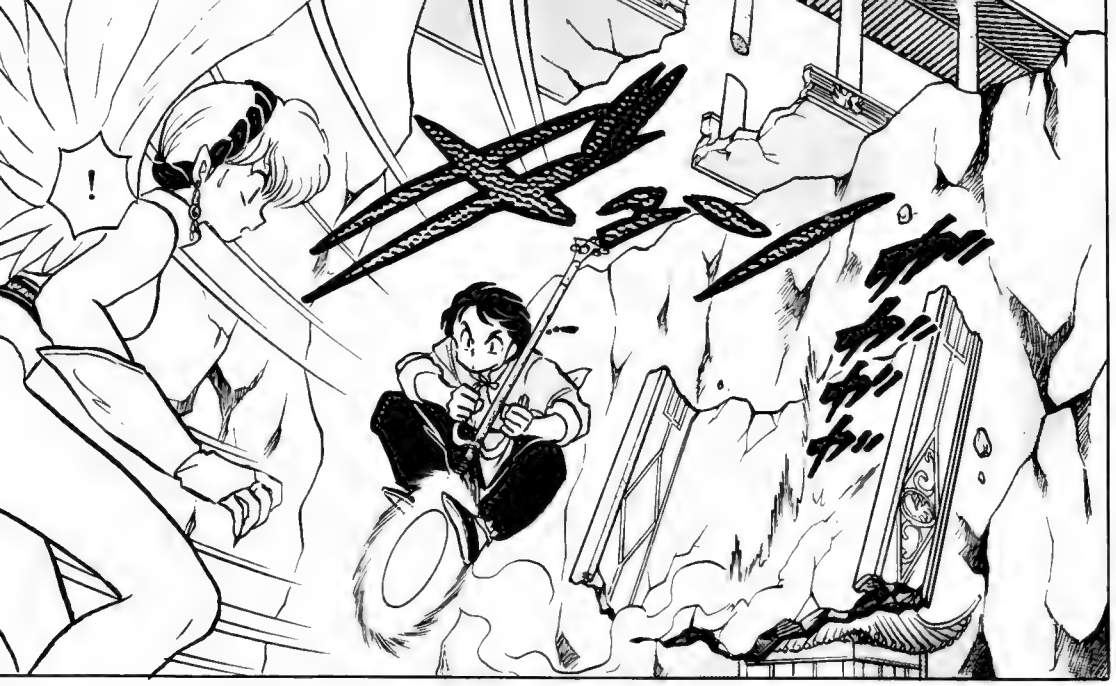
THỦY ĐIỂN THIÊN TRẢM DỰC !
!
TỨC LÀ ...
Ả DÙNG SÁT CHIÊU MÀ KHÔNG HỀ DO DỰ ...

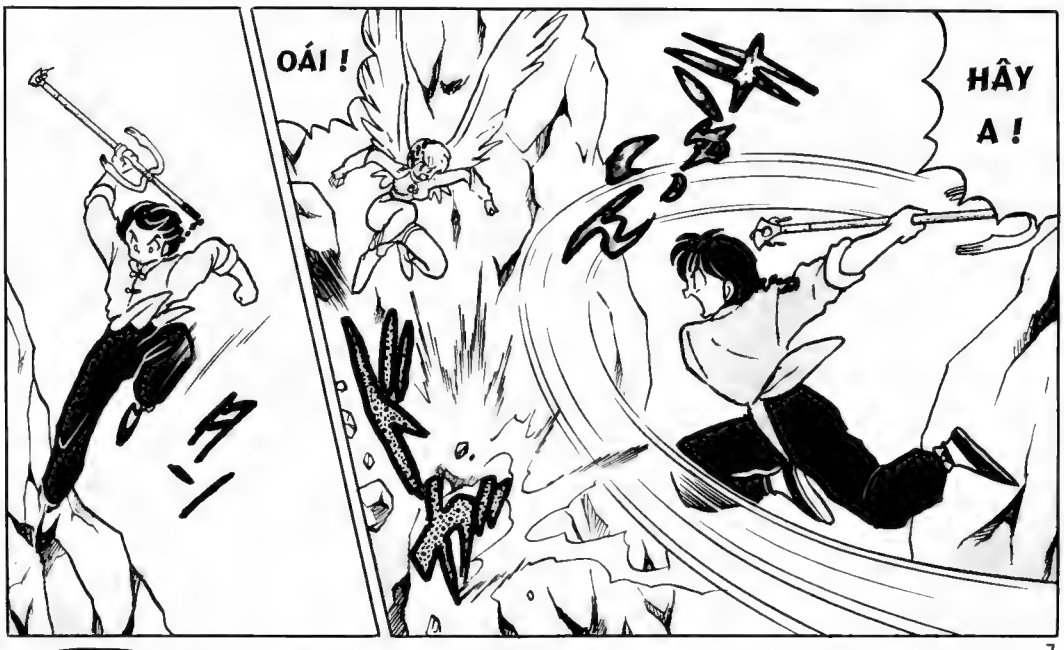

HÂY !
HÂY !
HÂY !

BIẾT NGAY MÀ !
CHIẾC KIM XÀ HOÀN NÀY ...
RÕ RÀNG LÀ CÓ UY LỰC LỚN HƠN "THỦY ĐIỂN THIÊN TRẢM DỰC" CỦA NGƯƠI !
PHƯ.
MUỐN THỬ KHÔNG ?
KHỎI THÁCH !

BỎ BU RỒI !!
ĐỒ NGỐC !
Á !


MAY MÀ CHÚNG KHÔNG BIẾT CÁCH SỬ DỤNG KIM XÀ HOÀN !
TỐT RỒI, LŨ NGU !
OÁI !


!


OÁI !
HÂY A !

KHÀ ! CÀNG DÙNG CÀNG THẤY QUEN TAY RỒI !
T-TẠI SAO NGƯƠ...

Trong khi đó
Ui da !
Thằng đần Ran-ma ...
ĐÂY LÀ ĐÂU ?
KÌA ?!

MẤY CÁI NÀY LÀ ... GÌ ĐÂY ?!!
H-HÌNH NHƯ LÀ TRỨNG ... KHỔNG LỒ !?
TRONG TỦ LẠNH CŨNG TOÀN TRỨNG LÀ TRỨNG !
Đồ ăn!!

CHỦ NHÂN !

MỘT LÃO GIÀ ?

KHÔNG BIẾT TRONG NÀY ...

LÀ SAO ?

LÀ "BẢN NĂNG CỦA CHIM NON" !

ĐƯỢC CHỦ NHÂN SAI BẢO LÀ DIỄM PHÚC LỚN NHẤT CỦA LÃO !

THƯA CHỦ NHÂN, TỪ GIÂY PHÚT NÀY LÃO SẼ LÀ NÔ LỆ CỦA NGƯỜI.

CHỨ KHÔNG ĐỜI NÀO MỘT CÔ GÁI CỨNG ĐẦU CỨNG CỔ NHƯ SHANPO LẠI NGOAN NGOÃN NGHE LỜI KIIMA ĐẾN VẬY ĐÂU !

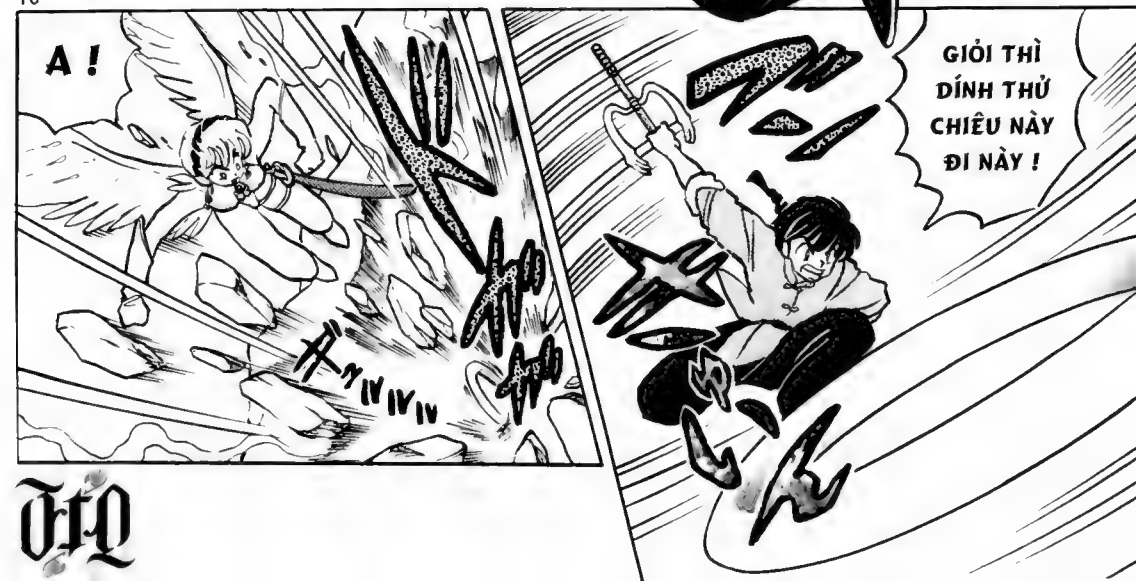
CÓ THỂ SHANPO CŨNG ĐÃ BỊ ĐIỀU KHIỂN BẰNG CÁCH NÀY ...

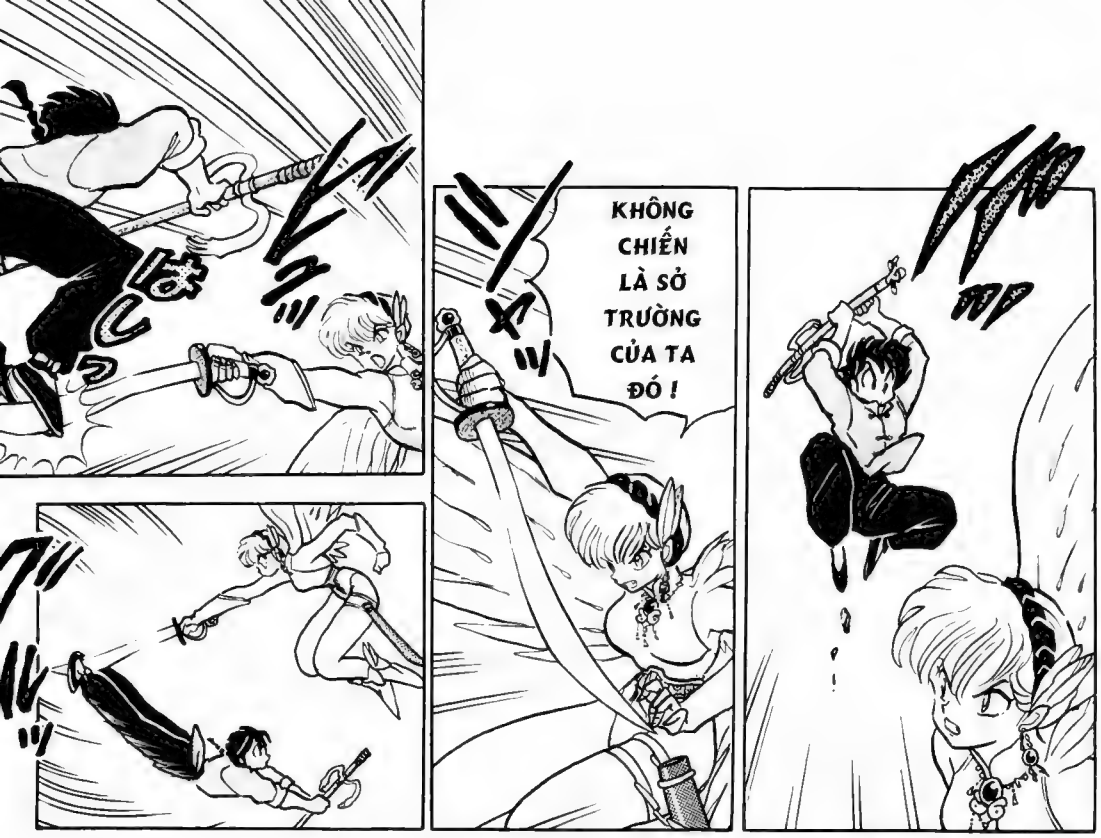
ỪM. ÔNG NÓI CÓ LÝ ĐÓ !

"BẢN NĂNG CỦA CHIM NON" LÀ HIỆN TƯỢNG KHI MỘT CON CHIM NON MỚI NỞ RA KHỎI CÁI TRỨNG ...

... THEO BẢN NĂNG, NÓ SẼ NHẬN THỨ MÀ NÓ NHÌN THẤY ĐẦU TIÊN LÀ MẸ CỦA NÓ.

THỦY ĐIỂN THIÊN TRẢM DỰC !
KHÔNG TÁC DỤNG ĐÂU !
NGƯƠI CỨ THỬ DÍNH XEM !
NGU SAO MÀ TA ĐỂ DÍNH CHỨ ?


A !
GIỎI THÌ DÍNH THỬ CHIÊU NÀY ĐI NÀY !


KHÔNG CHIẾN LÀ SỞ TRƯỜNG CỦA TA ĐÓ !

CHUI MÃI MỚI THOÁT KHỎI MÊ CUNG DƯỚI LÒNG ĐẤT ...
Á !
KI ?!
KA ?!

CHẾT RỒI !
Ả MÀ RƠI XUỐNG THÌ TUNG TÍCH CỦA SHANPO VÀ TẤM BẢN ĐỒ PHẢI LÀM SAO ĐÂY ?!

CHÚNG TA LẠI GẶP NHAU RỒI, TÊN KHỐN !
HẢ ?

TRÁNH QUA MỘT BÊN ĐI LÃO GIÀ !
SAO NGƯƠI DÁM DÙNG NHỮNG LỜI LẼ VÔ LỄ NHƯ VẬY VỚI ĐIỆN HẠ SAFURAN ?!

THẰNG NHÓC BỐ LÁO BỐ TOÉT PHÁ PHÁCH Ở SUỐI NƯỚC NÓNG ?!

MAU XƯNG DANH TÍNH !
TÊN KHỐN !

SAOTOME RANMA !
ĐỆ TỬ CỦA MÔN PHÁI SAOTOME ...

!

NHÌN ĐÂY !
RANMA !

NẾU MUỐN TA TRAO TRẢ LẠI CHO NGƯƠI CON MÈO NÀY ...
THÌ HÃY NGOAN NGOÃN TRẢ LẠI CHO TA KIM XÀ HOÀN !
ÓE !

CHẶC.
RANMA MẮC CHỨNG SỢ MÈO NÊN NÓ KHÔNG DÁM LÊN ĐÂU !

ĐEM SHAN-PO VỀ ĐÂY !

... LÊN ĐÂY TRAO ĐỔI !
ĐỒNG Ý THÌ ...
SHAN-PO !!?
HẢ ?
.....

にたり
ぴゅるるる
.....
BỎ XỪ ! NÓ LẬT KÈO !!
A !
Á !
ĐIỆN HẠ !
ごりゅ
Á !! MÈO !! TRÁNH RAAAA AAA !!!

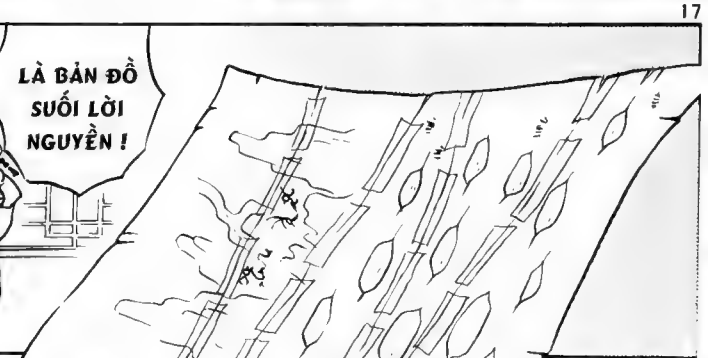
HÂY !
AI YA ! KIM XÀ HOÀN ĐANG TỚI !
MỌI NGƯỜI BÁM VÀO TÔI !
XÊ RA !
OUCH!
ĐI !
TÊN KHỐN NH...

ĐÂY LÀ ...
PHÒNG NGỦ CỦA THẰNG NHÃI ĐÓ !?
CỨU !! TRÁNH XA TUI RA SHANPO !!

TỜ GIẤY KIA LÀ ...
Ê !!

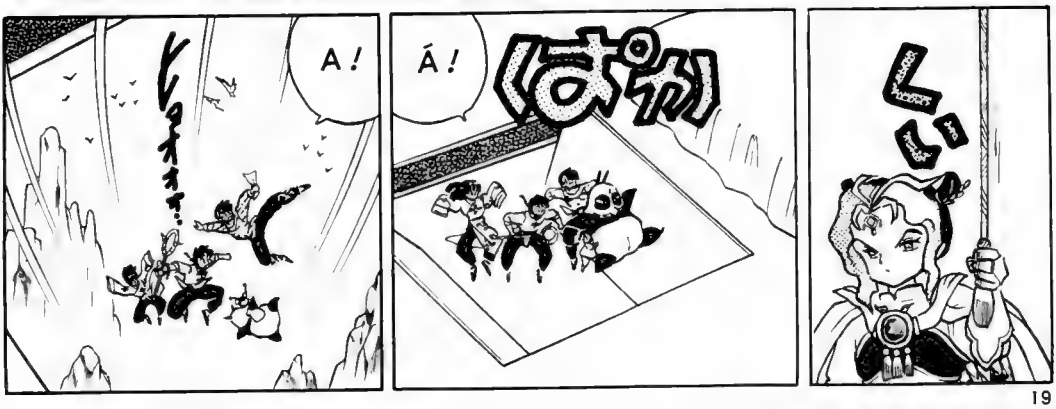
17

ÔI SHAN-PO ! ANH LO CHO EM LẮM !


LÀ BẢN ĐỒ SUỐI LỜI NGUYỀN !

SHANPO ĐI ĐÂU VẬY ?
Ơ KÌA ?
Lũ khốn các ngươi ...
TRẢ KIM XÀ HOÀN LẠI ĐÂY !!!
MUỐN TRẢ THÌ LÀM SHANPO LẠI NHƯ BÌNH THƯỜNG ĐI !
むくっ
NGU GÌ TRẢ !

VẬT NÀY CHẮC CHẮN PHẢI RẤT QUAN TRỌNG !
CỨ LUÔN MỒM ĐÒI LẠI ...
CHẾT TIỆT !
.....


A !
Á !

ĐIỆN HẠ ! SAO NGƯỜI LẠI ĐỂ CHÚNG TRỐN ĐI VỚI KIM XÀ HOÀN NHƯ VẬY ?
HỪ !
NẾU MUỐN TRAO ĐỔI CON TIN THÌ HÃY ĐỢI Ở SUỐI LỜI NGUYỀN !
TA ĐỂ CÁC NGƯƠI CẦM ĐÓ !
BỌN TA ĐÃ LẤY ĐƯỢC TẤM BẢN ĐỒ !
LŨ NGU !

NÊN TA ĐÃ KẾ ...
THÌ ĐIỂM MẠNH YẾU CỦA PHE TA SẼ BỊ KHAI THÁC THÊM MẤT.
ĐỂ CHÚNG Ở ĐÂY

ĐIỆN HẠ ! CON BÉ NGƯỜI NHẬT NÀY ... TÔI ĐÃ GẶP MỘT LẦN !

TẤM ẢNH NÀY ...
MỘT VẬT HẮN LUÔN GIỮ KÈ KÈ BÊN NGƯỜI NHƯ VẬY ...
CỦA TÊN RANMA RƠI RA ĐÓ !

BẮT VỀ RỒI QUẲNG NÓ VÀO SUỐI LỜI NGUYỀN, NGƯƠI THẤY SAO ?
ĐI BẮT NÓ VỀ ĐÂY !

!

NHOCINUYASHA

Xin chào !

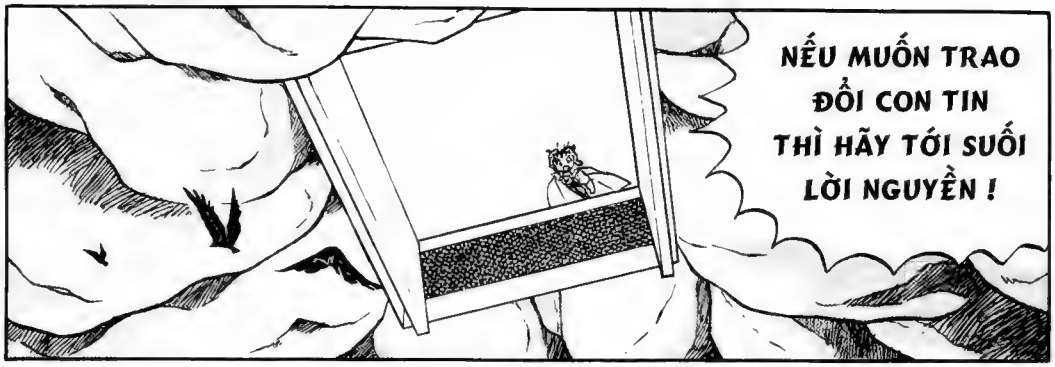
Mải xem
bóng đá quá,
Real bị cầm
hòa rồi *xìu*

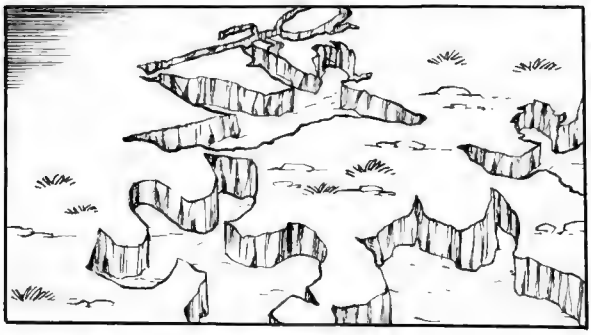
Cốt truyện đang
ngày càng hấp
dẫn đó, các bạn
nhớ đón đọc trên
blogtruyen nhé !

Mãi yêu <3

PART.8

Akane đến Suối Lời Nguyền


NẾU MUỐN TRAO ĐỔI CON TIN THÌ HÃY TỚI SUỐI LỜI NGUYỀN !



THÌ SAO ?
NẾU TA ĐI TỚI NGUỒN NƯỚC THÌ ...

K-KHOAN ĐÃ !

NGHĨA LÀ ...
THÌ SẼ ĐI QUA SUỐI LỜI NGUYỀN !

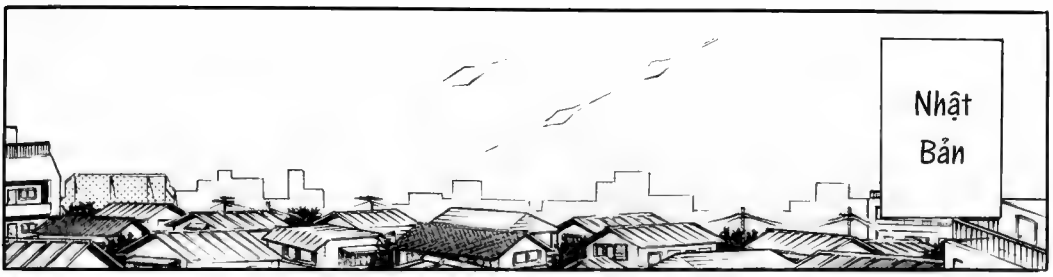
CẬU NÓI TÔI MỚI ĐỂ Ý ĐỐ NHA !
MÀ TÊN LỢN HIBIKI ĐÂU RỒI ?
Cậu ta

Ừ HA ! CẬU NÓI ĐÚNG !
ĐÂY LÀ CƠ HỘI ĐỂ CHÚNG TA TỚI SUỐI CON TRAI CHẾT CHÌM VÀ TRỞ LẠI LÀ CON TRAI !

ĐỒNG TRÙNG QUÝ KHÁCH GẤU TRÚC THÓ ĐƯỢC NÀY KHÔNG ĂN ĐƯỢC !
cuỡi Kim Xà Hoàn đi mua đồ ăn rồi!
しゃきっ…

… CƯỠI KIM XÃ HOÀN ĐI MUA ĐỒ ĂN ?!!
HIBIKI …

ĐÂY LÀ ĐÂU ?
Trong khi đó, ở Moskva, Nga.
Hibiki cưỡi Kim Xà Hoàn ?!!
……
ハラショー!



4

AKANE CON YÊU ƠI !!
HÌNH NHƯ NÓ PHÁT RA TỪ PHÒNG AKANE !?
どたたた
TIẾNG GÌ VẬY ?!
ガシャーン
HẢ ?
5
...オオオ
!
AKANE ...?!

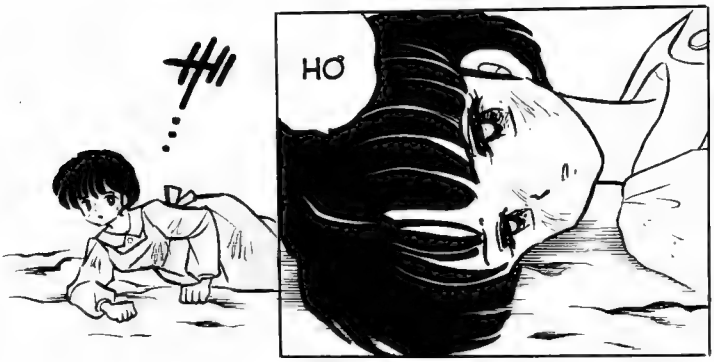
TỐT LẮM !
CÓ TIN MẬT BÁO RẰNG KẾ HOẠCH BẮT CÓC CON BÉ NGƯỜI NHẬT BẢN ĐÃ THÀNH CÔNG Ạ !
THƯA ĐIỆN HẠ,
ヒョオオオ…

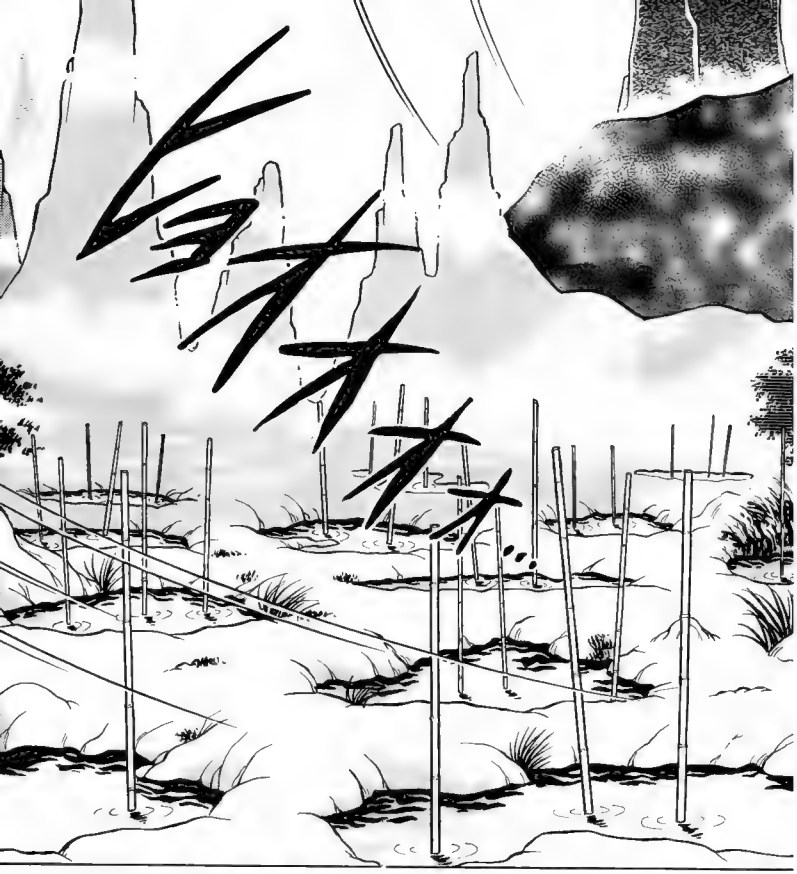
VẬY LÀ CHÚNG TA CÓ THỂ LẤY LẠI ĐƯỢC KIM XÀ HOÀN RỒI !
KHÔNG CẦN PHẢI VỘI VÀNG !
CHƯA ĐÂU.

SAOTOME RANMA, NGƯƠI DÁM CẢ GAN VUỐT RÂU HÙM ...
TA SẼ BẮT NGƯƠI PHẢI NẾM TRẢI CƠN GIẬN DỮ CỦA TA TỪNG CHÚT MỘT.
THÌ CHỈ LẤY LẠI KIM XÀ HOÀN SẼ KHÔNG ĐỦ KHIẾN TA NGUÔI CƠN GIẬN NÀY ĐƯỢC.

ぎゃあ
ぎゃあ
ぎゃあ

ぎゃあ
ぎゃあ


HƠ


Đ-ĐÂY LÀ ...

9

LÀ KHU TẬP VÕ Ở SUỐI LỜI NGUYỀN !

NG-NGƯỜI LÀ ...
... LÀ KIIMA ?!

TỔ TIÊN CỦA NÚI PHƯỢNG HOÀNG TỪ RẤT LÂU VỀ TRƯỚC ...
CÁC SUỐI LỜI NGUYỀN Ở ĐÂY ĐỀU ĐÃ ĐƯỢC PHÙ PHÉP.
ĐỂ BIẾN THÀNH CON NGƯỜI VÀ TRÀ TRỘN VÀO CÁC CỘNG ĐỒNG NGƯỜI.
ĐÃ SỬ DỤNG CÁC SUỐI CON TRAI VÀ CON GÁI CHẾT CHÌM ĐỂ GIẤU ĐI VUỐT VÀ CÁNH ...

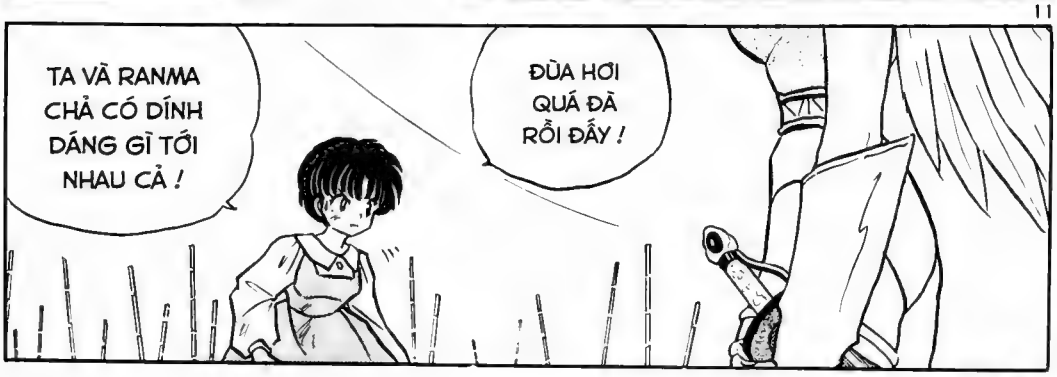
TA ĐOÁN NGƯƠI CẤT CÔNG MANG TA TỪ NHẬT TỚI ĐÂY KHÔNG PHẢI CHỈ ĐỂ NÓI BA CÁI CHUYỆN ĐÓ ĐÂU NHỈ !?

10

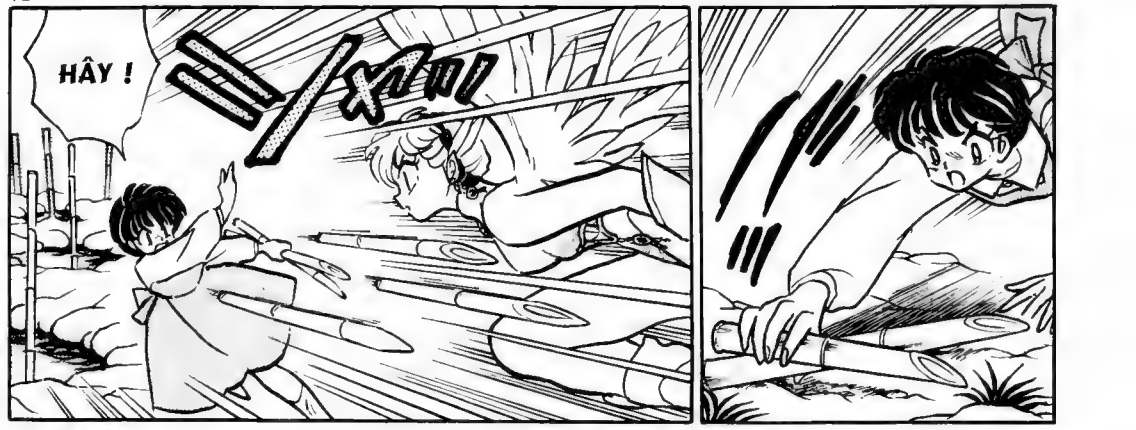
ỦA ? LÀ HÌNH CHỤP MÌNH ?
NÀY !

MANG HÌNH MÌNH THEO Ư ?
RAN-MA ...
ĐÂY LÀ TẤM HÌNH MÀ TÊN RANMA LUÔN MANG THEO BÊN MÌNH.

ĐIỀU ĐÓ CHỨNG TỎ CÔ CHÍNH LÀ "ĐIỂM YẾU" CỦA HẮN !
Hm ?...


TA VÀ RANMA CHẢ CÓ DÍNH DÁNG GÌ TỚI NHAU CẢ !
ĐÙA HƠI QUÁ ĐÀ RỒI ĐẤY !

12



NGOAN NGOÃN ĐỨNG YÊN ĐI KHÔNG NGƯƠI BIẾN THÀNH GÌ TA CŨNG KHÔNG DÁM CHẮC ĐÂU !
PHƯ PHƯ !
NẾU BỊ BẮT LẤM CON TIN THÌ RAN-MA SẼ ...
PHẢI CỐ THOÁT THÔI !

Á !
RAN-
MA !!

ĐÃ BẢO RỒI ...
TA SẼ CÓ CÁCH SỬ DỤNG CÔ SAU, CÔ BÉ À !
QUÝ KHÁCH, CHỈ CẦN QUA NGỌN NÚI KIA LÀ TỚI ĐỊA PHẬN NÚI PHƯỢNG HOÀNG RỒI !
ĐẾN BẮC KINH MUA BÁNH BAO NHÂN THỊT.
ĐỒ LỢN NGU ! ÔNG ĐI TẬN ĐÂU THẾ HẢ ?
BỐ TỔ ! SẮP TỐI TỚI NƠI RỒI !
Ngon!
CÓ NGƯỜI HẢ ?!
?

16

TÔI ...
TỘI NGHIỆP AKANE QUÁ !
CÔ BỊ BẮT CÓC VÀ ĐEM TỚI ĐÂY Ư ?

Một lát sau ...
HOTE

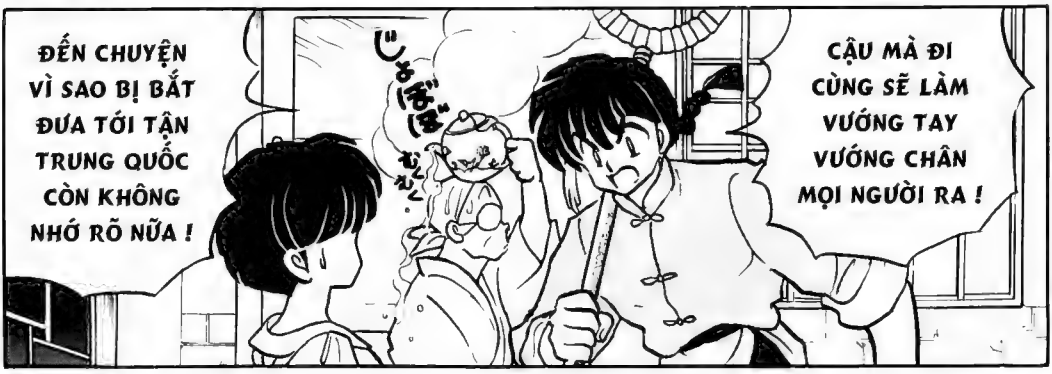
KHÔNG HIỂU SAO MÌNH LẠI NẰM TRÊN ĐƯỜNG ...
... KHÔNG RÕ NỮA ...

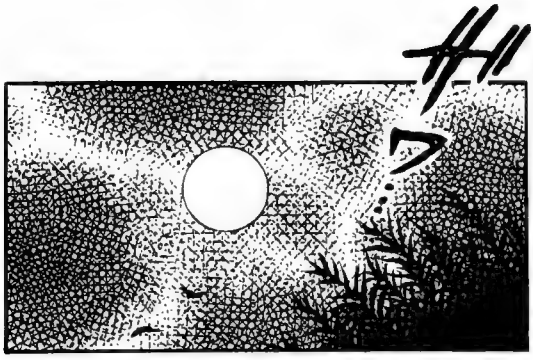
NHƯNG TỚ ...
KHÔNG ĐƯỢC !

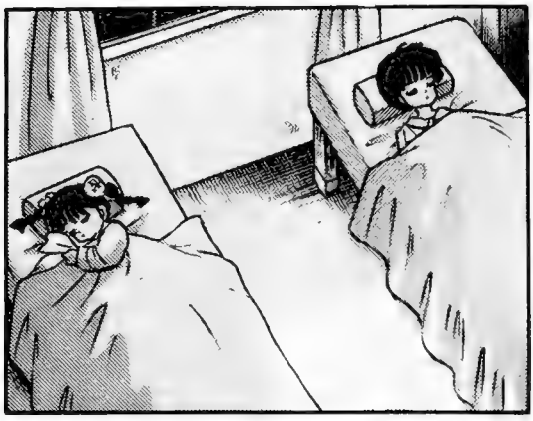
TỚ MUỐN ĐI CÙNG VỚI MỌI NGƯỜI !
KHÔNG !

HẢ ?
CẬU NÊN Ở LẠI KHÁCH SẠN NÀY !
DÙ SAO THÌ, AKANE ...

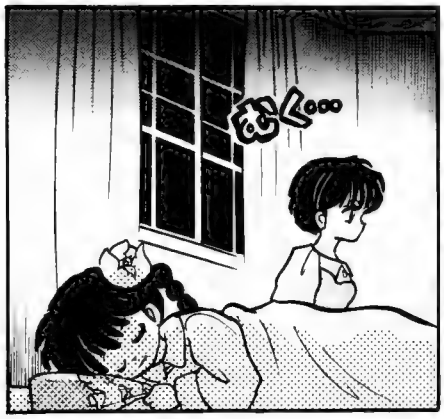
17


ĐẾN CHUYỆN VÌ SAO BỊ BẮT ĐƯA TỚI TẬN TRUNG QUỐC CÒN KHÔNG NHỚ RÕ NỮA !
CẬU MÀ ĐI CÙNG SẼ LÀM VƯỚNG TAY VƯỚNG CHÂN MỌI NGƯỜI RA !





VỢ CHƯA CƯỚI CỦA MÀY VỪA BỊ BẮT CÓC ĐÓ, MÀY KHÔNG CÓ LỜI NÃO TỬ TẾ HƠN ĐỂ NÓI HẢ ?
CÁI THẰNG NGỐC NÀY !

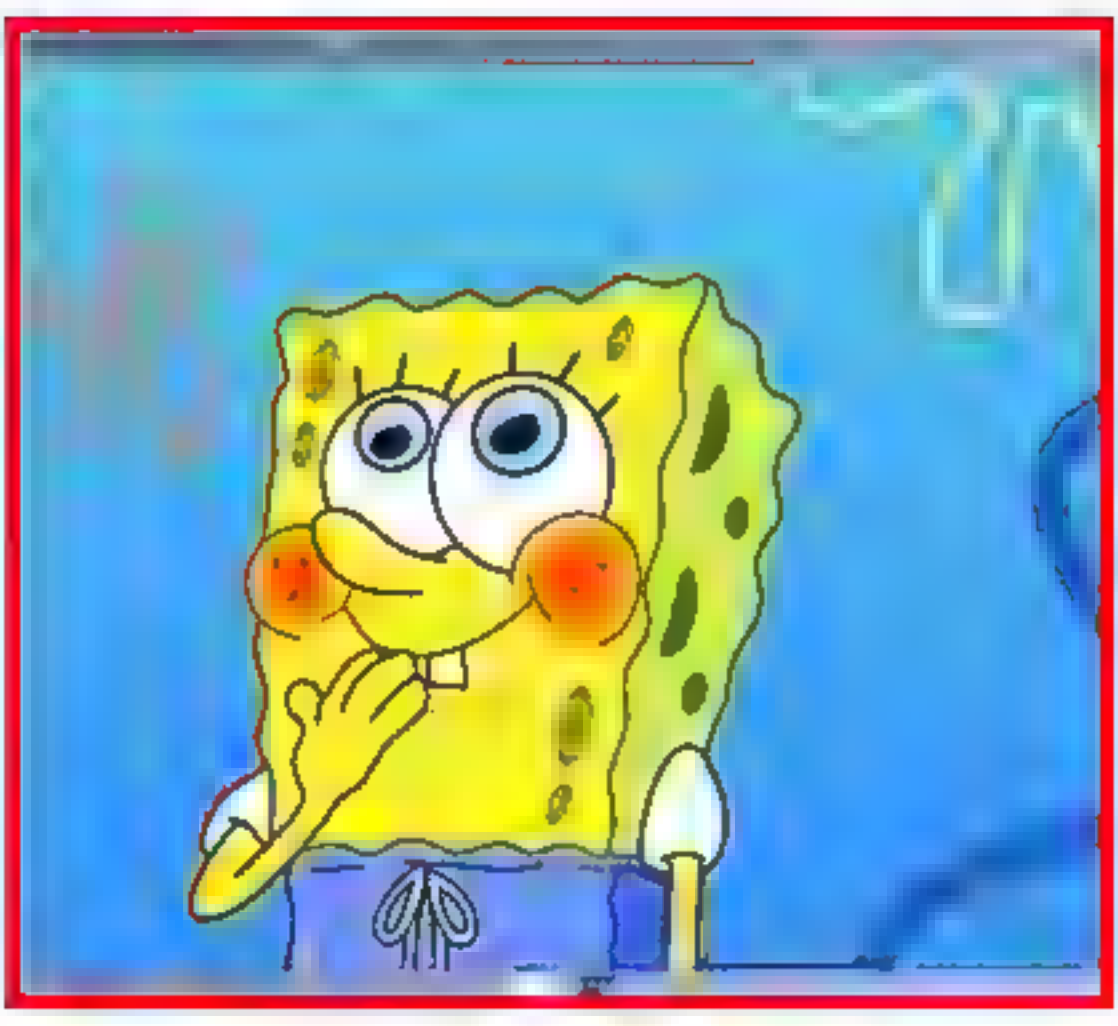

むくooo

すか!

CHẾT TIỆT !
ばっ
ばっ
ばっ

!
AI ?!
LŨ KHỐN ... DÁM ĐƯA AKANE TỚI NƠI NÀY !
TA SẼ KHÔNG THA THỨ CHO CÁC NGƯƠI ĐÂU !

HƠ ?
AKA-
NE ?!
20
RAN-
MA !



NHOCINUYASHA

Xin chào !

CẢNH BÁO !!

Chap này có cảnh cởi mở, khuyến cáo trẻ em thừa tuổi, phụ nữ chưa có thai và không có con bú cân nhắc trước khi xịt máu vào màn hình.

Thật ra là khuyến cáo các anh con zdai tránh lao lực nửa đêm, vì đêm nay có C1, còn fan Arsenal như tui cũng có trận ARS-CRY mà quẩy. Chỉ mong không phải là ARS want to CRY (1-2) mà chỉ cần win là được rồi <3

#COYG
#ARS_5ting!

PART.9

Dị biến của Suối Lời Nguyền

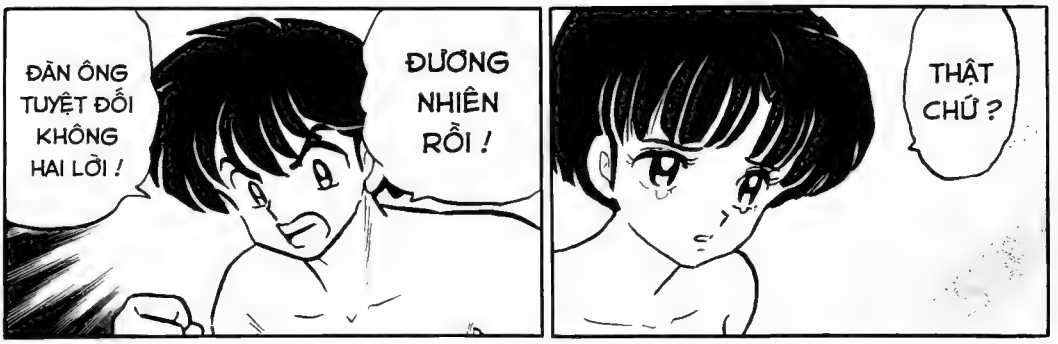
AKANE ?
A
.....
TỚ MUỐN Ở CÙNG CẬU, RANMA !
G-GÌ CƠ ?!
Ê ?

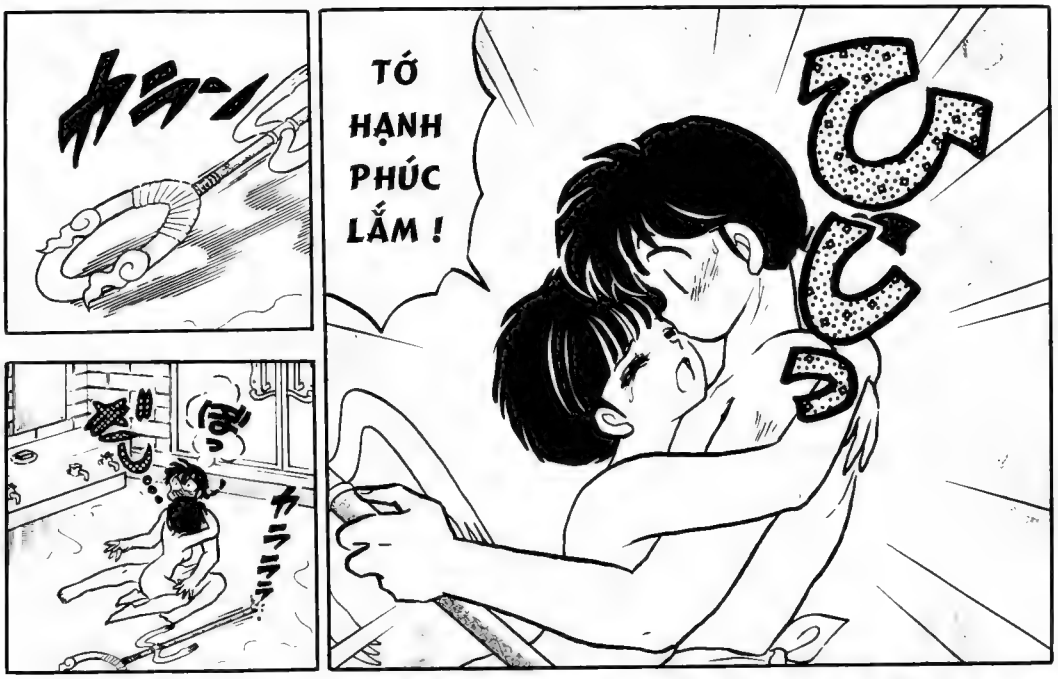
HẢ ?
... AKANE B-BẠO THẾ ?
S-SAO TỰ DƯNG ...
すたたたた
かぁ
RAN-
ずいっ
RAN-MA !
... không giống Akane bình thường chút nào !?
Thì thì ... tự dưng hành động như thế này ...
3

TỚ ĐÃ BỊ NGÃ XUỐNG SUỐI LỜI NGUYỀN !
TỚ ...

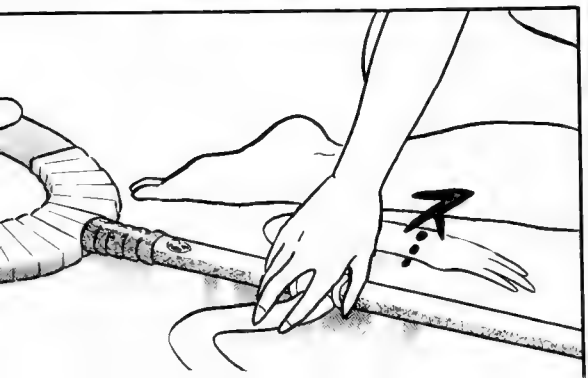
TRONG LÚC CHẠY TRỐN ĐÃ BỊ NGÃ XUỐNG MỘT CON SUỐI ...
TỚ BỊ BẮT CÓC TỚI SUỐI LỜI NGUYỀN ...
HẢ ?!
AKANE ... TẠI SAO ?!
K-KHÔNG THỂ ...
NGỐ-
CHẮC LÀ CẬU SẼ GHÉT TỚ LẮM ...
HỄ CHẠM VÀO NƯỚC LẠNH THÌ SẼ BIẾN ĐỔI, PHẢI KHÔNG ?
NGƯỜI BỊ RƠI XUỐNG SUỐI LỜI NGUYỀN ...

DÙ CẬU CÓ BIẾN THÀNH THỨ GÌ THÌ TỚ SẼ KHÔNG BAO GIỜ GHÉT BỎ CẬU !
NGỐC QUÁ !


ĐƯƠNG NHIÊN RỒI !
ĐÀN ÔNG TUYỆT ĐỐI KHÔNG HAI LỜI !
THẬT CHỨ ?

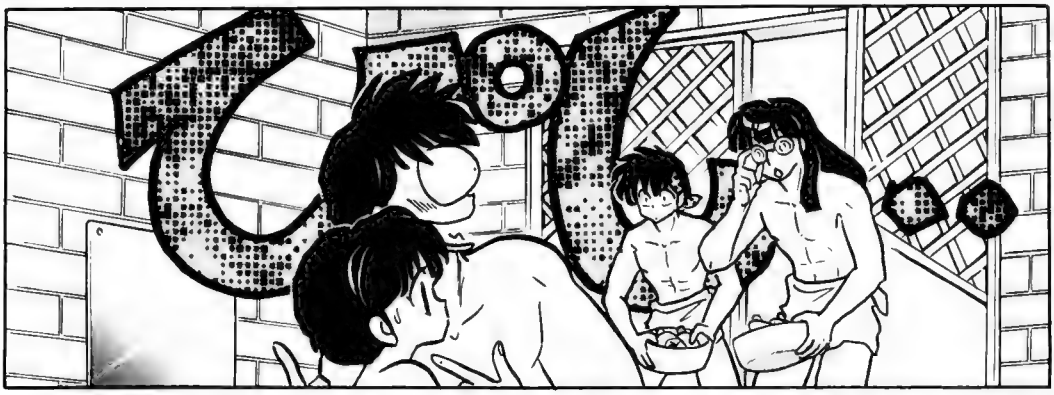

カラーン
TỚ HẠNH PHÚC LẮM !
ぴとっ
ぼっ
カラララ

AKA-NE ...
しらしら


ア!

ｶｲﾝ...

ĐÃ BẢO MỖI THẰNG 20 PHÚT THÔI CƠ MÀ !
RANMA ! TẮM RỬA KỲ CỌ GÌ MÀ LÂU THẾ HẢ ?!



Á !

6

AKANE VÔ CÙNG TRONG SÁNG VÀ THÁNH THIỆN ... TUYỆT ĐỐI KHÔNG THỂ LÀM CHUYỆN BẬY BẠ NÀY !!
KHÔNG !! KHÔNG THỂ ! NO !!! AN TUÊ !!

ÚI LẠNH !
Á !
LÀM SAO TA CÓ THỂ TIN ĐÂY KHÔNG PHẢI LÀ SỰ THẬT CHO ĐƯỢC CHỨ !!
SỜ SỜ NGAY TRƯỚC MẮT ...
CƠ MÀ SAO TA CÓ THỂ ...
BỊ DÍNH NƯỚC LẠNH MÀ KHÔNG BỊ BIẾN ĐỔI GÌ SAO ?!!
AKA-NE ?
ỦA ?
AKA-NE ?!
KIM XÀ HOÀN !

KIM XÀ HOÀN GIỜ ĐÃ VỀ LẠI TAY TA !
KU KU KU !
A !
KII-MA ?!
8
PHƯ
SAO NGƯƠI CÓ THỂ BIẾN THÀNH AKANE ?!!
CÁI QUÁI GÌ ĐANG DIỄN RA THẾ NÀY ?

NÊN ...
MỖI MỘT SUỐI CHẾT CHÌM MỚI ĐÀO SẼ GHI NHỚ HÌNH DẠNG CỦA THỨ ĐẦU TIÊN RƠI XUỐNG ĐÓ.
ĐƠN GIẢN THÔI

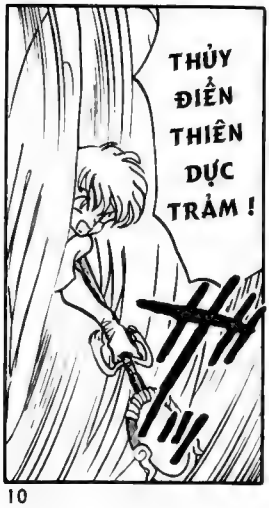
9

KẾ HOẠCH NÀY LÀ NHỜ BỘ ÓC THIÊN TÀI CỦA ĐIỆN HẠ ĐÃ NGHĨ RA ĐÓ !
NGƯƠI ...

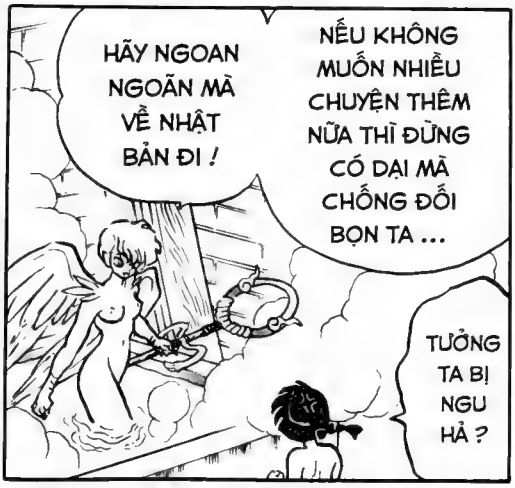
NÉM CON BÉ TÊN AKANE ĐÓ XUỐNG MỘT CON SUỐI MỚI THÌ NÓ SẼ TRỞ THÀNH ...
"SUỐI AKANE CHẾT CHÌM".

THẰNG NHÃI CON ĐÓ ...

AKANE THẬT SỰ ĐÃ BỊ ĐƯA ĐẾN TRUNG QUỐC ?!
Á KHOAN ! VẬY NGHĨA LÀ ...


THỦY ĐIỂN THIÊN DỰC TRẢM !

GIỜ THÌ CHỊU TRÓI ĐI !


HÃY NGOAN NGOÃN MÀ VỀ NHẬT BẢN ĐI !
NẾU KHÔNG MUỐN NHIỀU CHUYỆN THÊM NỮA THÌ ĐỪNG CÓ DẠI MÀ CHỐNG ĐỐI BỌN TA ...
TƯỞNG TA BỊ NGU HẢ ?

10

CHẬC !

THÔI, CÁO TỪ !

Ừ !
NHANH ĐUỔI THEO !

CHẾT TIỆT !

BẢN ĐỒ SUỐI LỜI NGUYỀN CŨNG BỊ LẤY RỒI SAO ?!

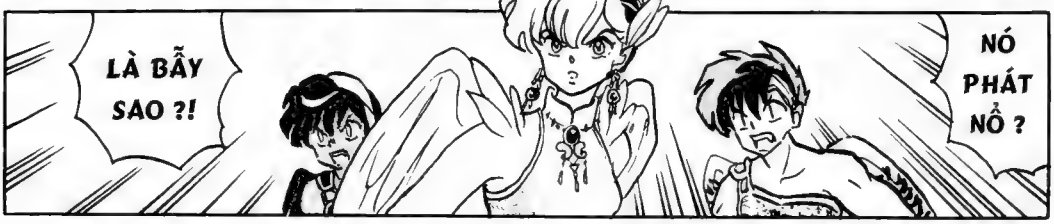
NHẤT ĐỊNH PHẢI ĐUỔI THEO Ả !!

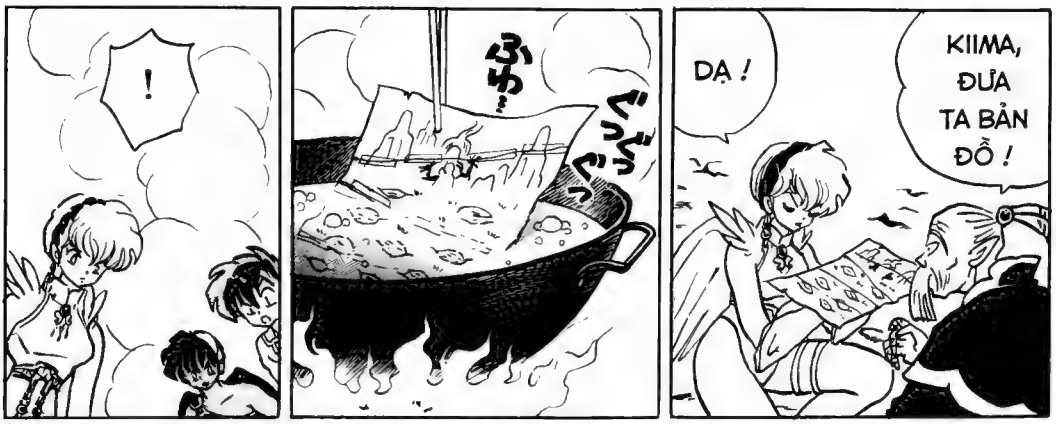
KIIMA ... NGƯƠI ĐƯỢC LẮM !
MẸ KIẾP !
QUÝ KHÁCH AKANE ĐÃ LẤY ĐI RỒI !

THƯA ĐIỆN HẠ, Ở ĐÂY CŨNG CÓ CỬA VÀO !
CỬA VÀO ĐÂY Ạ, THƯA ĐIỆN HẠ !
BÊN NÀY CŨNG CÓ !
NHỠ MÀ MỞ SAI CỬA THÌ ...
DỪNG LẠI !

呪泉洞
ĐỘNG SUỐI LỜI NGUYỀN
ĐÂY LÀ THƯỢNG NGUỒN CỦA TẤT CẢ SUỐI LỜI NGUYỀN.

ガラガラ


LÀ BẪY SAO ?!
NÓ PHÁT NỔ ?


!
ふわ？
ぐつぐつ
DẠ !
KIIMA, ĐƯA TA BẢN ĐỒ !

THAY VÀO ĐÓ MỘT BẢN ĐỒ KHÁC HIỆN RA ?!
BẢN ĐỒ SUỐI LỜI NGUỒN BIẾN MẤT ?

THƯỢNG NGUỒN SUỐI LỜI NGUYỀN ĐÃ TỒN TẠI QUA 4000 NĂM LỊCH SỬ ...
BÊN TRONG ĐÃ ĐƯỢC BỐ TRÍ RẤT NHIỀU BẪY VÀ MÊ CUNG ĐỂ NGĂN CHẶN KẺ ĐỘT NHẬP.
LÀM SAO ĐỂ ĐI ĐẾN SUỐI LỜI NGUYỀN ĐÂY ?
たたたたた
KHÔNG CÓ TẤM BẢN ĐỒ ...
15
KHÔNG CÓ THỜI GIAN ĐỂ TÍNH ĐÂU !
NHƯNG KHÔNG CÓ BẢN ĐỒ THÌ TA TỚI ĐÂY LÀM CÁI GÌ ?
Á ! NHÌN KÌA !
LÀ SUỐI LỜI NGUYỀN !!
ỦA ?!
ゴゴゴゴゴゴ!

NƯỚC SUỐI ...

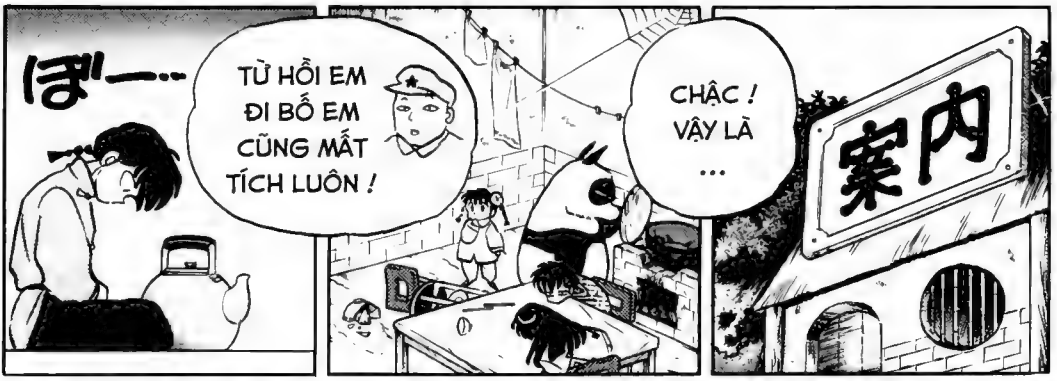
Á !

NƯỚC SUỐI ... ĐÃ CẠN KHÔ RỒI ?!

LÀM SAO GIỜ ?

VẬY NGHĨA LÀ CHÚNG TA ...
SUỐI CON TRAI CHẾT CHÌM ...

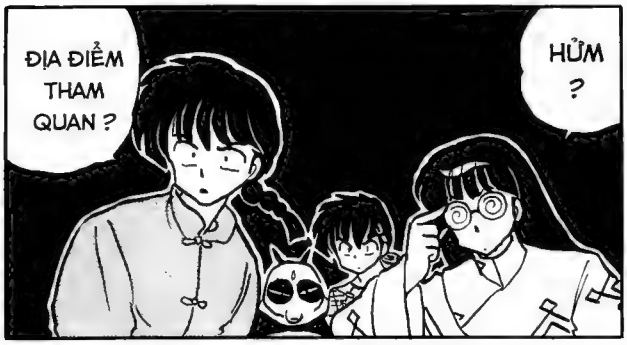
KHÔNG THỂ KHÔI PHỤC LẠI HÌNH DẠNG CON TRAI HOÀN TOÀN RỒI ...


ぼー...
TỪ HỒI EM ĐI BỐ EM CŨNG MẤT TÍCH LUÔN !
CHẶC ! VẬY LÀ ...
案内

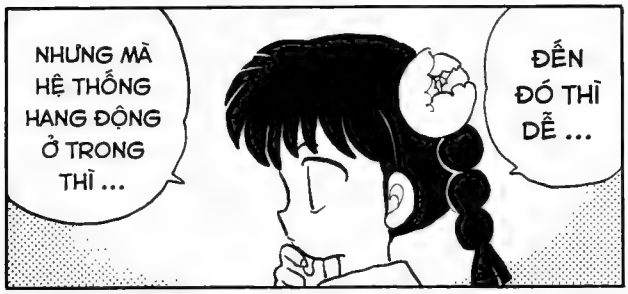
EM SẼ DẪN CÁC ANH ĐẾN THƯỢNG NGUỒN SUỐI LỜI NGUYỀN !

19

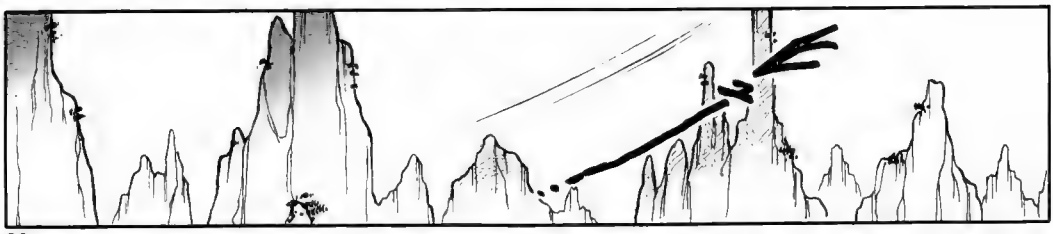
PHÍA NÀY ...
PURAMU, EM CÓ BẢN ĐỒ SAO ?
HẢ ? GÌ CƠ ?


ĐỊA ĐIỂM THAM QUAN ?
HỬM ?

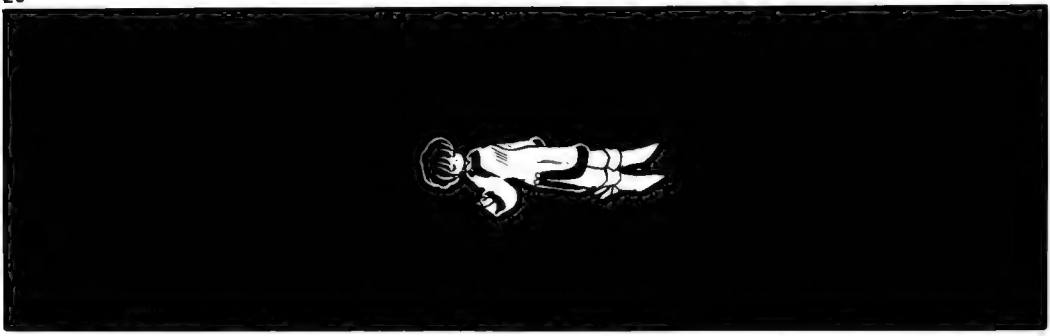
Địa Điểm Tham Quan
ĐỘNG SUỐI LỜI NGUYỀN
HỆ THỐNG HANG ĐỘNG HUYỀN BÍ ĐANG CHỜ BẠN KHÁM PHÁ !!


NHƯNG MÀ HỆ THỐNG HANG ĐỘNG Ở TRONG THÌ ...
ĐẾN ĐÓ THÌ DỄ ...

DẪN TỤI ANH ĐI NGAY ĐI ! GẤP LẮM RỒI !
ĐƯỢC TUỐT EM ƠI !!
VẬY CÓ ĐƯỢC KHÔNG Ạ ?
EM CHỈ NHỚ MANG MÁNG CÓ PHÂN NỬA THÔI Ạ !



20



HƠ ...?
ĐÂY LÀ ĐÂU ?
SAO MÌNH LẠI Ở ĐÂY ?
THÔI ĐÚNG RỒI !
MÌNH ĐÃ BỊ KIIMA BẮT CÓC !
DẬY RỒI HẢ ?
NÈ, ĂN ĐI !
MAU THẢ TA RA !!
KÍ
KÁ
Á !

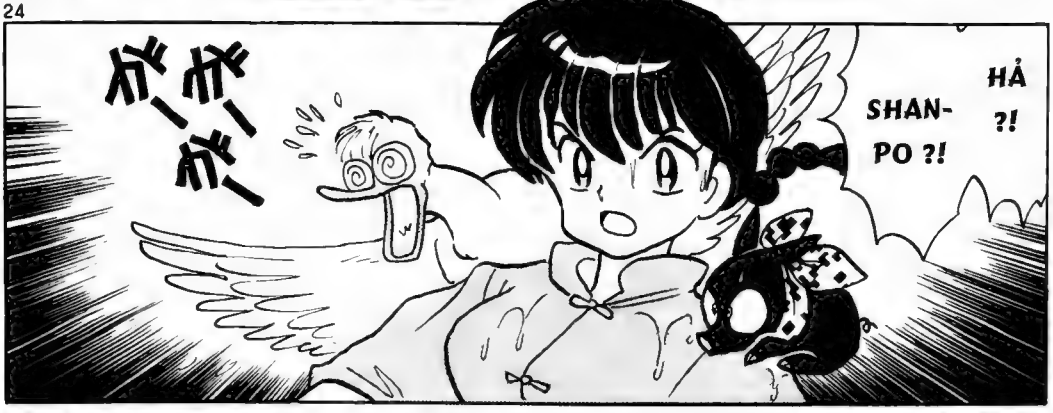
!
ĐẠI NHÂN KIIMA ĐÃ CÓ LỆNH, NẾU TÊN RANMA ĐỘT NHẬP THÌ SẼ LÔI NGƯƠI RA LÀM CON TIN !
ĐỒ QUỶ CÁI !
CẬU ẤY SẼ TỚI Ư ?
RAN-MA ?

Á ! CẢ ĐIỂM THAM QUAN NƯỚC CŨNG DẦN CẠN KHÔ RỒI ...!
NƠI NÀY ...
CỨ NHƯ PHÁO ĐÀI ẤY !
NHÌN TỪ PHÍA NGOÀI THÌ CÓ VẺ NHƯ ĐƯỜNG VÀO ĐỘNG CÓ RẤT NHIỀU
NHƯNG

SẶC !!!
SAO MÀ EM BIẾT ĐƯỢC Ạ ?
RỒI ! THẾ CỬA THẬT LÀ CỬA NÃO !?
NGOÀI CỬA VÀO THẬT THÌ TẤT CẢ ĐỀU LÀ BẪY ĐÓ THƯA QUÝ KHÁCH !
Cửa ra vào (Dành cho nhân viên)
ĐÚNG LÀ BỌN NÃO CHIM !
ANH CŨNG ĐOÁN VẬY ...
EM NGHĨ LÀ CỬA NÀY ĐẤY Ạ !
はぁはぁ
Không phận sự miễn vào
CẨN THẬN TRƯỚC SAU NHÉ MỌI NGƯỜI !
VÀO THÔI !
LẠNH !!?
CÁI GÌ THẾ ?!

KẺ NÀO ĐỘT NHẬP, GIẾT CHẾT KHÔNG THA !!
ĐẠI NHÂN KIIMA CÓ LỆNH ...

24


HẢ ?!
SHAN-PO ?!

NHOCINUYASHA

Xin chào !

Từ sau đợt chia tay người yêu cú đến giờ, tâm trạng cứ ngày càng bị stress triền miên bởi quá nhiều thứ xung quanh ...

Chậc !

Hôm nay lại đủ thứ chuyện linh tinh nó ập cả lên đầu.

Haiz ~ ...

Mà nhanh nhỉ, hôm nay đã là hết tập 37 rồi đấy. Vậy là chỉ còn tập cuối nữa thôi là chúng ta chuẩn bị chia tay nhau rồi ...

Híc ...

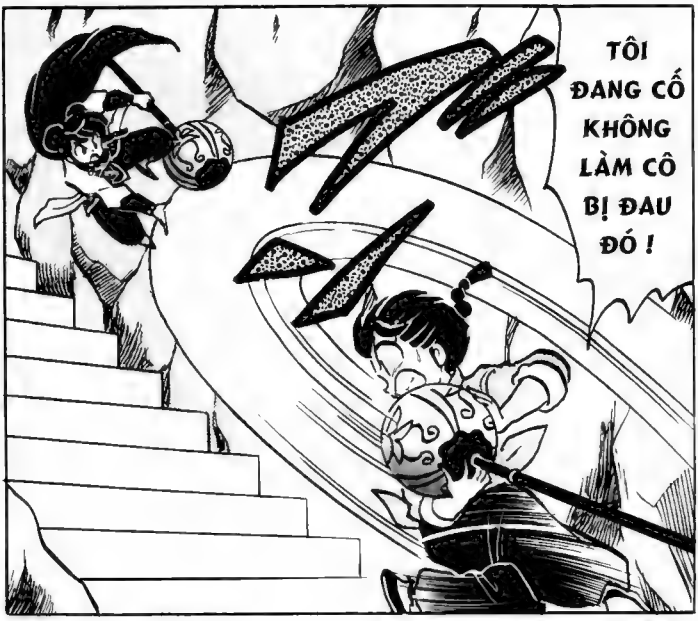
PART.10
Akane đào tẩu

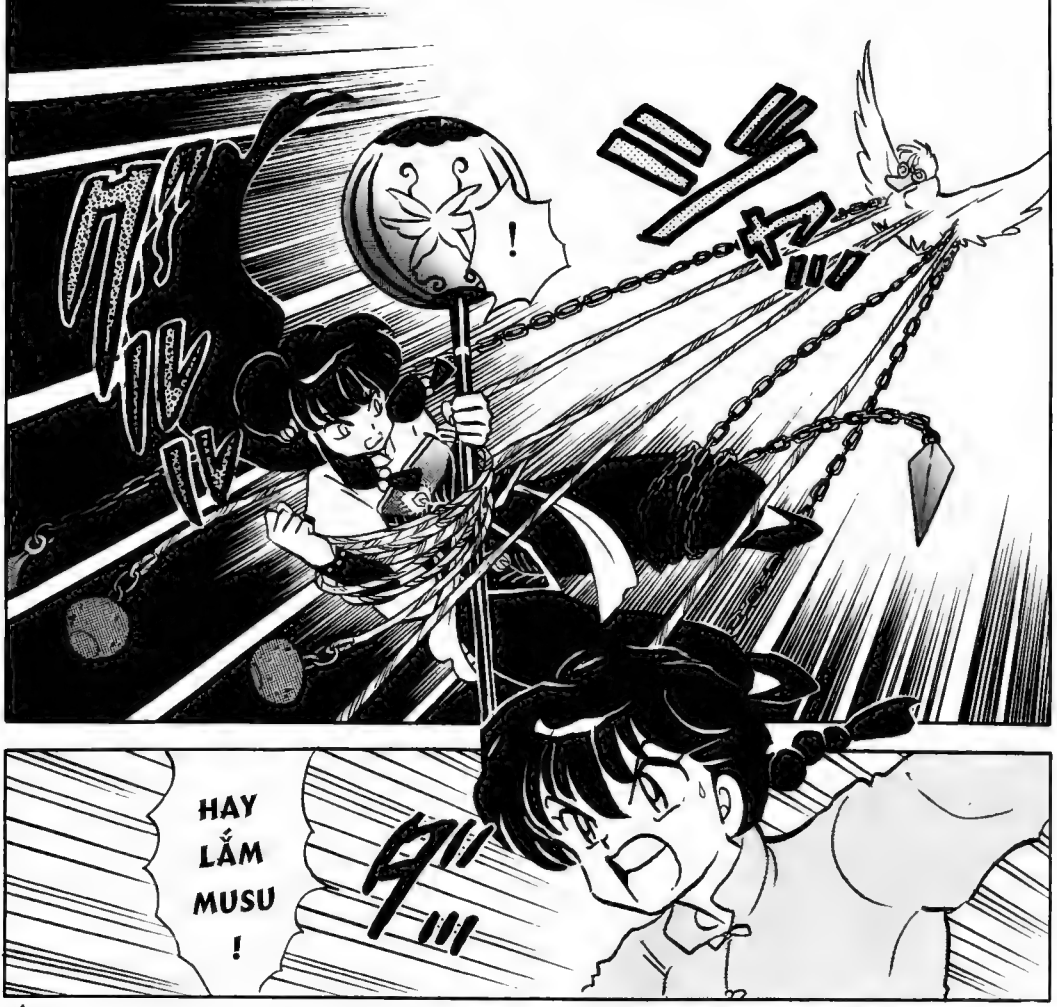
2

CƠ MÀ KHÔNG ĐƯỢC LÀM TỔN THƯƠNG !
CẦN PHẢI KHỐNG CHẾ CÔ ẤY LẠI ĐÃ ...

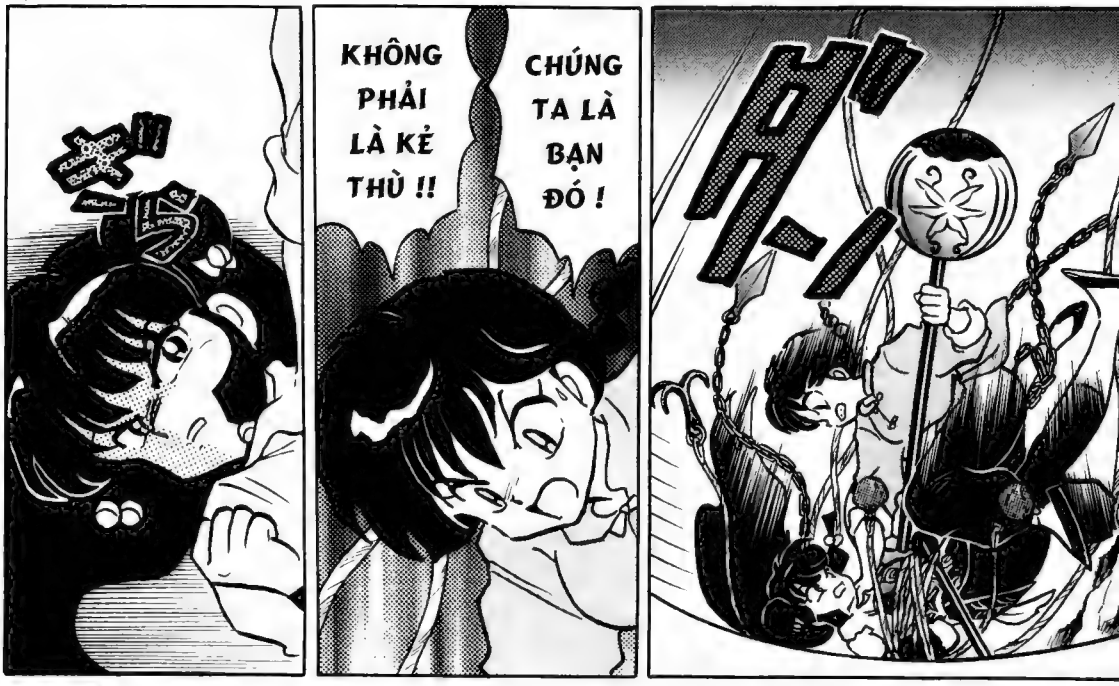
Í ?!

3


TÔI ĐANG CỐ KHÔNG LÀM CÔ BỊ ĐAU ĐÓ !



4



!?
Hây!
Á!!!
5
BỐ ?!
Á ! THÀNH TRỨNG GẤU TRÚC RỒI ?!

TRÁNH RA !

MAU NGĂN CHỊ ẤY LẠI ! TRỨNG ĐÓ CÙNG LOẠI VỚI TRỨNG CHÚNG TA ĐÃ TỪNG THẤY ĐẤY !

VỠ NÈ !

GÌ CHỨ HẢ ?!
むく
QUÝ KHÁCH GẤU TRÚC NẾU NHÌN THẤY CHỊ ĐÓ ĐẦU TIÊN THÌ SẼ LÀ NÔ LỆ CỦA CHỊ ĐÓ ĐẤY !!

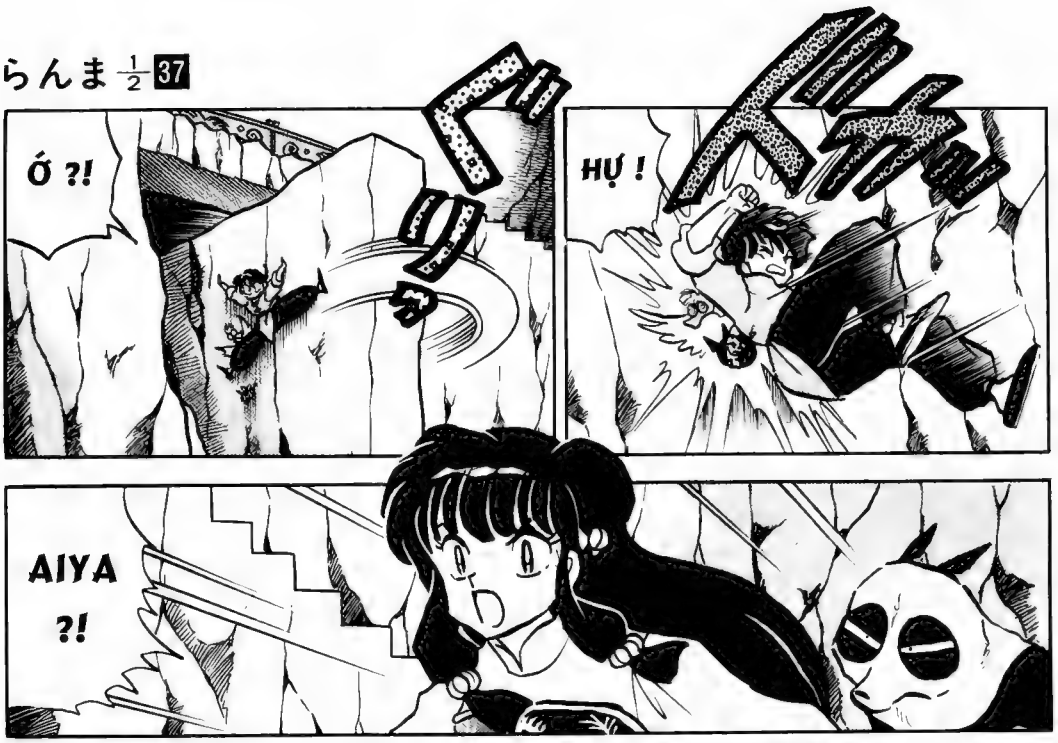
NÀO, BỐ !

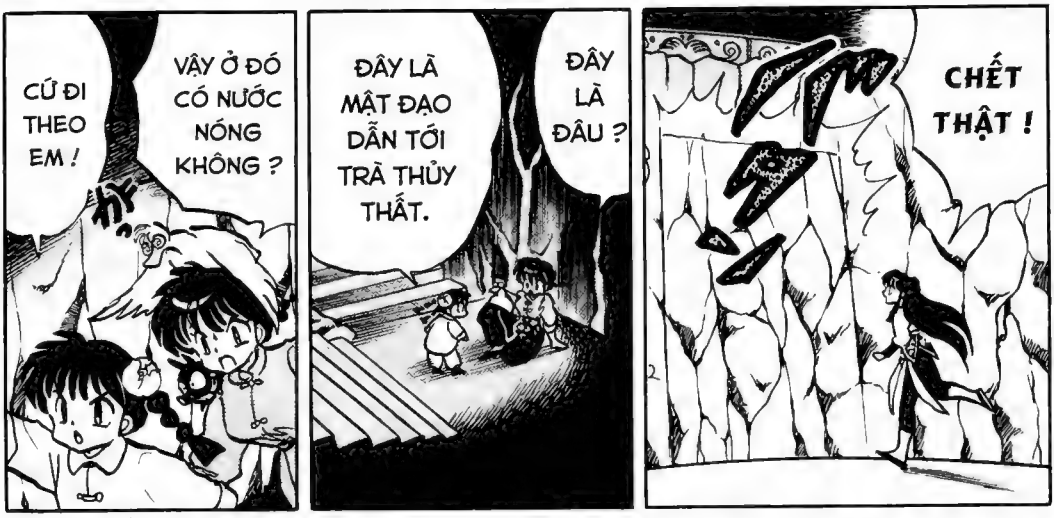
ĐỪNG CÓ HÒNG !!

Ể ?
NÈ BỐ NGỐC !!
MAU NHÌN CON ĐÊ !!
ÔI TRỜI ƠI DẬY DẬY DẬY KHẨN TRƯƠNG !
びびびびびび

KI
Em là nô lệ của chủ nhân!
CHẶC !
GẤU TRÚC GIỜ LÀ NÔ LỆ CỦA TA !
じっ
じっ

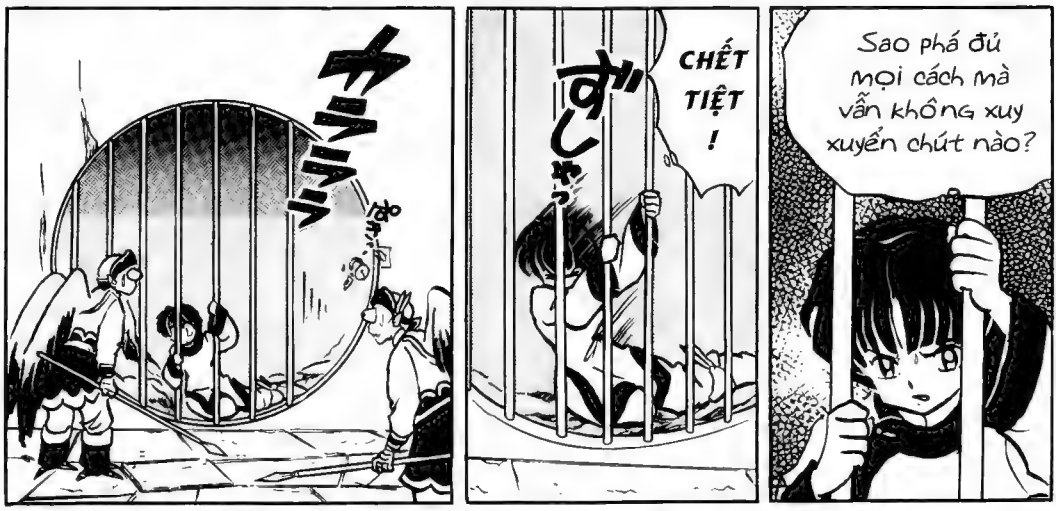
BÌNH THƯỜNG BỐ ĐÂU CÓ TRUẤT'S NHƯ THẾ ĐÂU HẢ ?!
OÁI !
OÁI !
OÁI !
A !?
QUÊN MẤT CÒN SHANPO ...
PURAMU PHẢI GIÚP QUÝ KHÁCH THÔI KHÔNG THÌ CHÍ NGUY !

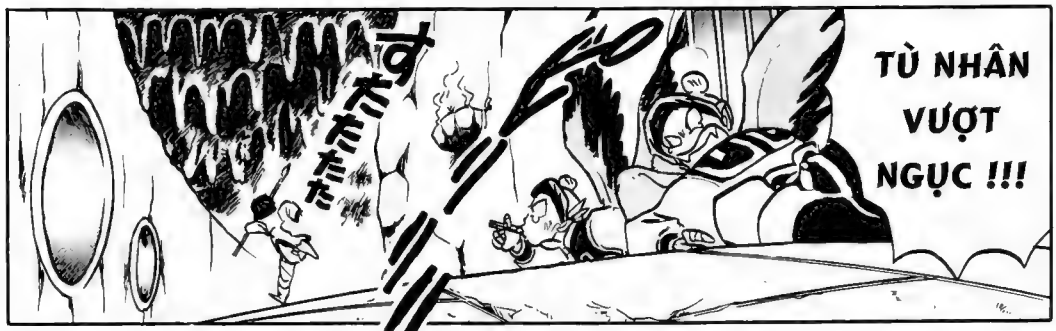

Ó ?!
HỰ !
AIYA ?!


CỨ ĐI THEO EM !
VẬY Ở ĐÓ CÓ NƯỚC NÓNG KHÔNG ?
ĐÂY LÀ MẬT ĐẠO DẪN TỚI TRÀ THỦY THẤT.
ĐÂY LÀ ĐÂU ?
CHẾT THẬT !

ĐÁNG GHÉT !
THẢ TA RA !
Trong khi đó

BỌN TA MỚI LÀ NGƯỜI PHẢI BỰC NÈ ! ĐỪNG CÓ ĐẬP PHÁ NỮA !
BỰC QUÁ ĐI !!!


Sao phá đủ mọi cách mà vẫn không xuy xuyển chút nào?
CHẾT TIỆT !


TÙ NHÂN VƯỢT NGỤC !!!

HẢ ?
Được ăn là tốt lắm rồi !

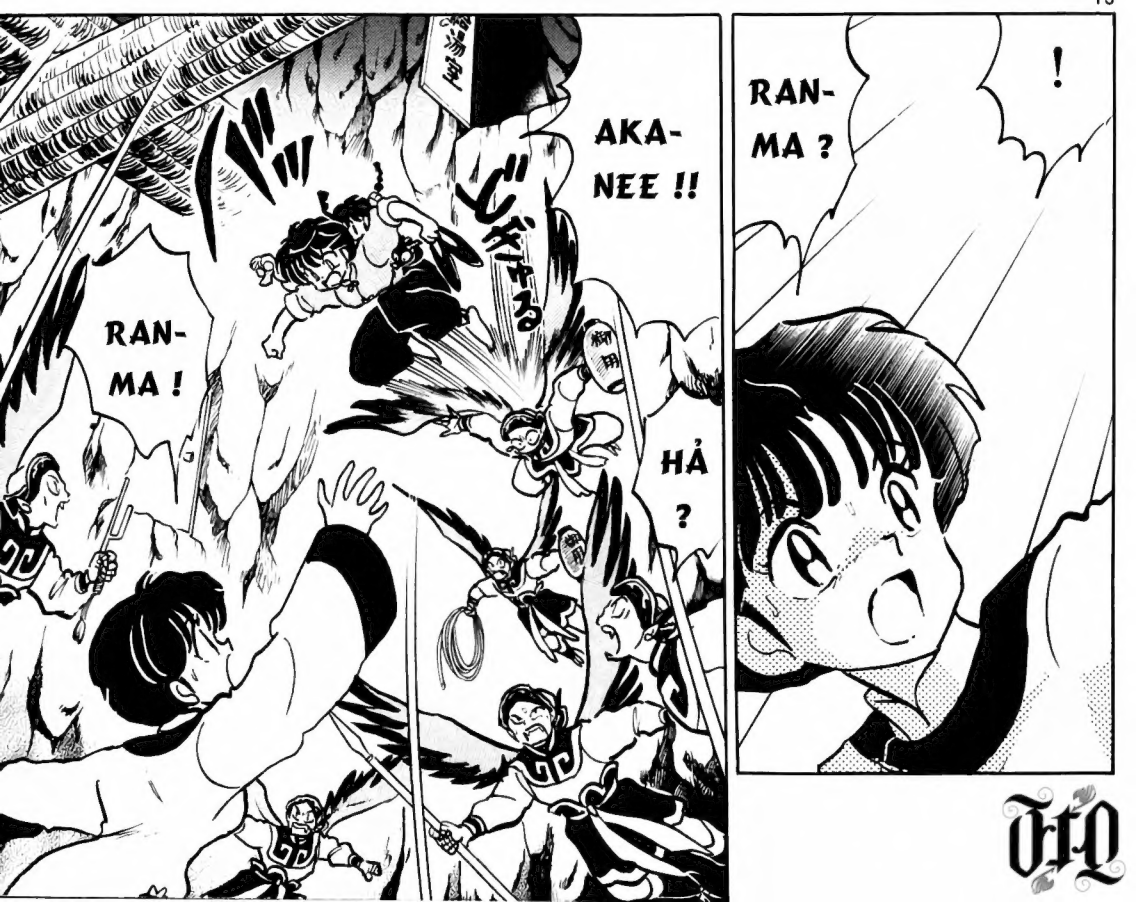
A !
Trà Thủy Thất
HÌNH NHƯ TA LẠC RỒI THƯA QUÝ KHÁCH ...
LIỆU EM CÓ CHỈ ĐÚNG ĐƯỜNG KHÔNG ĐÓ, PURAMU ?
PHÙ.
PHÙ.
PHÙ.
KHÔI PHỤC ĐƯỢC HÌNH DẠNG CON TRAI RỒI !
THẤY RỒI !

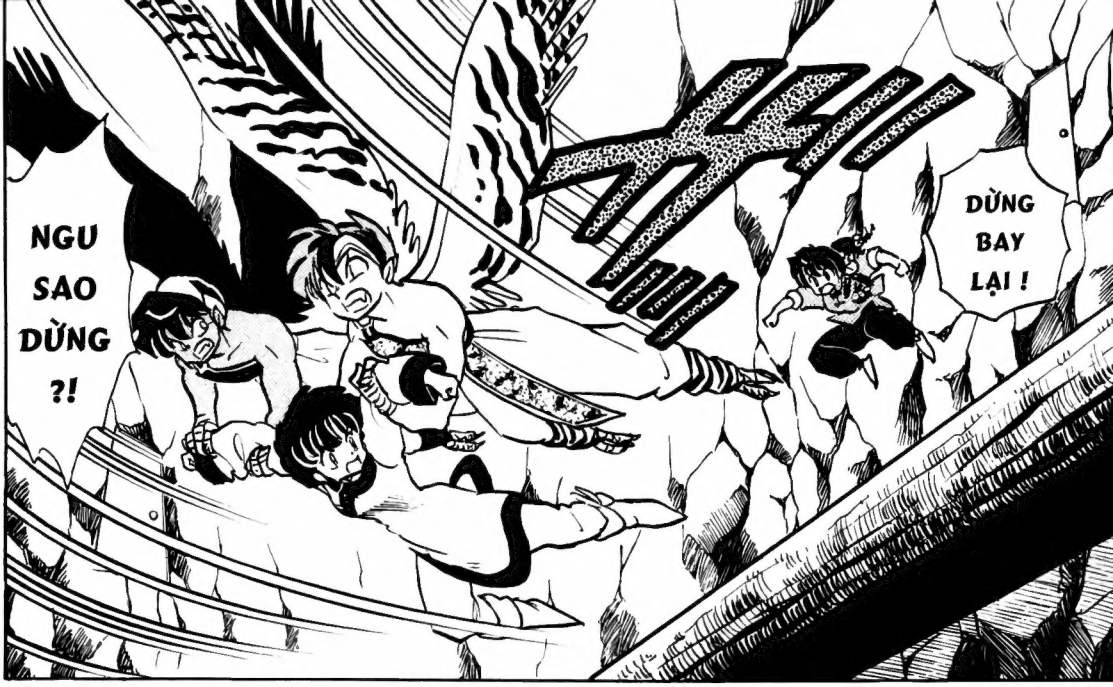
11

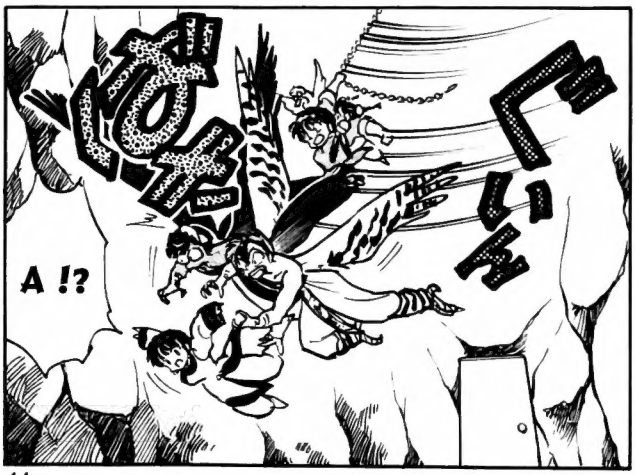
HẢ ?
TÍ THÌ ...
Á ! LÀ BẪY ...!
OÁI !

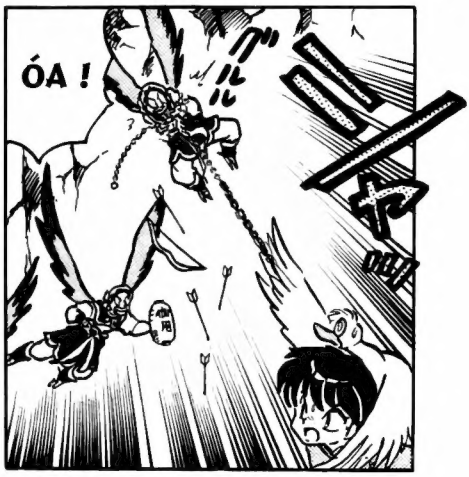
KIA LÀ ...
ĐÂY RỒI !
BẮT LẤY CÔ TA !
御用
ヒョン
ヒョン

ひょん
ひょん
HÂY !
AKANE ?!!
CÓ PHẢI LÀ AKANE ĐÓ KHÔNG ?!!


AKA-NEE !!
RAN-MA !
HẢ ?
RAN-MA ?
!

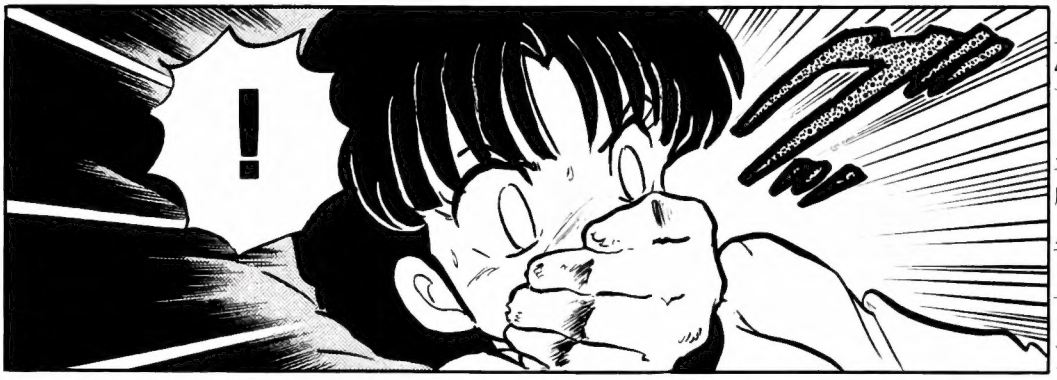

NGU SAO DỪNG ?!
DỪNG BAY LẠI !


A !?


ÓA !

RAN-MA !!
NẮM VÀO !

RỒI ! GIỜ THÌ BAY VÀO CÁI HANG ĐÓ LÀ ĐẸP !
UI DA !
RAN-MA ?
RAN-MA !!!



〈掲載・週刊少年サンデー平成7年44号より平成8年1号まで〉